



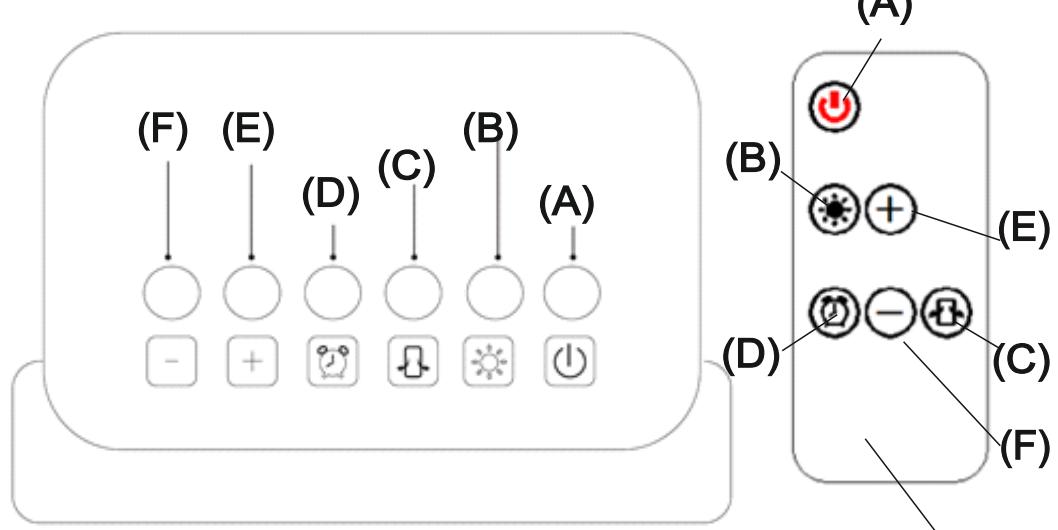
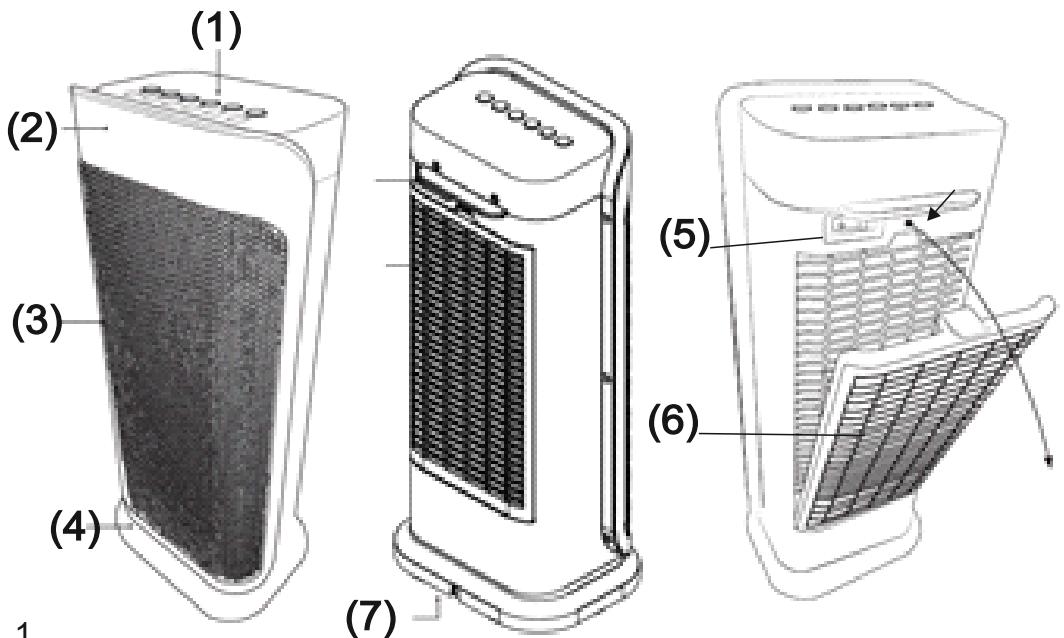
AD 7723

(GB) user manual - 6	(DE) bedienungsanweisung - 8
(FR) mode d'emploi - 11	(ES) manual de uso - 14
(PT) manual de serviço - 16	(LT) naudojimo instrukcija - 19
(LV) lietošanas instrukcija - 21	(EST) kasutusjuhend - 24
(HU) felhasználói kézikönyv - 31	(BS) upute za rad - 29
(RO) Instrucțiunea de deservire - 26	(CZ) návod k obsluze - 39
(RU) инструкция обслуживания - 47	(GR) οδηγίες χρήσεως - 37
(MK) упатство за корисникот - 34	(NL) handleiding - 42
(SL) navodila za uporabo - 45	(FI) manwal ng pagtuturo - 66
(PL) instrukcja obsługi - 74	(IT) istruzioni operative - 69
(HR) upute za uporabu - 76	(SV) instruktionsbok - 60
(DK) brugsanvisning - 50	(UA) інструкція з експлуатації - 53
(SR) Корисничко упутство - 57	(SK) Používateľská príručka - 63
(AR) دليل التعلميات - 79	(BG) Инструкция за употреба - 82

Model identifier / Identyfikator modelu:				AD7723	
Item / Parametr	Symbol	Value / Wartość	Unit / Jednostka	Item / Parametr	Unit / Jednostka
Heat output / Moc cieplna				Type of heat input, for electric storage local space heaters only (select one) / Sposób doprowadzania ciepła wyłącznie w przypadku elektrycznych akumulacyjnych miejscowych ogrzewaczy pomieszczeń (należy wybrać jedną opcję)	
Nominal heat output / Nominalna moc cieplna	P_{nom}	2,0	kW	manual heat charge control, with integrated thermostat / ręczny regulator doprowadzania ciepła z wbudowanym termostatem	N/A
Minimum heat output (indicative) / Minimalna moc cieplna (orientacyjna)	P_{min}	0,0	kW	manual heat charge control with room and /or outdoor temperature feedback / ręczny regulator doprowadzania ciepła z pomiarem temperatury w pomieszczeniu lub na zewnątrz	N/A
Maximum continuous heat output / Maksymalna stała moc cieplna	$P_{max,c}$	2,0	kW	electronic heat charge control with room and /or outdoor temperature feedback / elektroniczny regulator doprowadzania ciepła z pomiarem temperatury w pomieszczeniu lub na zewnątrz	N/A
Auxiliary electricity consumption / Zużycie energii elektrycznej na potrzeby własne				fan assisted heat output / moc cieplna regulowana wentylatorem	N/A
At nominal heat output / Przy nominalnej mocy cieplnej	el_{max}	N/A	kW	Type of heat output/room temperature control (select one) / Rodzaj mocy cieplnej/regulacja temperatury w pomieszczeniu (należy wybrać jedną opcję)	
At minimum heat output / Przy minimalnej mocy cieplnej	el_{min}	N/A	kW	single stage heat output and no room temperature control / jednostopniowa moc cieplna bez regulacji temperatury w pomieszczeniu	[no]
In standby mode / W trybie czuwania	el_{sb}	0,0	kW	two or more manual stages, no room temperature control / co najmniej dwa ręczne stopnie bez regulacji temperatury w pomieszczeniu	[no]
				with mechanic thermostat room temperature control / mechaniczna regulacja temperatury w pomieszczeniu za pomocą termostatu	[no]
				with electronic room temperature control / elektroniczna regulacja temperatury w pomieszczeniu	[yes]
				electronic room temperature control plus day timer / elektroniczna regulacja temperatury w pomieszczeniu ze sterownikiem dobowym	[no]
				electronic room temperature control plus week timer / elektroniczna regulacja temperatury w pomieszczeniu ze sterownikiem tygodniowym	[no]
				Other control options (multiple selections possible) / Inne opcje regulacji (można wybrać kilka)	
				room temperature control, with presence detection / regulacja temperatury w pomieszczeniu z wykrywaniem obecności	[no]
				room temperature control, with open window detection / regulacja temperatury w pomieszczeniu z wykrywaniem otwartego okna	[no]
				with distance control option / z regulacją na odległość	[no]
				with adaptive start control / zadaptacyjną regulacją startu	[no]
				with working time limitation / z ograniczeniem czasu pracy	[no]
				with black bulb sensor / z czujnikiem ciepła promieniowania	[no]
Contact / Dane teleadresowe			Adler Sp. z o.o. ul. Ordona 2A, 01-237 Warszawa, Polska		

	WARNING: In order to avoid overheating - do not cover the heater. The device is not to be covered with clothing, blankets and other textile products which could cause ignition.
GB	WARNING: Um eine Überhitzung zu vermeiden - die Heizung nicht abdecken. Das Gerät darf nicht mit Kleidung, Decken und anderen Textilprodukten abgedeckt werden, die eine Entzündung verursachen könnten.
D	AVERTISSEMENT: afin d'éviter une surchauffe, ne couvrez pas le radiateur. L'appareil ne doit pas être recouvert de vêtements, couvertures et autres produits textiles susceptibles de provoquer une inflammation.
F	ADVERTENCIA: Para evitar el sobrecalentamiento - no cubrir el calentador. El dispositivo no debe cubrirse con ropa, mantas u otros productos textiles que puedan causar ignición.
E	AVISO: Para evitar o superaquecimento - não cubra o aquecedor. O dispositivo não deve ser coberto com roupas, cobertores e outros produtos têxteis que possam causar ignição.
P	ISPEIJIMAS: kad išengtumėtė perkaitimą, neuzdenkite šildytuvo. Prietaiso negalima uždengti drabužiais, antklodėmis ir kitais tekstilių gaminiais, kurie gali uždeginti.
LT	BRIDINĀJUMS: Lai izvairītos no pārkāšanas, neaizsedziet sildītāju. Ierīci nedrīkt pārkāpt ar apģērbu, segām un citiem tekstiliestrādājumiem, kas varētu izraisīt aizdegšanos.
LV	HOIATUS. Ulekuunenemise vältimiseks ärge katke kütteseadet. Seadet ei tohi katta riilete, tekkide ega muude tektiltoodetega, mis võivad põhjustada süttimist.
Eesti	AVERTISMENT: Pentru a evita supraîncălzirea - nu acoperiti încălzitorul. Dispozitivul nu trebuie acoperit cu îmbrăcăminte, pătruri și alte produse textile care ar putea provoca aprinderea.
RO	UPOZORENJE: Da biste izbjegli pregrijavanje - ne pokrivajte grijач. Uredaj ne smije biti prekriven odjećom, pokrivačima i ostalim tekstilnim proizvodima koji mogu prouzrokovati paljenje.
BS	IGYELEM: A túlmelegedés elkerülése érdekében - ne takarja le a fűtőtestet. A készüléket nem szabad ruházzattal, takarókkal és más textiltermékekkel letakarni, amelyek megyyllatást okozhatnak.
HU	ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Για να αποφύγετε την υπερθέρμανση - μην καλύψετε τη θερμάτρα. Η συσκευή δεν πρέπει να καλύπτεται με ρούχα, κουβέρτες και άλλα ιδιωτικού φορεύματος που θα μπορούσαν να προκαλέσουν ανάφλεξη.
GR	ПРЕДУПРЕДУВАЕ: За да избегнете прегреване - не покривайте грејачот. Уредот не треба да биде покриен со облека, кебина и други текстилни производи што можат да предизвикат палење.
MK	VAROVÁNI: Abyste zabránil přehřátí - nezakryvajte topení. Zařízení nesmí být pokryto oděvem, přikrývkami a jinými textilními výrobky, které by mohly způsobit vznícení.
CZ	ВНИМАНИЕ: Во избежание перегрева - не накрываемте обогреватель. Запрещается накрывать устройство одеждой, одеялами и другими текстильными изделиями, которые могут вызвать возгорание.
RU	WAARSCHUWING: Dek de kachel niet af om oververhitting te voorkomen. Het apparaat mag niet worden bedekt met kleding, dekens en andere textielproducten die ontbranding kunnen veroorzaken.
NL	OPOZORILO: Da se izognete pregrzewaniu - grenačniku ne pokrivajte. Naprave ne smete pokrivati z oblačili, odejami in drugimi tekstilnimi izdelki, ki bi lahko povzročili vžig.
SLO	POZORENJE: Kako biste izbjegli pregrijavanje - ne pokrivajte grijач. Uredaj ne smije biti prekriven odjećom, pokrivačima i ostalim tekstilnim proizvodima koji mogu izazvati paljenje.
HR	UWAGA: Aby uniknąć przegrzania - nie przykrywaj grzejnika. Urządzenia nie należy przykrywać odzieżą, kocami i innymi produktami tekstylnymi, które mogą spowodować zapłon.
PL	VAROITUS: Älä peitä lämmittävä ylikuumenemisen vältämiseksi. Laitetta ei saa peittää vaatteilla, peitteillä tai muilla tekstiiliuotteilla, jotka voivat aiheuttaa sytyttymisen.
FIN	VARNING: För att undvika överhettning - täck inte över värmaren. Apparaten får inte täckas med kläder, filter och andra textilprodukter som kan orsaka antändning.
S	UPOZORNENIE: Aby nedoslo k prehraniu - nezakryvajte ohrievač. Prístroj nesmie byť zakrytý odevom, prikrývkami alebo inými textilnými výrobkami, ktoré by mohli spôsobiť vznietenie.
SK	AVVERTENZA: per evitare il surriscaldamento, non coprire il riscaldatore. Il dispositivo non deve essere coperto con indumenti, coperte e altri prodotti tessili che potrebbero causare l'accensione.
I	УПОЗОРЕНЬЕ: Да бисте избегли прегреване - не прекривайте грејач. Уређај не сме бити прекријен одећом, ћебадима и осталим текстилним производима који могу прouзроковати палење.
SR	ADVARSEL: For at undgå overophedning - tildæk ikke varmelegetemet. Enheden må ikke dækkes af tøj, tæpper og andre tekstilprodukter, der kan forårsage antændelse.
DK	УПОЗОРЕНЬЕ: Да бисте избегли прегреване - не прекривайте грејач. Уређај не сме бити прекријен одећом, ћебадима и осталим текстилним производима који могу прouзроковати палење.
UA	تحذير: لتجنب ارتفاع درجة الحرارة - لا تقم بغطية السخان. لا يجب تغطية الجهاز بالسلاسل والبطانات ومتangkan التسريح الأخرى التي قد تسبب الاشتعال.
AR	ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: За да избегнете прегреване - не покривайте нагревателя. Устройството не трябва да се покрива с дрехи, одеяла и други текстилни продукти, които могат да причинят запалване.
BG	

PL	Ten produkt jest odpowiedni tylko do sporadycznego użytku lub do stosowania w dobrze izolowanych pomieszczeniach.
GB	This product is suitable only for occasional use or for use in well insulated rooms.
D	Dieses Produkt ist nur für den gelegentlichen Gebrauch oder für die Verwendung in gut isolierten Räumen geeignet.
F	Ce produit ne convient que pour une utilisation occasionnelle ou pour une utilisation dans des pièces bien isolées.
E	Este producto es adecuado solo para uso ocasional o para uso en habitaciones bien aisladas.
P	Este produto é adequado apenas para uso ocasional ou para uso em salas bem isoladas.
LT	Šis produktas tinkta tik retkarčiais naudoti arba naudoti gerai izoliuotose patalpose.
LV	Šis produkts ir piemērots tikai neregulārai lietošanai vai izmantošanai labi izolētās telpās.
EST	See toode sobib ainult aeg-ajalt kasutamiseks või hästi soojustatud ruumides kasutamiseks.
RO	Acest produs este recomandat doar pentru utilizare ocazională sau pentru utilizare în încăperi bine izolate.
BIH	Ovaj proizvod je pogodan samo za povremenu upotrebu ili za upotrebu u dobro izoliranim prostorijama.
H	Ez a termék csak alkalmi használatra vagy jól szigetelt helyiségekben való használatra alkalmas.
GR	To προϊόν αυτό είναι κατάλληλο μόνο για περιστασιακή χρήση ή για χρήση σε καλά μονυχέα δωμάτια.
MK	Овој производ е погоден само за повремена употреба или за употреба во добро изолирани простории.
CZ	Tento výrobek je vhodný pouze pro příležitostné použití nebo pro použití v dobře izolovaných pokojích.
RUS	Этот продукт подходит только для случайного использования или для использования в хорошо изолированных помещениях.
NL	Dit product is alleen geschikt voor incidenteel gebruik of voor gebruik in goed geïsoleerde ruimtes.
SLO	Izdelek je primeren samo za občasno uporabo ali za uporabo v dobro izoliranih prostorih.
HR	Ovaj proizvod je pogodan samo za povremenu upotrebu ili za uporabu u dobro izoliranim prostorijama.
FIN	Tämä tuote sopii vain satunnaiseen käyttöön tai hyvin eristettyihin tiloihin.
S	Denna produkt är endast lämplig för tillfällig användning eller för användning i välisolerade rum.
SK	Tento výrobok je vhodný len na príležitostné použitie alebo na použitie v dobre izolovaných miestnostiach.
I	Questo prodotto è adatto solo per uso occasionale o per l'uso in stanze ben isolate.
SR	Овај производ је погодан само за повремену употребу или за употребу у добро изолираним просторијама.
DK	Dette produkt er kun egnet til lejlighedsvis brug eller til brug i veilsolerede rum.
UA	Цей виріб підходить тільки для випадкового використання або для використання у добре ізольованих приміщеннях.
AR	جِدًا المُعْزَلَةُ الْخَرْفُ فِي لَا سَخَّانَهُ أَوْ لَا عَرْضَى لَا سَخَّانَهُ قَطْمَنَسَابُ الْمَذْدُجُ هَنَا
BG	Този продукт е подходящ само за случайна употреба или за използване в добре изолирани помещения.



**SAFETY CONDITIONS IMPORTANT INSTRUCTIONS ON SAFETY OF USE PLEASE
READ CAREFULLY AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE**

The warranty conditions are different, if the device is used for commercial purpose."

- 1.Before using the product please read carefully and always comply with the following instructions. The manufacturer is not responsible for any damages due to any misuse.
- 2.The product is only to be used indoors. Do not use the product for any purpose that is not compatible with its application.
- 3.The applicable voltage is 220-240V, ~50Hz. For safety reasons it is not appropriate to connect multiple devices to one power outlet.
- 4.Please be cautious when using around children. Do not let the children to play with the product. Do not let children or people who do not know the device to use it without supervision.
- 5.WARNING: This device may be used by children over 8 years of age and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities, or persons without experience or knowledge of the device, only under the supervision of a person responsible for their safety, or if they were instructed on the safe use of the device and are aware of the dangers associated with its operation. Children should not play with the device. Cleaning and maintenance of the device should not be carried out by children, unless they are over 8 years of age and these activities are carried out under supervision.
- 6.After you are finished using the product always remember to gently remove the plug from the power outlet holding the outlet with your hand. Never pull the power cable!!!
- 7.Never put the power cable, the plug or the whole device into the water. Never expose the product to the atmospheric conditions such as direct sun light or rain, etc.. Never use the product in humid conditions.
- 8.Periodically check the power cable condition. If the power cable is damaged the product should be turned to a professional service location to be replaced in order to avoid hazardous situations.
- 9.Never use the product with a damaged power cable or if it was dropped or damaged in any other way or if it does not work properly. Do not try to repair the defected product yourself because it can lead to electric shock. Always turn the damaged device to a professional service location in order to repair it. All the repairs can be done only by authorized service professionals. The repair that was done incorrectly can cause hazardous situations for the user.
- 10.Never put the product on or close to the hot or warm surfaces or the kitchen appliances like the electric oven or gas burner.
- 11.Never use the product close to combustibles.
- 12.Do not let cord hang over edge of counter or touch hot surfaces.
- 13.Never leave the product connected to the power source without supervision. Even when use is interrupted for a short time, turn it off from the network, unplug the power.
- 14.In order to provide additional protection, it is recommended to install residue current device (RCD) in the power circuit, with residual current rating not more than 30 mA. Contact professional electrician in this matter.
- 15. Never use this device close to water, e.g.: Under shower, in bathtub, or above sink filled with water.
16. If using the device in bathroom after use remove the power plug from the socket, because water proximity presents risk, even if the device is turned off.
17. Do not allow the device or power adaptor to wet. If the device falls into water, immediately remove the power plug or power adaptor from the socket. If the device is powered, do not put hands in the water. Have the device checked by the qualified electrician before using it again.
18. Do not touch the device or power adaptor with wet hands.

19. Place the fan heater only on flat, stable surface
20. Always turn the fan heater off and set the thermostat dial to minimum before removing the power plug from the socket.
21. Never use the fan heater in high humidity rooms – bathroom, shower room, swimming pools etc. The humidity can cause short circuit, and effect in damaging the device.
22. The operating fan heater needs to be under supervision and in sight all the time. If you are leaving the room with the fan heater, always turn the fan heater off. If the fan heater is not used, the power plug has to be removed from the power outlet.
23. Do not connect the fan heater to the automatic switching device, for example temperature controlling device or time switch.
24. Flammable materials, for example furniture, bedclothes, paper, clothes, curtains should be kept at least one meter from the fan heater.
25. Do not cover the device or put any objects on it while it is operating. Do not use the device to dry clothes.
26. The power cord should not be placed above the fan heater, and it should not touch or be placed near hot surfaces of the fan heater. Do not place the fan heater directly under the power outlet.
27. The heating surfaces can heat to a temperature of 60 °C or higher. The fan heater should be in a place that children and animals do not have access to.
28. The device is not intended to be installed or used in vehicles.
29. Some parts inside the device can be hot or cause sparking. Do not use the fan heater in places, where gasoline, paints or other flammable materials are used or stored.
30. Do not use this heater in the immediate vicinity of a bathtub, shower or swimming pool
31. Do not use this heater if it has been dropped
32. Do not use if there are visible signs of damage to the heater
33. Use the heater on a level and stable surface or attach it to the wall, if provided for by the manufacturer

WARNING: Do not use this heater in small rooms where there are people who are unable to leave them by themselves, unless constant supervision is ensured.

WARNING: To reduce the risk of fire, keep textiles, curtains or other flammable materials at least 1 m away from the heater air outlet.

PRODUCT DESCRIPTION: CERAMIC FAN HEATER WITH REMOTE CONTROL (picture 1 & 2)

1. Control Panel	2. Digital Display	3. Heat Outlet	4. Base
5. Power Switch	6. Air inlet grid with dust mesh filter	7. Tip over Switch (Located on the Base)	
8. Remote Control:			
A. Power button	B. Low / High heat power button	C. Oscillation button	

D. Timer button E., F. Room temperature adjustment + / - buttons

USE

ROOM TEMPERATURE ADJUST: Pressing buttons (E or F) will increase or decrease the desired room temperature. After setting desired temperature the heater in device will switch on or switch off to maintain the desired room temperature. Device enables for temperature setting from 10-35 degree Celsius. When the room temperature lower by 4°C than the settled temperature of unit, device starts to heat on high power automatically. Then when the room temperature lower by 2°C, the device start to heat on lower power automatically. If room temperature reach the setting temperature level, the heating is stopped, the fan is permanently work on till room temperature lower than the setting temperature by 2°C, the unit automatically return to lower power heating.

TIMER: Pressing button (D) will set the timer from 1 hour increments up to 8 hours. After the set time the device will power off.

Oscillation: Pressing button (C) will set the device to turn on the base (4) from left to right, totally 45 degree.

LOW HEAT/HIGH HEAT: Pressing button (B) will switch between power levels:

- Low Heat = 1000W
- High Heat = 2000W

POWER SWITCH (5): Pressing it to switch on the device and press it again to switch off the device from supply.

POWER BUTTON (A): Pressing it will power on or off the device from Standby mode.

Remote control (8) operation is same as manual operation of buttons on control panel.

To use the device with the remote control (8) supplied, remove the small battery compartment located at the base of the remote control. To remove the battery compartment, simply squeeze the small tab and pull. Insert 1 x CR2025 (3V) lithium battery into the small crevice as illustrated (picture 3).

IMPORTANT: The + symbol on the battery inserted should be facing upwards. Firmly close the battery compartment to begin using the Remote Control (8).

SAFETY PROTECTION

1.OVERHEAT PROTECTION This device is protected with an overheat protection that switches off the device automatically in case of overheating, e.g. due to the total or partial obstruction of the grids (6). In this case, unplug the appliance, wait about 30 minutes for it to cool and remove the object which is obstructing the grids. Then switch it back on as described above. The device should operate normally. Should the problem persist, please contact authorized customer service.

2.TIP-OVER PROTECTION This device is protected with a safety switch that turns off the device automatically when the device falls over, or is at an excessive angle from the horizontal. This helps prevent accidents, and the device will return to the standby mode when it is put back upright, press the buttons (A) on control panel or remote control to reset the device.

WARNING: During use, do not touch or cover the air inlet and air outlet.

CLEANING AND MAINTENANCE

1. Make sure the device is not hot.
2. Before cleaning the device remove the plug from the electrical socket.
3. Keep the air inlet and outlet openings clean. Do not allow dust to collect on the openings. To clean the air filter: Remove the air inlet grid as shown on picture (1). Located behind the grid is dust mesh filter (6), remove it and rinse under clean running water. Do not use any detergents or solvents to clean the filter. Leave to dry completely for 24-48 hours before re-installing into the device. Do not attempt to use a wet/damp filter as this could damage the device.
4. Clean the housing using only dry or moist cloth.
5. Do not immerse the device in water!

TECHNICAL DATA

Voltage: 220-240V ~50Hz

Power: 2000W

Battery: 1 x CR2025 (3V) lithium battery included



To protect your environment: please separate carton boxes and plastic bags and dispose them in corresponding waste bins. Used appliance should be delivered to the dedicated collecting points due to hazardous components, which may affect the environment. Do not dispose this appliance in the common waste bin.

DEUTSCH

ALLGEMEINE SICHERHEITSVORSCHRIFTEN LESEN SIE AUFMERKSAM WICHTIGE ANWEISUNGEN BEZÜGLICH DER SICHERHEIT DER BENUTZUNG BEWAHREN SIE DIESER FÜR DIE ZUKUNFT AUF

Bei Verwendung des Gerätes zu gewerblichen Zwecken werden die Garantiebedingungen geändert.

- 1.Vor dem ersten Gebrauch, die Bedienungsanleitung lesen und die dort angegebenen Hinweise beachten. Der Produzent trägt keine Verantwortung für Schäden, die aufgrund von bestimmungswidriger Nutzung oder unsachgemäßer Bedienung entstanden sind.
- 2.Das Gerät ist nur für den Hausgebrauch verwendet. Verwenden Sie es nicht für andere Zwecke als den bestimmungsgemäßen Gebrauch.
- 3.Das Gerät ausschließlich an die Steckdose 220-240V ~50Hz anschließen. Es darf nicht zu anderen, bestimmungswidrigen Zwecken benutzt werden. Wegen Vorsichtsmaßnahmen, sollten keine weiteren Geräte an den gleichen Stromkreis angeschlossen werden.
- 4.Falls sich Kinder in der Nähe befinden, sollte bei der Nutzung des Gerätes spezielle Vorsicht bewahrt werden. Dieses Gerät ist nicht zum Spielen für Kinder, sowie für Erwachsene, die sich mit der Bedienungsanleitung nicht vertraut gemacht haben, geeignet.
- 5.WARNHINWEIS: Dieses Gerät kann von Kindern im Alter von über 8 Jahren sowie von Personen von einer beschränkten körperlichen, sensorischen, psychischen Fähigkeit oder von Personen, die keine Erfahrung oder kein Kenntnis von dem Gerät haben, nur dann genutzt werden, wenn die Nutzung unter Aufsicht einer Person, welche die Verantwortung für deren Sicherheit trägt, stattfindet oder diesen Personen Ratschläge bezüglich der sicheren Benutzung des Geräts erteilt wurden und sie sich den mit seiner Benutzung verbundenen Gefahren bewusst sind. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Die Reinigung und die Unterhaltung des Geräts dürfen nicht von Kindern durchgeführt werden, es sei denn, dass diese Kinder im Alter von über 8 Jahren sind und diese Tätigkeiten unter Aufsicht durchgeführt werden.
6. Trennen Sie den Stecker von der Steckdose vor der Reinigung oder nach der

beendeten Nutzung des Gerätes, halten Sie die Steckdose dabei fest. Ziehen Sie NICHT am Kabel.

7. Das Kabel, die Buchse, sowie das ganze Gerät nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten tauchen. Das Gerät vor Regen, Sonne usw. und vor Feuchtigkeit (z.B. im Badezimmer oder Campingwagen) schützen.

8. Regelmäßig das Kabel prüfen. Falls das Kabel beschädigt ist, sollte es in einem spezialisierten Service ausgetauscht werden, um ev. Gefährdung zu vermeiden.

9. Falls das Kabel oder ein anderer Teil des Gerätes beschädigt oder das Gerät fallen gelassen wurde oder nicht ordnungsgemäß arbeitet, sollte es nicht benutzt werden. Das Gerät darf nicht durch unbefugte Personen repariert werden, da die Gefahr eines Stromstoßes besteht. Ein beschädigtes Gerät in einem spezialisierten Service zur Kontrolle oder Reparatur abgeben. Jegliche Reparaturen dürfen nur durch einen spezialisierten Service vorgenommen werden. Eine nicht korrekt ausgeführte Reparatur kann das Leben des Benutzers gefährden.

10. Das Gerät auf eine kühle, gerade Fläche, entfernt von wärmeausstrahlenden Geräten, wie: Elektroherd, Gasherd, usw. stellen.

11. Das Gerät nicht in der Nähe von leicht entzündlichen Materialien benutzen.

12. Das Kabel darf nicht außerhalb der Tischkante hängen oder heiße Flächen berühren.

13. Lassen Sie das Gerät oder den Adapter nicht unbeaufsichtigt, wenn es an das Stromnetz angeschlossen ist.

14. Es wird empfohlen, für zusätzlichen Schutz den Fehlerstromschutzschalter (RCD), dessen Bemessungsdifferenzstrom 30 mA nicht übersteigt, zu installieren. In diesem Bereich wenden Sie sich an einen Fachelektriker.



15. Benutzen Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wasser, z.B.: unter der Dusche, in der Badewanne oder über dem Waschbecken mit Wasser.

16. Sollte das Gerät im Badezimmer verwendet werden, ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose.

17. Lassen Sie das Gerät oder den Stromadapter nicht nass werden. Sollte das Gerät einmal doch ins Wasser fallen, ziehen Sie den Stecker oder Stromadapter sofort aus der Steckdose. Tauchen Sie die Hände nicht ins Wasser, wenn das Gerät an Netzstrom angeschlossen ist. Lasse Sie das Gerät in einem solchen Fall vor dem nächsten Gebrauch zuerst von einem Fachelektriker überprüfen.

18. Fassen Sie das Gerät, oder den Adapter niemals mit nassen Händen an.

19. Das Gerät auf einem flachen, stabilen Boden aufstellen.

20. Bevor Sie den Stecker aus der Steckdose ziehen, schalten Sie den Thermoventilator aus und stellen Sie den Thermostat-Drehknopf auf die Mindestposition ein.

21. Man soll den Thermoventilator in feuchten Räumen - Badezimmer, Brausen, Schwimmbäder usw. nicht benutzen. Die Feuchtigkeit kann einen Kurzschluss verursachen und zur Beschädigung des Gerätes führen.

22. Der in Betrieb genommene Thermoventilator muss unter ständiger Aufsicht und in Sichtweite sein. Schalten Sie immer den arbeitenden Thermoventilator ab, wenn Sie den Raum, wo er steht, verlassen. Ziehen Sie immer den Stecker vom Netz, wenn das Gerät nicht in Betrieb ist.

23. Schließen Sie niemals den Thermoventilator an eine automatische Ausschaltungsvorrichtung, z.B. an einen Thermoabschalter oder Zeitschalter.

24. Halten Sie die leicht entzündbaren Materialien wie Möbel, Papier, Kleidung, Vorhänge usw. mindestens 1 Meter vom Thermoventilator entfernt.

25. Während des Betriebs das Gerät nicht abdecken und keine Gegenstände hinlegen. Das Gerät nicht zwecks dem Trocknen von Kleidungsstücken zu gebrauchen.

26. Die Speiseleitung darf oberhalb des Thermoventilators nicht geführt werden, sowie an seine heißen Oberflächen berühren und in der Nähe von ihnen liegen. Der Thermoventilator darf unterhalb der Steckbüchse nicht gestellt werden.

27. Die Heizeroberflächen können bis über +60 °C erhitzt werden. Man soll den Zugang zum Thermoventilator den Kindern und Tieren nicht zulassen.
28. Das Gerät darf nicht in Fahrzeugen installiert und verwendet werden.
29. Im Innenraum des Gerätes befinden sich Teile, die heiß werden oder das Funken verursachen können. Der Thermoventilator darf nicht Räumen eingeschaltet werden, wo solche Materialien wie Benzin, Farben oder sonstige leicht entzündbaren Substanzen verwendet oder verwahrt werden.
30. Verwenden Sie diese Heizung nicht in unmittelbarer Nähe einer Badewanne, Dusche oder eines Schwimmbades
31. Verwenden Sie dieses Heizgerät nicht, wenn es fallen gelassen wurde
32. Nicht verwenden, wenn sichtbare Anzeichen einer Beschädigung des Heizgeräts vorliegen
33. Verwenden Sie die Heizung auf einer ebenen und stabilen Oberfläche oder befestigen Sie sie an der Wand, sofern vom Hersteller vorgesehen

WARNUNG: Verwenden Sie dieses Heizgerät nicht in kleinen Räumen, in denen sich Personen nicht selbst verlassen können, es sei denn, eine ständige Überwachung ist gewährleistet.

WARNUNG: Um die Brandgefahr zu verringern, halten Sie Textilien, Vorhänge oder andere brennbare Materialien mindestens 1 m vom Lufteinlass des Heizgeräts entfernt.

PRODUKTBESCHREIBUNG: KERAMIK-LÜFTERHEIZUNG MIT FERNBEDIENUNG (Bild 1 & 2)

1. Bedienfeld	2. Digitalanzeige	3. Wärmeabgabe	4. Basis
5. Netzschalter	6. Lufteinlassgitter mit Staubgitterfilter	7. Kippen Sie den Schalter um (befindet sich an der Basis)	
8. Fernbedienung:			
A. Netzschalter	B. Netzschalter für niedrige / hohe Hitze	C. Oszillationstaste	D. Timer-Taste
E., F. Tasten zur Einstellung der Raumtemperatur + / -			

VERWENDEN

EINSTELLUNG DER RAUMTEMPERATUR: Durch Drücken der Tasten (E oder F) wird die gewünschte Raumtemperatur erhöht oder verringert. Nach dem Einstellen der gewünschten Temperatur schaltet sich die Heizung im Gerät ein oder aus, um die gewünschte Raumtemperatur aufrechtzuerhalten. Gerät ermöglicht Temperatureinstellung von 10-35 Grad Celsius. Wenn die Raumtemperatur um 4 °C unter der eingestellten Temperatur des Geräts liegt, heizt sich das Gerät automatisch mit hoher Leistung auf. Wenn die Raumtemperatur um 2 °C sinkt, heizt sich das Gerät automatisch mit geringerer Leistung auf. Wenn die Raumtemperatur das eingestellte Temperaturniveau erreicht, wird die Heizung gestoppt, der Lüfter wird permanent eingeschaltet, bis die Raumtemperatur um 2 °C unter der eingestellten Temperatur liegt. Das Gerät kehrt automatisch zur Heizung mit niedrigerer Leistung zurück.

TIMER: Durch Drücken der Taste (D) wird der Timer in Schritten von 1 Stunde bis zu 8 Stunden eingestellt. Nach der eingestellten Zeit schaltet sich das Gerät aus.

OSZILLATION: Durch Drücken der Taste (C) wird das Gerät so eingestellt, dass die Basis (4) von links nach rechts um insgesamt 45 Grad eingeschaltet wird.

NIEDRIGE WÄRME / HOHE WÄRME: Durch Drücken der Taste (B) wird zwischen den Leistungsstufen umgeschaltet:

- Geringe Hitze = 1000W
- Hohe Hitze = 2000W

NETZSCHALTER (5): Drücken Sie diese Taste, um das Gerät einzuschalten, und drücken Sie sie erneut, um das Gerät von der Stromversorgung auszuschalten.

EIN / AUS-TASTE (A): Durch Drücken dieser Taste wird das Gerät im Standby-Modus ein- oder ausgeschaltet.

Die Bedienung der Fernbedienung (8) entspricht der manuellen Bedienung der Tasten auf dem Bedienfeld.

Um das Gerät mit der mitgelieferten Fernbedienung (8) zu verwenden, entfernen Sie das kleine Batteriefach an der Basis der Fernbedienung. Um das Batteriefach zu entfernen, drücken Sie einfach die kleine Lasche und ziehen Sie daran. Setzen Sie 1 x CR2025 (3V) Lithiumbatterie wie abgebildet in den kleinen Spalt ein (Bild 3).

WICHTIG: Das + -Symbol auf der eingelegten Batterie sollte nach oben zeigen. Schließen Sie das Batteriefach fest, um die Fernbedienung (8) zu verwenden.

SICHERHEITSSCHUTZ

1. UBERHITZUNGSSCHUTZ Dieses Gerät ist mit einem Überhitzungsschutz geschützt, der das Gerät bei Überhitzung automatisch ausschaltet, z. aufgrund der vollständigen oder teilweisen Verstopfung der Gitter (6). Ziehen Sie in diesem Fall den Netzstecker aus der Steckdose, warten Sie etwa 30 Minuten, bis es abgekühlt ist, und entfernen Sie den Gegenstand, der die Gitter blockiert. Schalten Sie es dann wie oben beschrieben wieder ein. Das Gerät sollte normal funktionieren. Sollte das Problem weiterhin bestehen, wenden Sie sich bitte an den autorisierten Kundendienst.

2. KIPPSCHUTZ Dieses Gerät ist mit einem Sicherheitsschalter geschützt, der das Gerät automatisch ausschaltet, wenn das Gerät umfällt oder sich in einem übermäßigen Winkel zur Horizontalen befindet. Dies hilft, Unfälle zu vermeiden, und das Gerät kehrt in den Standby-Modus zurück, wenn es wieder aufrecht steht. Drücken Sie die Tasten (A) auf dem Bedienfeld oder der Fernbedienung, um das Gerät zurückzusetzen.

WARNUNG: Berühren oder bedecken Sie während des Gebrauchs nicht den Lufteinlass und den Lufteinlass.

REINIGUNG UND INSTANDHALTUNG

1. Stellen Sie sicher, dass das Gerät nicht heiß ist.
2. Ziehen Sie vor dem Reinigen des Geräts den Stecker aus der Steckdose.
3. Halten Sie die Lufteinlass- und -auslassöffnungen sauber. Lassen Sie keinen Staub auf den Öffnungen sammeln. So reinigen Sie den Luftfilter:
Entfernen Sie das Lufteinlassgitter wie in Abbildung (1) gezeigt. Hinter dem Gitter befindet sich ein Staubgitterfilter (6). Entfernen Sie ihn und spülen Sie ihn unter sauberem fließendem Wasser ab. Verwenden Sie zum Reinigen des Filters keine Reinigungs- oder Lösungsmittel. Lassen Sie es 24-48 Stunden lang vollständig trocknen, bevor Sie es erneut in das Gerät einbauen. Versuchen Sie nicht, einen Nass- / Feuchtfilter zu verwenden, da dies das Gerät beschädigen könnte.
4. Reinigen Sie das Gehäuse nur mit einem trockenen oder feuchten Tuch.
5. Tauchen Sie das Gerät nicht in Wasser!

TECHNISCHE DATEN

Spannung: 220-240 V ~ 50 Hz Leistung: 2000W

Batterie: 1 x Lithiumbatterie CR2025 (3 V) enthalten



Den Pappkarton im Altpapier entsorgen. Polyäthylenbeutel (PE) in dem Behälter für Kunststoff entsorgen. Das abgenutzte Gerät zum Recycling zu einer offiziellen Sammelstelle bringen, da es gefährliche Substanzen enthält, die die Umwelt gefährden können. Das Gerät sollte in einer Form abgegeben werden, die eine weitere Nutzung unmöglich macht. Wenn es Batterien enthält, sollten diese rausgenommen und separat an einer Sammelstelle abgegeben werden. **Das Gerät darf nicht in den Hausmüll rausgeworfen werden!!**

FRANÇAIS

CONSIGNES DE SECURITE. INSTRUCTIONS IMPORTANTES CONCERNANT LA SECURITE D'UTILISATION.

LISEZ-LES ATTENTIVEMENT ET CONSERVEZ-LES POUR L'AVENIR

- En cas d'utilisation dans des fins commerciaux, les conditions de garantie changent.
- 1.Lisez ce mode d'emploi avant la première utilisation et suivez les conseils d'utilisation. Le fabricant n'est pas responsable des dégâts occasionnés par toute utilisation pour laquelle l'appareil n'est pas destiné ou en cas d'usage non conforme aux règles d'utilisation.
 - 2.L'appareil est destiné à un usage domestique. Ne pas l'utiliser à d'autres fins que celles pour lesquelles il a été prévu.
 - 3.L'appareil se branche uniquement à une prise 220-240V ~50Hz. Afin d'augmenter la sécurité de l'utilisation, il ne faut pas brancher plusieurs appareils électriques sur le même circuit électrique.
 - 4.Lors de l'utilisation de l'appareil, il faut être particulièrement prudent s'il y a des enfants à proximité. Ne pas laisser les enfants jouer avec l'appareil. N'autoriser l'utilisation de l'appareil ni aux enfants ni aux personnes ne connaissant pas ce produit.
 - 5.**AVERTISSEMENT:** Cet appareil peut être utilisé par les enfants de plus de 8 ans et par des personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites ou encore des personnes n'ayant pas d'expérience ou de connaissance de cet appareil, seulement si cela s'effectue sous la surveillance d'une personne responsable de la sécurité, ou que ceux-ci ont reçu des instructions concernant une utilisation sûre de l'appareil et qu'ils sont conscients des risques inhérents à son utilisation. Les enfants doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien de l'appareil ne doivent pas être effectués par les enfants sauf s'ils ont plus de 8 ans et que ces manipulations sont surveillées.
 - 6.Après chaque utilisation, débrancher la fiche d'alimentation de la prise de courant, en maintenant la prise avec la main. Ne pas tirer sur le cordon d'alimentation.
 - 7.Ne pas tremper le cordon, la fiche ou l'appareil entier dans l'eau ou dans tout autre liquide. Ne pas exposer l'appareil à des conditions atmosphériques (pluie, soleil etc.). Ne pas l'utiliser non plus dans des conditions d'humidité élevée (salle de bain, mobile-homes humides).
 - 8.Vérifier périodiquement l'état du cordon d'alimentation. Si le cordon d'alimentation est endommagé, il devra être changé par un service de réparation spécialisé afin d'éviter le danger.
 - 9.Ne pas utiliser l'appareil si le cordon d'alimentation est endommagé, si l'appareil est tombé ou qu'il a été endommagé de quelqu'autre manière ou au cas où il ne fonctionne pas correctement. Ne pas réparer l'appareil soi-même car cela présente un risque d'électrocution. Un appareil endommagé doit être remis chez un professionnel pour vérification ou réparation.

Toute réparation doit être effectuée par un service de réparation agréé. Une réparation mal effectuée peut constituer un danger non négligeable pour l'utilisateur.

10. L'appareil doit être posé sur une surface fraîche, stable et lisse, loin des appareils électroménagers dégageant de la chaleur (cuisinière électrique, brûleur à gaz etc.).

11. Ne pas utiliser l'appareil à proximité de matériaux inflammables.

12. Le cordon d'alimentation ne peut pas dépasser les bords de la table ou toucher des surfaces très chaudes.

13. Il est interdit de laisser l'appareil ou l'alimenteur branché à la prise de courant sans surveillance.

14. Afin d'assurer une protection supplémentaire, il est conseillé d'installer dans le réseau électrique un appareil à courant différentiel nominal ne dépassant pas 30 mA. Pour cela il faut contacter un électricien spécialisé.

 15. Il est interdit d'utiliser l'appareil près de l'eau, p. ex. : sous la douche, dans la baignoire ni dans un lavabo plein d'eau.

16. Si l'appareil est utilisé dans la salle de bain, après son utilisation il faut sortir la fiche de courant de la prise de courant car la proximité de l'eau constitue un danger même quand l'appareil est éteint.

17. Ne pas permettre que l'appareil ou l'alimenteur entrent en contact avec de l'eau. Dans le cas où l'appareil tombe dans l'eau, il faut immédiatement sortir la fiche de courant ou l'alimenteur de la prise de courant. Il est interdit de mettre les mains dans l'eau quand l'appareil est branché au réseau d'alimentation. Avant sa nouvelle utilisation, l'appareil doit être vérifié par un électricien qualifié.

18. Il est interdit de toucher l'appareil ou l'alimenteur avec des mains mouillées.

19. Ne placer le ventilateur chauffant que sur une surface plane et stable.

20. Avant de retirer la fiche de la prise électrique, éteindre toujours le ventilateur et régler le sélecteur rotatif du thermostat en position minimum.

21. Ne pas utiliser le ventilateur chauffant dans des pièces où le taux d'humidité de l'air est très élevé, comme dans la salle de bains, de douches ou au sein d'une piscine. L'humidité peut provoquer un court-circuit et endommager l'appareil.

22. Le ventilateur thermique doit être constamment surveillée et visible lorsqu'il est en marche. Eteindre toujours l'appareil en quittant la pièce où il fonctionne. Débrancher toujours l'appareil lorsqu'il n'est pas utilisé.

23. Ne pas brancher le ventilateur sur un dispositif de mise en arrêt automatique, p. ex. un appareil de contrôle thermique ou un interrupteur programmable.

24. Tenir les matériaux inflammables tels que les meubles, les draps, le papier, les vêtements, les rideaux etc. à une distance d'au moins un mètre du ventilateur.

25. Ne pas couvrir l'appareil ni poser dessus d'objets lorsqu'il est en marche. Ne pas utiliser l'appareil pour sécher le linge.

26. Le cordon d'alimentation peut être disposé au dessus du ventilateur mais il ne doit pas toucher ou être à proximité des surfaces chaudes de l'appareil. Ne pas placer le ventilateur chauffant au pied d'une prise électrique.

27. Les surfaces chauffantes peuvent atteindre une température supérieure à 60°C. Le ventilateur thermique doit se trouver dans un endroit inaccessible aux enfants et aux animaux.

28. Il ne peut être installé ni utilisé dans des véhicules.

29. A l'intérieur de l'appareil il y a des pièces susceptibles d'être très chaudes ou de faire des étincelles. Ne pas allumer l'appareil dans des endroits où sont utilisés ou entreposés des matériaux comme l'essence, les peintures ou toute autre substance inflammable.

30. N'utilisez pas ce radiateur à proximité immédiate d'une baignoire, d'une douche ou d'une piscine.

31. N'utilisez pas ce radiateur s'il est tombé

32. Ne pas utiliser s'il y a des signes visibles de dommages au radiateur

33. Utilisez le radiateur sur une surface plane et stable ou fixez-le au mur, si prévu par le fabricant

AVERTISSEMENT: N'utilisez pas cet appareil de chauffage dans de petites pièces où il y a des personnes qui ne peuvent pas les laisser seules, à moins qu'une surveillance constante ne soit assurée.

AVERTISSEMENT: pour réduire les risques d'incendie, maintenez les textiles, rideaux ou autres matériaux inflammables à au moins 1 m de la sortie d'air du radiateur.

DESCRIPTION DU PRODUIT: CHAUFFE-VENTILATEUR EN CÉRAMIQUE AVEC TÉLÉCOMMANDÉ (images 1 et 2)

- 1. Panneau de commande
- 2. Affichage numérique
- 3. Sortie de chaleur
- 4. Base
- 5. Interrupteur d'alimentation
- 6. Grille d'entrée d'air avec filtre à mailles anti-poussière
- 7. Interrupteur de basculement (situé sur la base)

8. Télécommande:

- A. Bouton d'alimentation
- B. Bouton d'alimentation de chaleur faible / élevée

C. Bouton d'oscillation

D. Touche de minuterie

Boutons E. / F. de réglage de la température ambiante + / -

UTILISATION

RÉGLAGE DE LA TEMPÉRATURE DE LA PIÈCE: Appuyer sur les boutons (E ou F) augmentera ou diminuera la température ambiante souhaitée. Après avoir réglé la température souhaitée, le chauffage de l'appareil s'allumera ou s'éteindra pour maintenir la température ambiante souhaitée. L'appareil permet un réglage de la température de 10 °C à 35 degrés Celsius. Lorsque la température ambiante est inférieure de 4 °C à la température réglée de l'unité, l'appareil commence automatiquement à chauffer à haute puissance. Ensuite, lorsque la température ambiante baisse de 2 °C, l'appareil commence à chauffer automatiquement à une puissance inférieure. Si la température ambiante atteint le niveau de température de réglage, le chauffage est arrêté, le ventilateur fonctionne en permanence jusqu'à ce que la température ambiante soit inférieure à la température de réglage de 2 °C, l'unité revient automatiquement à un chauffage de puissance inférieure.

MINUTERIE: Appuyez sur le bouton (D) pour régler la minuterie par incrément d'une heure jusqu'à 8 heures. Après l'heure définie, l'appareil s'éteint.

OSCILLATION: Appuyez sur le bouton (C) pour que l'appareil allume la base (4) de gauche à droite, totalement à 45 degrés.

CHALEUR FAIBLE / CHALEUR ELEVÉE: Une pression sur le bouton (B) permet de basculer entre les niveaux de puissance:

- Faible chaleur = 1000 W
- Chaleur élevée = 2000 W

INTERRUPTEUR D'ALIMENTATION (5): Appuyez dessus pour allumer l'appareil et appuyez à nouveau pour éteindre l'appareil.

BOUTON D'ALIMENTATION (A): Appuyez dessus pour allumer ou éteindre l'appareil à partir du mode veille.

Le fonctionnement de la télécommande (8) est identique au fonctionnement manuel des boutons du panneau de commande.

Pour utiliser l'appareil avec la télécommande (8) fournie, retirez le petit compartiment à piles situé à la base de la télécommande. Pour retirer le compartiment des piles, appuyez simplement sur la petite languette et tirez. Insérez 1 x pile au lithium CR2025 (3 V) dans la petite crevasse comme illustré (image 3).

IMPORTANT: le symbole + sur la batterie insérée doit être orienté vers le haut. Fermez fermement le compartiment des piles pour commencer à utiliser la télécommande (8).

PROTECTION DE SÉCURITÉ

1. PROTECTION CONTRE LA SURCHAUFFE Cet appareil est protégé par une protection contre la surchauffe qui éteint automatiquement l'appareil en cas de surchauffe, par ex. en raison de l'obstruction totale ou partielle des grilles (6). Dans ce cas, débranchez l'appareil, attendez environ 30 minutes qu'il refroidisse et retirez l'objet qui obstrue les grilles. Puis rallumez-le comme décrit ci-dessus. L'appareil doit fonctionner normalement. Si le problème persiste, veuillez contacter le service client autorisé.

2. PROTECTION CONTRE LE renversement Cet appareil est protégé par un interrupteur de sécurité qui éteint automatiquement l'appareil lorsqu'il bascule ou est à un angle excessif par rapport à l'horizontale. Cela permet d'éviter les accidents et l'appareil revient en mode veille lorsqu'il est remis en position verticale, appuyez sur les boutons (A) du panneau de commande ou de la télécommande pour réinitialiser l'appareil.

AVERTISSEMENT: pendant l'utilisation, ne touchez pas et ne couvrez pas l'entrée et la sortie d'air.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

- 1. Assurez-vous que l'appareil n'est pas chaud.
- 2. Avant de nettoyer l'appareil, retirez la fiche de la prise électrique.
- 3. Gardez les ouvertures d'entrée et de sortie d'air propres. Ne laissez pas la poussière s'accumuler sur les ouvertures. Pour nettoyer le filtre à air:

Retirez la grille d'entrée d'air comme indiqué sur l'image (1). Derrière la grille se trouve un filtre à mailles anti-poussière (6), retirez-le et rincez-le sous l'eau courante propre. N'utilisez pas de détergents ou de solvants pour nettoyer le filtre. Laissez sécher complètement pendant 24 à 48 heures avant de réinstaller dans l'appareil. N'essayez pas d'utiliser un filtre humide / humide car cela pourrait endommager l'appareil.

- 4. Nettoyez le boîtier en utilisant uniquement un chiffon sec ou humide.
- 5. N'immergez pas l'appareil dans l'eau!

DONNÉES TECHNIQUES

Tension: 220-240V ~ 50Hz

Puissance: 2000W

Batterie: 1 x pile au lithium CR2025 (3 V) incluse



Respect de l'environnement. Nous vous prions de bien vouloir trier les emballages en carton ainsi que les sachets plastiques (en polyéthylène). L'appareil usagé ne doit pas être jeté à la poubelle mais remis au point de collecte prévu à cet effet car il contient des éléments pouvant être nocifs pour l'environnement. L'appareil électrique doit être remis de manière à limiter au maximum une éventuelle utilisation ultérieure. Si l'appareil contient des piles, il faut les retirer et les remettre à un autre point de collecte. Ne pas jeter l'appareil dans une poubelle de déchets ménagers !!!

ESPAÑOL

CONDICIONES GENERALES DE SEGURIDAD

INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD PARA EL USUARIO

POR FAVOR LEA ATENTAMENTE Y GUÁRDELAS PARA CONSULTAR EN EL FUTURO

Si usa el aparato con fines comerciales, las condiciones de la garantía cambiarán.

1. Antes de usar el equipo, lee las instrucciones del manual de uso y sigue las indicaciones que figuran en él. El fabricante no es responsable de los daños causados por el uso indebido del equipo o su manejo inadecuado.

2. El equipo sirve única y exclusivamente para el uso doméstico. No lo uses para otros fines que los indicados.

3. El dispositivo debe estar conectado únicamente a la toma de 220-240V ~50Hz. Para aumentar la seguridad del uso, no se recomienda conectar varios equipos electrónicos a un mismo circuito.

4. Hay que actuar con especial precaución durante el uso del equipo, si los niños están a su alcance. No dejar que los niños jueguen con el equipo ni que los niños o personas no familiarizadas usen el equipo.

5. ADVERTENCIA: Este dispositivo puede ser utilizado por niños mayores de 8 años y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales limitadas, sin experiencia y conocimiento, si lo hacen bajo la supervisión de una persona responsable de su seguridad y que tenga información sobre el uso seguro del dispositivo y sea consciente de los peligros asociados con su uso. Los niños no deben jugar con el dispositivo. La limpieza y el mantenimiento no deben ser realizados por los niños, a menos que sean mayores de 8 años y lo hagan bajo supervisión.

6. Siempre, después de cada uso, saca la clavija de la toma de corriente sujetando la toma con la mano. NO tires del cable de alimentación.

7. No sumerjas el cable, la clavija ni el equipo entero en el agua ni otro líquido. No lo expongas a los efectos de las condiciones atmosféricas (lluvia, sol, etc.) ni tampoco los uses en condiciones de alta humedad (cuartos de baño, casas de camping).

8. Controla periódicamente el estado del cable de alimentación. Si el cable de alimentación está dañado, debería ser reemplazado por un taller especializado para evitar el peligro.

9. No use el equipo con el cable de alimentación dañado o si el equipo se ha caído o dañado de cualquier otra forma o no funciona correctamente. No repares el equipo sin ayuda, porque hay riesgo de parálisis. El equipo dañado debe ser llevado a un taller de reparaciones adecuado para comprobar su funcionamiento o reparar los daños. Todas las reparaciones se pueden realizar únicamente en los talleres de reparaciones autorizados. La reparación realizada incorrectamente puede causar un grave peligro para el usuario.

10. Coloca el equipo en una superficie fría, estable y plana, lejos de los equipos de cocina que se calientan, como cocina eléctrica, cocina de gas etc.

11. No uses el equipo cerca de los materiales inflamables.

12. El cable de alimentación no puede estar colgando del borde de la mesa o tocar las superficies calientes.

13. No deje sin supervisión el aparato encendido ni el cargador conectado a la red de alimentación.

14. Para asegurar más protección, se recomienda instalar en el circuito eléctrico un Diferencial (RCD) con la corriente diferencial no superior a 30 mA. En este caso hay que recurrir al especialista eléctrico.



15. No use el aparato cerca del agua, por ejemplo: en la ducha, en la bañera ni encima del lavabo con agua.

16. Si usa el aparato en el baño, al terminar, saque el cable del enchufe, porque la cercanía del agua supone un riesgo incluso cuando el aparato está apagado.

17. No permita que el aparato ni el cargador se mojen. Si el aparato cae en el agua, saque el cable del enchufe inmediatamente ó el cargador del enchufe de alimentación. No meta las manos en el agua, cuando el aparato está conectado a la red de alimentación. Antes de volver a usar el aparato, este debe ser comprobado por un especialista cualificado.

18. No coja el aparato ni el cargador con las manos mojadas.

19. El termoventilador debe ser situado sólo sobre una superficie plana y estable.

20. Antes de retirar el enchufe de la toma de corriente, no olvide apagar el termoventilador y girar el selector del termostato a la posición mínima.

21. No utilice el termoventilador en lugares con alta humedad tales como cuartos de baño, duchas, piscinas, etc. La humedad puede provocar un cortocircuito y dañar el dispositivo.

22. El termoventilador durante el trabajo todo el tiempo debe ser supervisado y debe estar al alcance de la vista. Al salir de la habitación en la que el termoventilador está funcionando, siempre debe apagarlo. Si el calentador no está funcionando, siempre debe desconectarlo de la toma de corriente.

23. No conecte el termoventilador al dispositivo de apagado automático, como dispositivo de control térmico o un temporizador.

24. Materiales inflamables, tales como muebles, ropa de cama, papel, ropa, cortinas, etc. deben mantenerse a una distancia de al menos un metro del termoventilador.

25. No cubra el dispositivo durante el trabajo, ni coloque objetos encima de él. No utilice el dispositivo para secar ropa.

26. El cable de alimentación no se puede poner encima del termostato, no debe tocar ni estar cerca de las superficies calientes. No instale el termoventilador debajo de una toma de corriente.

27. Las superficies de calefacción pueden calentarse a temperaturas superiores a 60 °C. El termoventilador debe estar en un lugar fuera de alcance de niños y animales.

28. El dispositivo no se puede instalar ni utilizar en vehículos.

29. Dentro del dispositivo hay piezas que pueden estar calientes o causar chispas. No encienda el termoventilador en lugares donde se utilizan o almacenan materiales, tales como gasolina, pintura u otros materiales inflamables.

30. No utilice este calentador en las inmediaciones de una bañera, ducha o piscina.

31. No use este calentador si se ha caído

32. No lo use si hay signos visibles de daño en el calentador.

33. Use el calentador en una superficie nivelada y estable o fíjelo a la pared, si así lo prevé el fabricante.

ADVERTENCIA: No utilice este calefactor en habitaciones pequeñas donde haya personas que no puedan dejarlas solas, a menos que se garantice una supervisión constante.

ADVERTENCIA: Para reducir el riesgo de incendio, mantenga textiles, cortinas u otros materiales inflamables al menos a 1 m de la salida de aire del calentador.

DESCRIPCIÓN DEL PRODUCTO: CALENTADOR DE VENTILADOR CERÁMICO CON CONTROL REMOTO (imágenes 1 y 2)

- | | | | |
|--|---------------------|--------------------|--|
| 1. Panel de control | 2. Pantalla digital | 3. Salida de calor | 4. Base |
| 5. Interruptor de encendido | | | 6. Rejilla de entrada de aire con filtro de malla de polvo |
| 7. Interruptor de volcado (ubicado en la base) | | | 8. Control remoto: |
| A. Botón de encendido | | | |
| B. Botón de encendido de calor bajo / alto | | | |
| C. Botón de oscilación | | | |

D. Botón del temporizador
E., F. Ajuste de temperatura ambiente + / - botones

UTILIZAR

AJUSTE DE TEMPERATURA AMBIENTE: Al presionar los botones (E o F) aumentará o disminuirá la temperatura ambiente deseada. Después de configurar la temperatura deseada, el calentador en el dispositivo se encenderá o apagará para mantener la temperatura ambiente deseada. El dispositivo permite el ajuste de temperatura de 10-35 grados Celsius. Cuando la temperatura ambiente es inferior en 4 °C a la temperatura establecida de la unidad, el dispositivo comienza a calentarse a alta potencia automáticamente. Luego, cuando la temperatura ambiente baja en 2 °C, el dispositivo comienza a calentarse automáticamente con una potencia más baja. Si la temperatura ambiente alcanza el nivel de temperatura de ajuste, la calefacción se detiene, el ventilador funciona permanentemente hasta que la temperatura ambiente sea inferior a la temperatura de ajuste en 2 °C, la unidad vuelve automáticamente a un calentamiento más bajo.

TEMPORIZADOR: Al presionar el botón (D) se configurará el temporizador desde incrementos de 1 hora hasta 8 horas. Despues del tiempo establecido, el dispositivo se apagará.

OSCILACION: Presionando el botón (C) configurará el dispositivo para encender la base (4) de izquierda a derecha, totalmente 45 grados.

BAJO CALOR / ALTO CALOR: Al presionar el botón (B) se cambiará entre niveles de potencia:

- Bajo calor = 1000W
- Alto calor = 2000W

INTERRUPTOR DE ENCENDIDO (5): al presionarlo para encender el dispositivo y al presionarlo nuevamente para apagar el dispositivo del suministro.

BOTÓN DE ENCENDIDO (A): Al presionarlo, se encenderá o apagará el dispositivo desde el modo de espera.

La operación del control remoto (8) es la misma que la operación manual de los botones en el panel de control.

Para usar el dispositivo con el control remoto (8) suministrado, retire el pequeño compartimento de la batería ubicado en la base del control remoto. Para quitar el compartimento de la batería, simplemente presione la pequeña pestaña y tire. Inserte 1 x batería de litio CR2025 (3V) en la pequeña grieta como se ilustra (Imagen 3).

IMPORTANTE: El símbolo + en la batería insertada debe estar hacia arriba. Cierre firmemente el compartimento de la batería para comenzar a usar el control remoto (8).

PROTECCIÓN DE SEGURIDAD

1. PROTECCIÓN CONTRA EL SOBRECALENTAMIENTO Este dispositivo está protegido con una protección contra el sobrecaleamiento que apaga el dispositivo automáticamente en caso de sobrecaleamiento, p. debido a la obstrucción total o parcial de las rejillas (6). En este caso, desenchufe el aparato, espere unos 30 minutos para que se enfrie y retire el objeto que obstruye las rejillas. Luego vuelva a encenderlo como se describe arriba. El dispositivo debe funcionar normalmente. Si el problema persiste, comuníquese con el servicio al cliente autorizado.

2. PROTECCIÓN CONTRA LA VUELTA Este dispositivo está protegido con un interruptor de seguridad que lo apaga automáticamente cuando se cae o está en un ángulo excesivo con respecto a la horizontal. Esto ayuda a evitar accidentes, y el dispositivo volverá al modo de espera cuando se vuelva a colocar en posición vertical, presione los botones (A) en el panel de control o el control remoto para reiniciar el dispositivo.

ADVERTENCIA: Durante el uso, no toque ni cubra la entrada y la salida de aire.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

1. Asegúrese de que el dispositivo no esté caliente.
2. Antes de limpiar el dispositivo, retire el enchufe de la toma de corriente.
3. Mantenga limpias las aberturas de entrada y salida de aire. No permita que se acumule polvo en las aberturas. Para limpiar el filtro de aire:
Retire la rejilla de entrada de aire como se muestra en la imagen (1). Detrás de la rejilla se encuentra el filtro de malla de polvo (6), retírelo y enjuáguelo con agua corriente limpia. No utilice detergentes ni disolventes para limpiar el filtro. Dejar secar completamente durante 24-48 horas antes de volver a instalarlo en el dispositivo. No intente usar un filtro húmedo / húmedo ya que esto podría dañar el dispositivo.
4. Limpie la carcasa utilizando solo un paño seco o húmedo.
5. ¡No sumerja el dispositivo en agua!

DATOS TÉCNICOS

Voltaje: 220-240 V ~ 50Hz

Poder: 2000W

Batería: 1 x batería de litio CR2025 (3V) incluida



Preocupación por el medio ambiente. Por favor, lleva las cajas de cartón a un sitio de reciclaje. Las bolsas de polietileno se deben tirar al cubo de la basura amarillo (para envases). El equipo gastado debe ser entregado en el punto de almacenamiento adecuado, porque las piezas que constituyen el equipo pueden suponer un peligro para el medio ambiente. Debes entregar el equipo Hay que devolver el equipo eléctrico con el fin de evitar su reutilización. Si en el equipo se encuentran pilas, hay que sacarlas y entregar por separado, en un punto de almacenamiento adecuado. No tires el equipo al contenedor para residuos urbanos!!

PORTUGUÊS

CONDIÇÕES GERAIS DE SEGURANÇA AS INSTRUÇÕES IMPORTANTES RELATIVAS À SEGURANÇA DE UTILIZAÇÃO DEVEM SER LIDAS COM ATENÇÃO E GUARDADAS PARA A POSTERIOR UTILIZAÇÃO

Em caso da sua utilização para os fins comerciais, as condições de garantia são sujeitas às alterações.

1. Antes de começar a utilização do dispositivo deve-se ler o manual de serviço e as

instruções nele incluídas. O fabricante não é responsável pelos danos causados pela utilização não conforme a sua aplicação ou pelo manejo inadequado do mesmo.

2.O dispositivo serve somente para uso doméstico. Não utilizar para outros fins, não conformes a sua aplicação.

3.O dispositivo deve-se ligar exclusivamente à tomada de 220-240V ~50Hz. Para aumentar a segurança de utilização, a um circuito de corrente não se devem ligar vários dispositivos elétricos ao mesmo tempo.

4.Devem-se tomar precauções especiais durante a utilização do dispositivo quando há crianças nas proximidades. Não se deve permitir brincar às crianças com o dispositivo. Não se deve permitir utilizar o dispositivo às crianças e pessoas não familiarizadas com o dispositivo.

5.ADVERTÊNCIA: O presente dispositivo pode ser utilizado pelas crianças com idade superior a 8 anos e pelas pessoas com capacidade física ou psíquica limitadas ou pelas pessoas que não foram instruídas com as regras de utilização, desde que tal utilização se realize sob vigilância de pessoa responsável pela segurança ou desde que estas pessoas tenham sido instruídas sobre as regras de utilização do aparelho e advertidas sobre o perigo relacionado com tal utilização. As crianças não devem brincar com o presente aparelho. A limpeza e conservação do aparelho não devem ser realizadas por crianças, a não ser que cumpram 8 anos de idade e desde que efetuadas sob vigilância de adultos.

6.Sempre depois de finalizar o uso, tirar o pino de tomada da tomada de alimentação agarrando com a mão a tomada de alimentação. NÃO tirar para si o cabo de alimentação.

7.Não submergir o cabo, pino de tomada nem todo o dispositivo em água ou outro líquido. Não expôr o dispositivo à ação das condições atmosféricas (chuva, sol, etc.) nem utilizar em condições de umidade aumentada (banheiros, casas de camping úmidas).

8.Verificar periodicamente o estado do cabo de alimentação. Se o cabo de alimentação está deteriorado, então deve ser substituído por uma oficina de reparos especializada para evitar o perigo.

9.Não utilizar o dispositivo com o cabo de alimentação deteriorado ou se foi deixado cair ou foi deteriorado de qualquer outra maneira ou funciona de maneira incorreta. Não o dispositivo por conta própria porque existe perigo de choque eléctrico.

O dispositivo deteriorado deve-se levar ao ponto de serviço técnico adequado para levar a cabo a verificação ou reparação. Todo tipo de reparações podem ser levadas a cabo somente pelos pontos de serviço técnico autorizados. A reparação realizada de maneira incorreta pode ser causa de grave perigo para o usuário."

10.O dispositivo deve-se colocar numa superfície fria, estável, plana, longe de aparelhos de cozinha que se esquentam como: cozinha elétrica, queimador a gas, etc.

11.Não utilizar o dispositivo perto de materiais inflamáveis.

12.O cabo de alimentação não pode pender da borda da mesa ou tocar superfícies quentes.

13.Não deixar sem supervisão o dispositivo ligado à tomada.

14.Para garantir a proteção adicional, recomenda-se instalar no circuito eléctrico um disjuntor diferencial (RCD) destinado à corrente nominal inferior a 30 mA. Neste âmbito é recomendável perguntar um electricista.

15. Não utilizar o moinho na proximidade de água p.ex.: no duche, banheira ou em cima do lavabo.

 16. Caso o moinho seja utilizado na casa de banho, deve-se retirar a ficha da tomada porque a proximidade de água é perigosa mesmo estando o moinho desligado.

17. Evitar o contacto do moinho e da sua fonte de alimentação com água. Caso o moinho tenha contacto com água, deve-se retirar imediatamente a ficha ou a fonte de alimentação da tomada. É proibido pôr as mãos em água quando o moinho está ligado. Antes da utilização seguinte o moinho deve ser verificado por um electricista qualificado.

18. É proibido tocar o moinho e a fonte de alimentação com as mãos molhadas.

19. O presente termoventilador deve ser posto em superfícies planas e estáveis.
20. Antes de desconectar a ficha da tomada é necessário desligar o aparelho e ajustar o botão de regulação na posição mínima.
21. O termoventilador não pode ser utilizado em locais com grande humidade, ou seja, casas de banho, duches, piscinas, etc. A humidade pode causar um curto-círcuito e danificação do termoventilador.
22. Enquanto em operação o termoventilador deve ser constantemente observado. Ao sair dum local onde trabalha o termoventilador, deve-se desligá-lo. Retire sempre a ficha da tomada quando o termoventilador não trabalha.
23. Não conectar o termoventilador com um aparelho de desligação automático, p.ex.: aparelho de controlo térmico ou interruptor temporal.
24. Os materiais inflamáveis de tipo móveis, roupa de cama, roupa, cortinas, etc. devem ser mantidos afastados na distância de pelo menos 1 metro.
25. É proibido tapar o termoventilador durante o seu trabalho assim como de colocar quaisquer objetos na sua superfície. Não utilizar o termoventilador para secar a roupa.
26. O cabo de alimentação não pode ser colocado em cima do termoventilador, nem tocar ou ficar perto de superfícies quentes. Não colocar o termoventilador ao pé da tomada elétrica.
27. As superfícies de aquecimento podem atingir a temperatura superior a 60 °C. O termoventilador deve ser mantido afasto do alcance de crianças e animais.
28. O presente aparelho não pode ser instalado nem utilizado em veículos.
29. No interior do termoventilador encontram-se elementos que possam estar quentes ou causar faíscas. É proibido ligar o termoventilador em locais nos quais se utilizam ou armazenam tais materiais como: gasolina, tintas ou outras substâncias inflamáveis.
30. Não use este aquecedor nas imediações de uma banheira, chuveiro ou piscina
31. Não use este aquecedor se ele tiver caído
32. Não use se houver sinais visíveis de danos ao aquecedor
33. Use o aquecedor em uma superfície nivelada e estável ou fixe-o na parede, se fornecido pelo fabricante.

AVISO: Não use este aquecedor em ambientes pequenos onde existam pessoas que não possam deixá-los sozinhos, a menos que seja garantida uma supervisão constante.

AVISO: Para reduzir o risco de incêndio, mantenha tecidos, cortinas ou outros materiais inflamáveis a pelo menos 1 m de distância da saída de ar do aquecedor.

DESCRÍÇÃO DO PRODUTO: AQUECEDOR DE VENTILADOR CERÂMICO COM CONTROLE REMOTO (figuras 1 e 2)

- | | | | |
|--|---|---------------------|---------|
| 1. Painel de controle | 2. Tela digital | 3. Saída de calor | 4. Base |
| 5. Botão liga / desliga | 6. Grade da entrada de ar com filtro de malha de poeira | | |
| 7. Botão sobre o interruptor (localizado na base) | | 8. Controle Remoto: | |
| A. Botão liga / desliga | | | |
| B. Botão de energia de calor baixo / alto | | | |
| C. Botão de oscilação | | | |
| D. Botão do temporizador | | | |
| E., F. Ajuste da temperatura ambiente botões + / - | | | |

USAR

AJUSTAR A TEMPERATURA DA SALA: Pressionar os botões (E ou F) aumentará ou diminuirá a temperatura ambiente desejada. Após definir a temperatura desejada, o aquecedor no dispositivo liga ou desliga para manter a temperatura ambiente desejada. O dispositivo permite a configuração de temperatura de 10 a 35 graus Celsius. Quando a temperatura ambiente é mais baixa em 4 °C que a temperatura estabelecida da unidade, o dispositivo começa a aquecer automaticamente em alta potência. Então, quando a temperatura ambiente baixar 2 °C, o dispositivo começará a aquecer automaticamente com menos energia. Se a temperatura ambiente atingir o nível de temperatura definido, o aquecimento é interrompido, o ventilador trabalha permanentemente até a temperatura ambiente inferior à temperatura definida em 2 °C, a unidade retorna automaticamente para um aquecimento de energia mais baixa.

TIMER: Pressionar o botão (D) ajustará o timer de incrementos de 1 hora a 8 horas. Após o tempo definido, o dispositivo será desligado.

OSCILAÇÃO: Pressionar o botão (C), configurará o dispositivo para ligar a base (4) da esquerda para a direita, totalmente em 45 graus.

BAIXO CALOR / ALTO CALOR: Pressionar o botão (B) alterna entre os níveis de potência:

- Baixa temperatura = 1000W

- Calor alto = 2000W

INTERRUPTOR DE ENERGIA (5): Pressione-o para ligar o dispositivo e pressione-o novamente para desligar o dispositivo.

BOTÃO DE ALIMENTAÇÃO (A): Pressionar o botão liga / desliga o dispositivo no modo de espera.

A operação do controle remoto (8) é igual à operação manual dos botões no painel de controle.

Para usar o dispositivo com o controle remoto (8) fornecido, remova o pequeno compartimento da bateria localizado na base do controle remoto. Para remover o compartimento da bateria, basta apertar a aba pequena e puxar. Insira 1 bateria de lítio CR2025 (3V) na pequena fenda, conforme ilustrado (figura 3).

IMPORTANTE: O símbolo + na bateria inserida deve estar voltado para cima. Feche firmemente o compartimento da bateria para começar a usar o controle remoto (8).

PROTEÇÃO DE SEGURANÇA

1. PROTEÇÃO CONTRA SOBRE AQUECIMENTO Este dispositivo é protegido com uma proteção contra superaquecimento que desliga o dispositivo automaticamente em caso de superaquecimento, por ex. devido à obstrução total ou parcial das grades (6). Nesse caso, desconecte o aparelho, aguarde cerca de 30 minutos para esfriar e remova o objeto que está obstruindo as grades. Em seguida, ligue-o novamente, conforme escrito acima. O dispositivo deve funcionar normalmente. Se o problema persistir, entre em contato com o atendimento ao cliente autorizado.

2. PROTEÇÃO CONTRA TIRO Este dispositivo é protegido por um interruptor de segurança que desliga o dispositivo automaticamente quando ele cai ou está em um ângulo excessivo em relação à horizontal. Isso ajuda a evitar acidentes, e o dispositivo volta ao modo de espera quando recolocado na posição vertical, pressione os botões (A) no painel de controle ou no controle remoto para redefinir o dispositivo.

AVISO: Durante o uso, não toque nem cubra a entrada e saída de ar.

LIMPEZA E MANUTENÇÃO

1. Verifique se o dispositivo não está quente.

2. Antes de limpar o dispositivo, remova o plugue da tomada elétrica.

3. Mantenha as aberturas de entrada e saída de ar limpas. Não permita que o pó se acumule nas aberturas. Para limpar o filtro de ar: Remova a grade de entrada de ar conforme mostrado na figura (1). Localizado atrás da grade, encontra-se o filtro de malha de poeira (6), remova-o e enxágue com água corrente limpa. Não use detergentes ou solventes para limpar o filtro. Deixe secar completamente por 24 a 48 horas antes de reinstalar o dispositivo. Não tente usar um filtro úmido / úmido, pois isso pode danificar o dispositivo.

4. Limpe a caixa usando apenas pano seco ou úmido.

5. Não mergulhe o dispositivo em água!

DADOS TÉCNICOS

Tensão: 220-240V ~ 50Hz

Potência: 2000W

Bateria: 1 x bateria de lítio CR2025 (3V) incluída



Proteção do meio ambiente. Rogamos, os embalagens de cartão destinem-se para papéis velhos. Os sacos de polietileno (PE) devem-se colocar em contenedores para material plástico. O dispositivo usado deve-se levar a um ponto de armazenamento adequado porque os componentes perigosos que ficam dentro do dispositivo podem ser perigosos para o meio ambiente. O dispositivo elétrico deve-se entregar de modo que se reduza a sua nova utilização e uso. Se no dispositivo há pilhas, devem-se tirar e levar a um ponto de armazenamento em separado. Não colocar o dispositivo em contenedores para resíduos municipais!!

LIETUVIŲ

BENDROSIOS SAUGOS SALYGOS SVARBIAS SAUGAUS NAUDOJIMO INSTRUKCIJAS BŪTINA ATIDŽIAI PERSKAITYTI IR IŠSAUGOTI ATEICIAI

Jeigu prietaisais naudojama komerciniai tikslais, taikomos kitokios garantijos salygos.

1.Prieš pradedant naudoti prietaisą būtina perskaityti naudojimo instrukciją ir vadovautis joje pateikiamais nurodymais. Gamintojas neatsako už žala, padarytą naudojant prietaisą ne pagal jo paskirtį ar netinkamai jį naudojant.

2.Prietaisais skirtas naudoti tik namų ūkyje. Nenaudoti kitiems tikslams, neatitinkantiems jo paskirties.

3.Prietaisą galima jungti tik į 220-240V ~50Hz. Naudojimo saugai padidinti į vieną srovės grandinę vienu metu nejungti kelių elektros prietaisų.

4.Būtina imtis ypatingo atsargumo naudojantis prietaisu, kai šalia yra vaikų. Neleisti vaikams žaisti su prietaisu. Neleisti vaikams ar prietaiso neišmanantiems asmenims juo naudotis.

5.SPĖJIMAS: Sis prietaisais gali būti naudojamas vyresnių nei 8 metų amžiaus vaikų ir ribotų fizinių, jutiminių ar psichinių gebėjimų ar asmenų, neturinčių patirties ar nemokančių naudotis, jeigu juos prižiūri už jų saugą atsakingas asmuo ar jiems buvo paaškinta, kaip saugiai naudoti prietaisą ir jie suvokia su jo naudojimu susijusius pavojus. Neleisti vaikams žaisti su prietaisu. Neleisti prietaisą valyti ir prižiūrėti vaikams, nebent jie yra vyresni nei 8 metų amžiaus ir juos prižiūri.

6.Prieš valant ar baigus naudoti kištuką ištraukti iš tinklo lizdo prilaikant lizdą ranka.

NETRAUKTI už maitinimo laidą.

7.Nenardinti laidą, kištuko ar viso prietaiso į vandenį ar kitokį skystį. Nepalikti prietaiso, kad jį veiktu aplinkos veiksnių (lietus, saulė ir pan.), taip pat nenaudoti padidėjusios drėgmės sąlygomis (vonios kambariuose, drėgnuose kempingo nameliuose).

8. Periodiškai patikrinti maitinimo laido būklę. Pažeistas laidas turėtų būti pakeistas specializuotos taisyklos, kad būtų išvengta galimo pavojus.

9. Nenaudoti prietaiso, jeigu pažeistas maitinimo laidas ar prietaisas buvo numestas, kitaip sugadintas arba netinkamai veikia. Netaisyti prietaiso savarankiškai, nes gresia smūgis. Sugadintą prietaisą atiduoti atitinkamam servisui, kad patikrintų ar pataisyti. Bet kokius taisymus gali atlirk tik igaliotieji servisai. Netinkamai atlirkas taisymas gali kelti rimbą pavojų naudotojui.

10. Prietaisą statyti ant vésaus, stabilaus, lygaus paviršiaus, toliau nuo kaistančių virtuvės prietaisų: elektrinės viryklės, dujų degiklių ir pan.

11. Nenaudoti prietaiso šalia degių medžiagų.

12. Maitinimo laidas negali kabėti už stalą briaunos ar liestis su karštais paviršiais.

13. Nepalikti į lizdą įjungto prietaiso be priežiūros.

14. Papildomai apsaugai užtikrinti rekomenduojama elektros tinklo įrengti srovės diferencinį prietaisą (RCD), kurio vardinė diferencinė srovė neviršija 30 mA. Šiuo atveju būtina kreiptis į kvalifikuotą elektriką.

15. Draudžiama prietaisą naudoti arti vandens, pvz.: duše, vonioje ar prie praustuvo su vandeniu.

 16. Kai prietaisas naudojamas vonios kambaryste, baigus naudoti, ištraukti kištuką iš lizdo, kadangi vanduo kelia grėsmę net tada, kai prietaisas yra išjungtas.

17. Saugoti, kad prietaisas ir kroviklis nesudréktų. Prietaisui įkritus į vandenį, nedelsiant ištraukti kištuką ar kroviklį iš tinklo lizdo. Draudžiama kišti rankas į vandenį, kai prietaisas jungtas į tinklą. Prieš vėl naudojant prietaisą privalo patikrinti kvalifikuotas elektrikas.

18. Negalima prietaiso ir kroviklio imti šlapiomis rankomis.

19. Termoventiliatorių statyti tik ant plokštumo, stabilaus pagrindo

20. Prieš ištraukiant kištuką iš lizdo būtina visada išjungti termoregulatorių ir termostato rankenėlę nustatyti mažiausioje padėtyje.

21. Nenaudoti termoventiliatoriaus didelės drėgmės patalpose – vonios kambariuose, dušuose, baseinuose ir pan. Drėgmė gali sukelti trumpajį jungimą ir sugadinti prietaisą.

22. Veikiantis termoventiliatorius visą laiką turi būti prižiūrimas ir stebimas. Išeinant iš patalpos, kurioje veikia termoventiliatorius, visada būtina jį išjungti. Jeigu termoventiliatorius nėra naudojamas visą laiką, ištraukti kištuką iš tinklo lizdo.

23. Nejungti termoventiliatoriaus į automatinį išjungimo prietaisą, pvz., šilumos kontrolės prietaisą ar laiko jungiklį.

24. Degišias medžiagas, pvz., baldus, patalynę, popieriu, drabužius, užuolaidas ir pan., laikyti ne mažesniu nei vieno metro atstumu nuo termoventiliatoriaus.

25. Draudžiama uždengti veikiantį prietaisą ir dėti ant jo kokius nors daiktus. Nenaudoti prietaiso drabužiams džiovinti.

26. Maitinimo laido nelaikyti virš termoventiliatoriaus, laidas negali liestis ar gulėti šalia karštų paviršių. Nestatyti termoventiliatoriaus po elektros lizdu.

27. Kaitinamieji paviršiai gali įkaisti iki aukštesnės nei 60 °C temperatūros.

Termoventiliatorius turėtų stovėti tokioje vietoje, kad vaikai ir gyvūnai negalėtų jo pasiekti.

28. Prietaiso negalima diegti ir naudoti transporto priemonėse.

29. Prietaiso viduje yra dalii, kurios gali būti karštos ar sukelti kibirkščiavimą. Termoventiliatoriaus negalima jungti vietose, kuriose naudojamos ar laikomos tokios medžiagos kaip benzinas, dažai ar kitos degiosios medžiagos.

30. Nenaudokite šio šildytuvo šalia vonios, dušo ar baseino.

31. Nenaudokite šio šildytuvo, jei jis buvo numestas.

32. Nenaudokite, jei yra akivaizdžių šildytuvo pažeidimų požymių.

33. Naudokite šildytuvą ant lygaus ir stabilaus paviršiaus arba pritvirtinkite prie sienos, jei taip numato gamintojas.

|SPĖJIMAS: Nenaudokite šio šildytuvo mažose patalpose, kur yra žmonių, kurie patys negali

jų palikti, nebent užtikrinama nuolatinė priežiūra.

JSPĒJIMAS: Norēdami sumazinti gaisro riziką, tekstilę, užuolaidas ar kitas degias medžiagas laikykite bent 1 m atstumu nuo šildytuvo oro išleidimo angos.

PRODUKTO APRAŠYMAS: KERAMINIS VENTILATORIAUS ŠILDYTUVAS ŠU Nuotolinio valdymo pultu (1 ir 2 paveikslai)

1. Valdymo skydas 2. Skaitmeninis ekranas 3. Silumos išmetimas 4. Pagrindas

5. Maitinimo jungiklis 6. Oro ijeidimo tinklėlis su dulkių tinklo filtru.

8. Nuotolinio valdymo pultas:

A. Maitinimo mygtukas B. Mažo / aukšto karščio maitinimo mygtukas

C. Svyravimo mygtukas D. Laikmačio mygtukas

E., F. Kambario temperatūros reguliavimo mygtukai +/-

NAUDOJIMAS

KAMBARIO TEMPERATŪROS REGULIAVIMAS: Paspaudus mygtukus (E arba F), padidēs arba sumažēs norima kambario temperatūra. Nustačius norimą temperatūrą, prietaiso šildytuvas įsiųs arba išsiųs, kad palaikytų norimą kambario temperatūrą. Įrenginys leidžia nustatyti temperatūrą nuo 10-35 laipsnių Celsjus. Kai kambario temperatūra žemesnė 4 °C nei nusistovėjusi vieneto temperatūra, prietaisas pradeda automatiškai įkaisti, kai yra didelė galia. Tada, kai kambario temperatūra sumažėja 2 °C, prietaisas automatiškai pradeda įkaisti, kai energija mažesnė. Jei kambario temperatūra pasieka nustatyta temperatūros lygi, šildytuvas sustabdomas, ventilatorius nuolat veikia, kol kambario temperatūra yra 2 °C žemesnė už nustatyta temperatūrą, įrenginys automatiškai grįžta į mažesnės galios šildymą.

Laikmatis: Paspaudus mygtuka (D), laikmatis nustatomas nuo 1 valandos iki 8 valandų. Pasibaigus nustatytam laikui, prietaisas išsiųjungs.

SAŁINIMAS: Paspaudus mygtuka (C) prietaisas įjungs pagrindą (4) iš kairės į dešinę, visiškai 45 laipsnių kampu.

MAŽAS SILTIS / AUKŠTAS SILUMAS: Paspaudę mygtuką (B), persiungiate tarp galios lygių:

• Zemas karštis = 1000W

• Didelis karštis = 2000W

MAITINIMO JUNGIKLIS (5): Paspauskite ji, kad įjungtumėte įrenginį, ir dar kartą paspauskite, kad išjungtumėte įrenginį iš maitinimo šaltinio.

MAITINIMO MYGTUKAS (A): Paspaudus ji, prietaisas įjungiamas arba išjungiamas iš budėjimo režimo.

Nuotolinio valdymo pulto (8) veikimas yra tas pats, kaip rankiniu būdu valdyti mygtukus valdymo skydelyje.

Norēdami naudoti prietaisą su pridedamu nuotolinio valdymo pultu (8), išimkite mažą baterijų skyrių, esančių nuotolinio valdymo pulto apačioje. Norēdami išimti baterijų skyrių, tiesiog išspauskite mažą skirtuką ir patraukite. Idėkite 1 x CR2025 (3V) ličio bateriją į mažą įtrūkį, kaip parodyta (3 paveikslas).

SVARBU: simbolis + ant idėtos baterijos turi būti nukreiptas į viršų. Tvirtai uždarykite baterijų skyrių, kad galėtumėte naudotis nuotolinio valdymo pultu (8).

SAUGOS APSAUGA

1.KRAUJO ŠILUMOS APSAUGA Šis prietaisas yra apsaugotas nuo perkaitimo, kuris perkaitimo atveju automatiškai išsiungia, pvz. dėl visiško ar dalinio tinklėlio užkimšimo (6). Tokiu atveju atjunkite prietaisą iš elektros tinklo, palaukite maždaug 30 minučių, kol jis atvės ir pašalinisite daiktą, kuris užstoja tinklėlius. Tada vėl įjunkite, kaip aprašyta aukščiau. Įrenginys turėtų normaliai veikti. Jei problema išlieka, kreipkitės į igaliotą klientų aptarnavimo tarnybą.

2. APTARNAVIMO APDRORIJIMAS Šis įrenginys yra apsaugotas apsauginiu jungikliu, kuris automatiškai išsiungia, kai įrenginys apvirsta arba yra per didelį kampą nuo horizontalo. Tai padeda išvengti nelaimingų átsitikimų, o atstačius vertikaliai padetį prietaisas grīš į laukimo režimą, paspauskite valdymo skydelio arba nuotolinio valdymo pulto mygtukus (A), kad iš naujo nustatytomėte įrenginį.

JSPĒJIMAS: Naudojimo metu nelieskite ir neuždenkite oro ijeidimo angos ir oro išleidimo angos.

VALYMAS IR PRIEŽIŪRA

1. Išsitinkite, kad įrenginys nėra įkaitęs.

2. Prieš valydamis prietaisą, ištraukite kištuką iš elektros lizdo.

3. Laikykite švarų oro ijeidimo ir išleidimo angas. Neleiskite dulkėms kauptis ant angrų. Oro filtro valymas:

Nuimkite oro ijeidimo tinklą, kaip parodyta paveikslėlyje (1). Už tinklą yra dulkių tinklo filtras (6), jį nuimkite ir nuplaukite po švarių tekanių vandeniu. Filtrui valyti nenaudokite ploviklių ar tirpiklių. Prieš vėl įdėdami į prietaisą, palikite visiškai išdžiuti 24–48 valandas.

Neméginkite naudoti šlapio / drégną filtro, nes tai galėtų sugadinti įrenginį.

4. Korpusą valykite til̄ sausa ar drėgna šluoste.

5. Nemerkite prietaiso į vandenį!

TECHNINIAI DUOMENYS

Itampa: 220-240 V ~ 50 Hz

Galia: 2000W

Baterija: 1 x CR2025 (3V) ličio baterija

 Rūpinantis aplinka. Kartono pakuočes atiduoti į makulatūrą. Polieteleno (PE) maišelius mesti į plastikui skirtą konteinerį. Susidėvėjusį prietaisą atiduoti į atitinkamą atlieku surinkimo vietą, nes prietaise esančios pavojingos medžiagos gali kelti grėsmę aplinkai. Elektrinių prietaisų atiduoti tokį, kad nebūtų galima jo pakartotinai naudoti ir panaudoti. Jeigu prietaise yra baterijos, būtina jas išimti ir atskirai atiduoti į atlieku surinkimo vietą. Nemesti prietaiso į būtinimą atlieku konteinerį!

LATVIEŠU

**VISPĀRĪGI DROŠĪBAS NOTEIKUMI SVARĪGI DROŠĀS IZMANTOŠANAS NORĀDĪJUMI.
LŪDZU, UZMANĪGI IZLASIET UN SAGLABĀJIET**

Ja ierīce tiek izmantota komerciāliem nolūkiem, garantijas nosacījumi mainās.

1.Pirms ierīces lietošanas, uzmanīgi izlasīt lietošanas instrukciju un rīkoties saskaņā ar tās

norādījumiem. Ražotājs nenes atbildību par bojājumiem, kas radušies ierīces nepareizas vai citādi neatbilstošas lietošanas rezultātā.

2. Ierīce paredzēta lietošanai tikai mājas apstāklos. Neizmantot ierīci mērķiem, kas neatbilst instrukcijā norādītajiem.

3. Ierīci pieslēgt tikai 220-240V ~50Hz tīkla spriegumam. Ar mērķi palielināt lietošanas drošību, nepieslēgt elektropadeves tīklam vienlaicīgi vairākas elektriskās ierīces.

4. Ievērot īpašu piesardzību ierīces lietošanas laikā, ja tuvumā atrodas mazi bērni. Neļaut bērniem rotātāties ar ierīci. Neaļaut ierīci lietot bērniem vai ar tās lietošanu neiepazīstinātām personām.

5. BRĪDINĀJUMS: Šo ierīci nedrīkst izmantot bērni, kuri nav sasnieguši 8 gadu vecumu, personas ar ierobežotām fiziskām vai garīgām spējām vai personas, kurām nav pieredzes vai zināšanas darbā ar ierīci, ja vien ierīces izmantošana nenotiek atbildīgās personas uzraudzībā vai sekojot atbildīgās personas norādījumiem par drošu aprīkojuma ekspluatāciju, apzinoties draudus saistībā ar ierīces izmantošanu. Bērniem nevajadzētu rotātāties ar ierīci. Ierīces tīrīšanu un uzglabāšanu nedrīkst veikt bērni, kuri nav sasnieguši vismaz 8 gadu vecumu. Šīs darbības jāveic pieaugušo personu uzraudzībā.

6. Vienmēr atvienojiet strāvas vadu no elektropadeves tīkla pēc ierīces lietošanas beigām, kontaktligzdu pieturot ar roku. NERAUJIET aiz strāvas vada.

7. Neiegremdējet strāvas vadu, kontaktdakšu kā arī pašu ierīci ūdenī vai arī jebkāda cita veida šķidrumā. Nepakļaujiet ierīci laika apstākļu iedarbībai (lietus, saule, utml.), kā arī nelietojet ierīci pārmērīga mitruma apstākļos (vannasistabas, mitri kempinga namīni).

8. Periodiski pārbaudiet strāvas vada stāvokli. Ja strāvas vads ir bojāts, tas ir jānomaina pret jaunu kvalificētā remontdarbu darbnīcā, lai izvairītos no nevēlamām sekām.

9. Nelietojet ierīci ar bojātu strāvas vadu, ierīci, kas sabojāta nometot vai klādu citu apstākļu rezultātā kā arī ierīci, kas nepareizi darbojas. Nemēģiniet labot ierīci pāšrocīgi, šāda darbība draud ar strāvas triecienu. Bojātu ierīci nododiet attiecīgajā servisa punktā, lai pārbaudītu vai remontētu ierīci. Visa veida remonta darbus drīkst veikt tikai pilnvarota persona autorizētos servisa centros. Nepareizi remonta darbi var izraisīt nopietrus draudus lietotāja veselībai.

10. Ierīci novietot uz vēsas, stabilas, līdzennes virsmas, prom no silstošām virtuves ierīcēm, tādām kā, piemēram: elektriskā plīts, gāzes deglis, utml.

11. Nelietojet ierīci viegli uzliesmojošu materiālu tuvumā.

12. Strāvas vads nedrīkst nokarāties pāri galda malai vai būt saskarsmē ar karstām virsmām.

13. Neatstājiet ierīci pievienotu elektropadeves tīklam bez uzraudzības.

14. Papildu aizsardzībai, vannas istabas elektrības piegādes kēdē ieteicams uzstādīt paliekošās strāvas iekārtu (RCD) ar nominālo strāvu, kas nepārsniedz 30 mA. Sajā sakarā, lūdzu, sazinieties ar kvalificētu elektriķi.

 15. Ierīci aizliegts izmantot ūdens tuvumā, piemēram, dušā, vannā virs izlietnes ar ūdeni.

16. Ja ierīce tiek izmantota vannas istabā, pēc tās lietošanas atvienojiet ierīci no elektrības padeves tīkla. Ūdens tuvums var radīt draudus pat tad, ja ierīce ir izslēgta.

17. Nelaujiet samirkt ne ierīci, ne barošanas blokam. Gadījumā, ja ierīce ir iekritusi ūdenī, tūlīt atvienojiet barošanas bloku no elektrības padeves tīkla. Neiegremdējet rokas ūdenī, ja ierīce ir pieslēgta elektrības

padeves tīklam. Pirms atkārtotas izmantošanas, ierīci ir jāpārbauda kvalificētam elektriķim.

18. Neturiet ierīci vai barošanas bloku ar slapjām rokām.

19. Termoventilatoru novietojiet tikai uz līdzennen, stabilas virsmas

20. Pirms kontaktdakšas atvienošanas no elektrības padeves tīkla pārliecinieties vai termoventilators ir izslēgts un iestatīts minimālajā pozīcijā.

21. Neizmantojiet ierīci telpās ar lielu gaisa mitrumu – vannas istaba, dušas telpas,

baseini u.c. Mitrums var radīt īssavienojumu un sabojāt ierīci.

22. Ieslēgtam termoventilatoram nemītīgi jāuzrauga un to nedrīkst izlaist no acīm. Izejot no telpas, ieslēgto termoventilatoru ir jāizslēdz. Ja termoventilator netiek ieslēgts, vienmēr izņemiet kontaktdakšu no elektrības padeves tīkla.

23. Nepieslēdziei termoventilatoru automātiskās izslēgšanas ierīcei, piemēram, termiskās vai laika kontroles iekārtai.

24. Viegli uzliesmojošus materiālus, piemēram, mēbeles, gultas veļa, papīrs, apģērbs, aizkari u. tml. jātur vismaz viena metra attālumā no termoventilatora.

25. Neapsedziet ieslēgtu ierīci un nenovietojiet uz tās priekšmetus. Neizmantojiet ierīci apģērba žāvēšanai.

26. Strāvas vadu nedrīkst turēt virs termoventilatora vai tā sakarsētās virsmas tuvumā. Nenovietojiet termoventilatoru zem elektriskās kontaktligzdas.

27. Sildāmā virsma var sakarst virs 60 °C temperatūras. Termoventilatoram jāatrodas vietā, kur bērniem un dzīvniekiem nav pieejas.

28. Ierīci nedrīkst instalēt un izmantot transportlīdzeklos.

29. Ierīces iekšpusē atrodas daļas, kas var būt karstas vai izraisīt dzirkstelošanu.

Neieslēdziet termoventilatoru vietās, kur tiek uzglabāti tādi materiāli kā benzīns, krāsas un viegli uzliesmojošas vielas.

30. Nelietojiet šo sildītāju vannas, dušas vai peldbaseina tiešā tuvumā.

31. Nelietojiet šo sildītāju, ja tas ir nomests.

32. Nelietojiet, ja ir redzamas sildītāja bojājuma pazīmes.

33. Izmantojiet sildītāju uz līdzzenas un stabilas virsmas vai piestipriniet to pie sienas, ja rāzotājs to paredz.

BRĪDINĀJUMS: Nelietojiet šo sildītāju mazās telpās, kur ir cilvēki, kuri paši nespēj tos pamest, ja vien netiek nodrošināta pastāvīga uzraudzība.

BRĪDINĀJUMS: Lai samazinātu ugunsbīstamību, tekstilizstrādājumus, aizkarus vai citus viegli uzliesmojošus materiālus turiet vismaz 1 m attālumā no sildītāja gaisa izplūdes vietas.

PRODUKTA APRAKSTS: KERAMISKĀS VENTILATORA Sildītājs ar tālvadības pulvi (1. un 2. attēls)

1. Vadības panelis 2. Digitālais displejs 3. Siltuma izvade 4. Pamatne

5. Strāvas slēdzis 6. Gaisa ieplūdes režījs ar putekļu sietu filtru

7. Slēža apgāde (atrodas uz pamatnes) 8. Tālvadības pulvs:

A. Barošanas poga

B. Zema / augsta siltuma jaudas poga

C. Svārstību poga

D. Taimera poga

E., F. Telpas temperatūras regulēšanas pogas + / -

LIETOŠANA

TELĀS TEMPERATŪRAS REGULĒŠANA: Nospiežot pogas (E vai F), vēlamo istabas temperatūru palielinās vai pazeminās. Pēc vēlamās temperatūras iestatīšanas ierīces sildītājs izslēgsies vai izslēgsies, lai uzturētu vēlamo istabas temperatūru. Ierīce lauj iestatīt temperatūru no 10-35 grādiem pēc Celsija. Kad istabas temperatūra ir zemāka par 4 °C nekā vienības nostabilizētā temperatūra, ierīce automātiski sāk uzkarst ar lielu jaudu. Tad, kad istabas temperatūra ir zemāka par 2 °C, ierīce sāk automātiski sildīties ar zemāku jaudu. Ja istabas temperatūra sasniedz iestatīto temperatūras līmeni, apkure tiek pārrauktā, ventilators darbojas pastāvīgi, līdz istabas temperatūra ir zemāka par iestatītu temperatūru par 2 °C, iekārta automātiski atgriežas zemākajai energijas sildīšanas režīmā.

TIMER: Nospiežot pogu (D), taimeris tiek iestatīts no 1 stundas līdz 8 stundām. Pēc noteiktā laika ierīce izslēgsies.

OSCILLATION: Nospiežot pogu (C), ierīce iestatīs pamatnes (4) izslēgšanu no kreisās uz labo pusī, pilnīgi 45 grādus.

LOW HEAT / HIGH HEAT: Nospiežot pogu (B), tiek pārslēgts energijas līmenis:

• zems karstums = 1000W

• augsts karstums = 2000W

POWER SWITCH (5): Nospiežot to, lai ieslēgtu ierīci, un vēlreiz nospiediet to, lai izslēgtu ierīci no barošanas avota.

POWER Button (A): Nospiežot to, ierīce ieslēdzas vai izslēdzas gadītāvies režīmā.

Tālvadības pulvs (8) darbība ir tāda pati kā vadības paneļa pogu manuāla darbība.

Lai izmantotu ierīci ar piegādāto tālvadības pulvu (8), nonemiet mazo akumulatora nodalījumu, kas atrodas tālvadības pulvs pamatnē. Lai nonemtu akumulatora nodalījumu, vienkārši izspiediet mazo cilni un velciet. Ievietojiet 1 x CR2025 (3V) litija akumulatoru mazajā plāsā, kā parādīts attēlā (3. attēls).

SVARĪGI: ievietotā akumulatora simbolam + jābūt vērstam uz augšu. Lai sāktu lietot tālvadības pulvi (8), stingri aizveriet akumulatora nodalījumu.

DROŠĪBAS AIZSARDZĪBA

1. PĀRKĀLĀJU AIZSARDZĪBA Šī ierīce ir aizsargāta ar aizsardzību pret pārkāršanu, kas pārkāršanas gadījumā automātiski izslēdz ierīci,

piem. pilnīga vai dalēja režģu aizsprostojuma dēļ (6). Šajā gadījumā atvienojet ierīci no elektrotīkla, pagaidiet apmēram 30 minūtes, līdz tā atdzies un nonemiet priekšmetu, kas aizsprosto režģus. Pēc tam to atkal ieslēdziet, kā aprakstīts iepriekš. Ierīcei jādarbojas normāli. Ja problēma joprojām pastāv, lūdzu, sazinieties ar pilnvaroto klientu apkalošanas dienestu.

2.AIZSARDZĪBA AR PADOMI Sī ierīce ir aizsargāta ar drošības slēdzi, kas ierīci automātiski izslēdz, kad ierīce apgāžas vai atrodas pārmērīgā lenķī pret horizontāli. Tas palīdz novērst negadījumus, un, atgriezoties vertikāli, ierīce atgriezīsies gaidīšanas režīmā, lai atiestatītu ierīci, nospiediet vadības paneļa vai tālvadības pults pogas (Ā).

BRĪDINĀJUMS: Lietošanas laikā nepieskarieties gaisa ieplūdes un izplūdes atverei un neaizklājiet to.

TĪRŠANA UN APKOPE

1. Pārliecībnieši, vai ierīce nav karsta.
2. Pirms ierīces tīrīšanas nonemiet kontaktakciņu no kontaktligzdas.
3. Glabājiet tīru gaisa ieplūdes un izplūdes atveres. Nelaujujiet putekļiem savākties uz atverēm. Gaisa filtra tīrīšanai: Nonemiet gaisa ieplūdes režģi, kā parādīts 1. attēlā. Aiz režģa atrodas putekļu acu filtrs (6), nonemiet to un noskalojiet zem tīra tekoša ūdens. Filtra tīrīšanai neliepjiet mazgāšanas vai mazgāšanas līdzekļus. Pirms atkārtotas uzstādīšanas ierīcē jauj tām pilnībā nozūt 24–48 stundas. Nemēģiniet izmantot mitru / mitru filtru, jo tas var sabojāt ierīci.
4. Tīriet korpusu, izmantojot tikai sausu vai mitru drānu.
5. Neiegremdējiet ierīci ūdeni!

TEHNISKIE DATI

Spriegums: 220–240 V ~ 50 Hz

Jauda: 2000W

Akumulatori: Komplektā 1 x CR2025 (3V) litija akumulators

 Apkārtējās vides aizsardzība. Kartona iepakojumu, lūdzu, nododiet otreizējai pārstrādei. Polietiēna maisinus (PE) izmest plastmasas izstrādājumiem paredzētajos konteineros. Lietotās elektropreces nododiet atliecīgajos pienēmšanas punktos. Ierīcē satur bīstamas sastāvdajas, kas var izraisīt draudus apkārtējai videi. Elektroierīce jānodod tā, lai ierobežotu tās atkārtotu izmantošanu. Ja ierīcē atrodas baterijas, izņemiet tās un nododiet pienēmšanas punktā atsevišķi. Produktu neizmest sadzīves atkritumu konteinerā!

EESTI

ÜLDISED OHUTUSJUHISED. LUGEGE SEADME KASUTUSOHUTUST PUUDUTAVAD JUHISED TÄHELEPANELIKULT LABI JA HOIDKE ALLES

Kui seadet kasutatakse ärilisel eesmärgil, muutuvad garantii tingimused.

1. Enne seadme kasutamist loe kasutusjuhend hoolikalt läbi ja järgi kõiki seal leiduvaid juhiseid. Tootja ei vastuta nende kahjustuste eest, mis tekivad seadme mitteotstarbekohase kasutamise ja ebaõige käsitsemise tagajärvel.

2. Seade on ettenähtud ainult koduseks kasutamiseks. Ära kasuta seadet mitteotstarbekohastel eesmärkidel.

3. Seade tuleb lülitada ainult 220-240V ~50Hz toitepessa. Selleks, et seadme kasutusohutus oleks suurem, ära lüilita üheaegselt ühte vooluringi mitut elektriseadet.

4. Seadme kasutamise ajal ole eriti ettevaatlik ja tähelepanelik siis, kui läheduses viibivad lapsed. Ära luba lastel mängida seadmega, samuti ära luba lastel ega isikutel, kes ei tunne seda seadet, et nad kasutaksid seda.

5. ETTEVAATUST: 8-aastased ja vanemad lapsed, füüsiline-, sensoorse- või vaimse puudega inimesed, samuti inimesed, kelle pole piisavalt koemusi ega teadmisi seadme kasutamiseks, võivad seadet kasutada vaid nende ohutuse eest vastutava isiku järelevalve all või juhul, kui neile on antud piisavad juhtnöörid seadme ohutuskasutamiseks ja nad on teadlikud ohtudest, mjs võivad seadme kasutamisega kaasneda. Arge lubage lastel seadmega mängida. Arge lubage lastel seadet puhastada ega hooldada, välja arvatud juhul, kui laps on 8-aastane või vanem ja tegutseb järelevalve all.

6. Pärast seadme kasutamist võta alati pistik pistikupesast välja, hoides sealjuures pistikupesast kinni. ARA tömba kunagi toitejuhtmest.

7. Ära pane kaablit, pistikut ega seadet vette või mingisse muuse vedelikku. Kaitse seadet ilmastikutingimuste (vihm, pārkaele, jne) eest ning ära kasuta kõrgendatud niiskuse tingimustes (vannitoad, niisked kāmpingumajad).

8. Kontrolli aeg-ajalt toitejuhtme seisundit. Juhul kui toitejuhe on vigastatud, siis peab ta väljavahetama selleks volitatud remonditöökojas, et vältida hädaohlikku olukorda.

9. Ära kasuta vigastatud toitejuhtmega seadet, või kui seade kukkus maha või on mingil muul viisil vigastatud või töötab ebaõigelt. Ära paranda seadet ise, sest sa võid saada elektriloögi. Vigastatud seade anna selleks volitatud remonditöökotta, et ta seal ära

- parandataks. Kõiki parandustöid võivad teostada ainult selleks volitatud remonditöökojad. Valesti teostatud seadme parandus võib tekitada tõsise ohoolukorra seadme kasutajale.
10. Pärast kasutamist aseta seade jahedale, kindlale ja siledale pinnale ja vaata, et lähedal poleks soojusallikaid nagu: elektriplii, gaasiplii, jms.
11. Ära kasuta seadet kergestisüttivate materjalide läheduses.
12. Toitejuhe ei või rippuda üle laua ääre või puutuda vastu kuuma pealispinda.
13. Ärge jätké sisselülitud seadet ega laadijat pistikupesasse järelvalveta.
14. Ohutuse tagamiseks on lisameetmena soovitatav paigaldada elektrijuhtmestikule, kust vannituba toite saab, vahelduvvoolukaitse (RDC), mille nominaalne voolutugevus ei ületa 30 mA. Selles küsimuses pöörduge kvalifitseeritud elektriku poole.
-  15. Arge kasutage seadet vee läheduses, näiteks duši all, vannis ega vett täis kraanikausi kohal.
16. Kui kasutate seadet vannitoas, tömmake kohe pärast kasutamist pistik pistikupesast välja, sest vee lähedus võib olla ohtlik isegi siis, kui seade on välja lülitud.
17. Arge laske seadmeli ega laadijal märjaks saada. Kui seade kukub vette, tömmake pistik või laadija kohe pistikupesast välja. Arge pange käsi vette, kui seade on vooluvõrk uühendatud. Vettekukkunud seade laske enne uut kasutamist kvalifitseeritud elektrikul üle vaadata.
18. Arge puudutage masinat ega laadijat märgade kätega.
19. Asetage soojapuhur alati siledale ja stabiilsele pinnale.
20. Enne pistiku pistikupesast väljatömbamist lülitage soojapuhur alati välja ja keerake termostaadi nupp minimaaltemperatuuri asendisse
21. Arge kasutage soojapuhurit suure öhuniiskusega ruumides – vannitubades, duširuumides, ujulates jne. Niiskus võib seadme lühisesesse ajada võis seda muul viisil kahjustada.
22. Töötav soojapuhur peab olema pideva järelevalve all ja kogu aeg nägemisulatuses. Kui lahkute ruumist, milles soojapuhur töötab, lülitage puhur alati välja. Mittetöötava puhuri pistik peab kindlasti olema pistikupesast välja tömmatud.
23. Ärge ühendage soojapuhurit automaatsete lülitusseadmetega, näiteks temperatuuri reguleerimise seadmed või aegreleed.
24. Hoidke kergestisüttivad esemed, nagu mööbel, voodipesu, paber, röivid, kardinad jms soojapuhurist vähemalt ühe meetri kaugusel.
25. Arge katke seadet töötamise ajal ega asetage sellele mingeid esemeid. Ärge kasutage seadet röivistate kuivatamiseks.
26. Arge jätké soojapuhuri toitejuhet seadme alla, jälgige samuti, et toitejuhe ei puutuks vastu seadme kuumi pindu ega asuks nende läheduses. Ärge kasutage soojapuhurit seinapistikupesa all.
27. Seadme küttepinnad võivad kuumeneda üle 60 °C. Soojapuhur peab asetsema kohas, kus lapsed ega lemmikloomad sellele ligi ei päaseks.
28. Seadet ei tohi paigaldada söidukitesse ega seda söidukites kasutada.
29. Seadme sees on osi, mis võivad muutuda väga kuumaks ja sädemeid eraldada. Ärge kasutage soojapuhurit ruumides, kus hoitakse selliseid materjale, nagu bensiin, värvid või muud tuleohtlikud ained.
30. Arge kasutage seda kerist vanni, duši ega basseini vahetus läheduses.
31. Arge kasutage seda kütteseadet, kui see on maha kukkunud.
32. Arge kasutage, kui kütteseadme kahjustamisel on nähtavaid märke.
33. Kasutage kütteseadet tasasel ja stabiilsel pinnal või kinnitage see seinale, kui tootja seda ette näeb.

HOIATUS: Ärge kasutage seda kütteseadet väikestes ruumides, kus on inimesi, kes ei suuda neid ise jäätta, välja arvatud juhul, kui on tagatud pidev järelevalve.

HOIATUS: Tuleohu vähendamiseks hoidke tekstile, kardinaid või muid kergestisüttivaid

materjale kütteseadme õhu väljalaskeavast vähemalt 1 m. kaugusele.

TOOTE KIRJELDUS: KAUGJUHTIMISEGA KERAAMIKAVAHENDI KÜTTEPUUM (pilt 1 ja 2)

- | | | | |
|----------------|---|------------------------------|----------------------|
| 1. Juhtpaneel | 2. Digitaalne ekraan | 3. Soojusväljavool | 4. Alus |
| 5. Toitelülitü | 6. Tolmuvõrgu filtriga õhu sisselaskevõre | 7. Ümberlülitü (asub alusel) | 8. Kaugjuhtimispult: |

- A. Toitenupp
- B. Madala / kõrge soojuse nupp
- C. Võnestusnupp
- D. Taimeri nupp
- E. F. Ruumi temperatuuri reguleerimise nupud + / -

KASUTAMINE

TUBA TEMPERATUURI REGULEERIMINE: Nuppu (E või F) vajutamine suurendab või alandab soovitud toatemperatuuri. Pärast soovitud temperatuuri seadistamist lülitub seadmes olev kütteseade sisse või välja, et säilitada soovitud toatemperatuuri. Seade võimaldab temperatuuri seadistada vahemikus 10-35 kraadi. Kui toatemperatuur on 4 °C vörira madalam kui seadme temperatuur, hakkab seade automaatselt suure võimsusega soojenema. Siis, kui toatemperatuur on langenud 2 °C, hakkab seade automaatselt madalamal võimsusel soojenema. Kui toatemperatuur saavutab seadud temperatuuritaseme, kütte peataktse, ventilaator töötab pidevalt, kuni toatemperatuur on temperatuurist 2 °C madalamal, naaseb seade automaatselt madalama energiatarbega soojendusele.

Taimer: Vajutades nuppu (D), saatte taimeri seada 1-tunnine sammuga kuni 8 tunnini. Pärast määratud aega lülitub seade välja.

TUHISTAMINE: Vajutades nuppu (C) seadistab seade aluse (4) sisse lülitama vasakult paremale, kokku 45 kraadi.

MADAL / kõrge temperatuur: Vajutades nuppu (B) saatte lülitada võimsuse taseme vahel:

- Madal kuumus = 1000W
- suur kuumus = 2000W

POWER SWITCH (5): Vajutades seda seadme sisselülitamiseks ja uesti nuppu, et seade vooluvõrgust välja lülitada.

POWER Button (A): Selle vajutamine lülitab seadme ooterežiimis sisse või välja.

Kaugjuhtimispult (8) toimib samamoodi nagu juhtpaneeli nuppuide kätsitsi juhtimine.

Seadme kasutamiseks koos kaasasoleva puldiga (8) eemaldage kaugjuhtimispuldi põhjas asuv väike patareide sahtel. Akupesa eemaldamiseks pigistage lihtsalt väike sakk ja tömmake. Pange 1 x CR2025 (3V) liitiumaku väikesesse lõhesse nagu näidatud (pilt 3).

TAHTIS: sisestatud aku sümbol + peaks olema ülespool. Kaugjuhtimispuldi kasutamiseks sulgege kindlasti patareide sahtel (8).

OHUTUSKAITSE

1. KUTTE KAITSMINE See seade on kaitstud ülekuumenemise kaitsega, mis lülitab seadme ülekuumenemise korral automaatselt välja, nt. vörde täieliku või osalise takistuse tõttu (6). Selisel juhul eemaldage seade vooluvõrgust, oodake umbes 30 minutit, kuni see juhtub, ja eemaldage vördeid takistav objekt. Seejärel lülitage see uesti sisse, nagu eespool kirjeldatud. Seade peaks normaalselt töötama. Kui probleem püsib, võtke ühendust volitatud klienditeenindusega.

2. ULEMINEKUKAITSE See seade on kaitstud kaitselülitiga, mis lülitab seadme automaatselt välja, kui seade kukub ümber või on horisondi suhtes liiga suure nurga all. See aitab vältida önnetusi ja seade läheb tagasi püstiasendisse tagasi ooterežiimi, seadme lähestamiseks vajutage juhtpaneeli või kaugjuhtimispuldi nuppe (A).

HOIATUS. Ärge puudutage ega katke kasutamise ajal õhu sisse- ja väljalaskeava.

PUHASTAMINE JA HOOLDUS

1. Veenduge, et seade pole kuun.

2. Enne seadme puhastamist eemaldage pistik pistikupesast.

3. Hoidke õhu sisse- ja väljalaskeavade puhtad. Ärge laske tolmu koguneda avastule. Õhufiltru puhastamiseks toimige järgmiselt. Eemaldage õhu sisselaskevõre nagu näidatud joonisel (1). Võre taga asub tolmuvõrgufilter (6), eemaldage see ja loputage puhta voolava vee all. Ärge kasutage filteri puhastamiseks pesuaineid ega lahusheid. Enne seadmesse uesti paigaldamist laske sellel täielikult kuivada 24–48 tundi. Ärge proovige kasutada niisket / niisket filtri, kuna see võib seadet kahjustada.

4. Puhastage korputus ainult kuiva või niiske lapiga.

5. Ärge kastke seadet vette!

TEHNILISED ANDMED

Pinge: 220–240 V ~ 50 Hz

Võimsus: 2000W

Aku: komplektis on 1 x CR2025 (3V) liitiumaku



Hoolitse keskkonnakaitse eest. Kartongist pakendid vii makulatuumi. Kiletkotid (PE) viska kasutatud plastiku jaoks ettenähtud mahutitesse. Kasutatud seadmed vii selleks ettenähtud kogumispunktidesse, sest seadmes leiduvad ohtlikud elemendid võivad olla kahjulikud keskkonnale. Elektriseadmed tuleb anda nii ärja, et seadet ei saaks enam uesti kasutada. Kui seadmes on patareid, tuleb need välja võtta ja anda eraldi kogumispunkti. Seadet ei tohi visata olmejäätmete konteineritesse!!

ROMÂNĂ

INSTRUCȚIUNI IMPORTANTE CU PRIVIRE LA SIGURANȚA DE UTILIZARE CITIȚI CU ATENȚIE ȘI PASTRAȚI PENTRU VÍITOR

1. Înainte de a începe utilizarea dispozitivului citiți manualul de instrucțiuni și urmați instrucțiunile conținute de acesta. Producătorul nu este responsabil pentru daunele cauzate de utilizarea dispozitivului care nu este în conformitate cu destinația sau deservirea incorectă a acestuia.
2. Dispozitivul este destinat numai pentru uz casnic. Nu folosiți acest dispozitiv în alte scopuri decât cele pentru care este destinat. Dispozitivul este destinat numai pentru uz casnic. Nu folosiți acest dispozitiv în alte scopuri decât cele pentru care este destinat.

3."Dispozitivul trebuie conectat numai la o priză cu legătură la pământ 220-240V ~50Hz. În vederea măririi siguranței beneficiarului la un singur circuit, nu trebuie conectate în același timp mai multe aparete electrice."

4.Trebuie să fiți foarte precauți în cazul folosirii dispozitivului în cazul în care în apropierea acestuia se află copii. Nu permiteți copiilor să se joace cu dispozitivul și nu permiteți folosirea acestuia de către copii și persoanele care nu cunosc dispozitivul.

5.**AVERTIZARE:** Acest dispozitiv poate fi utilizat de copii care au vîrstă de peste 8 ani și mai mari, de către persoane cu capacitate fizice, senzoriale și mentale limitate și de către persoane fără experiență și care nu cunosc dispozitivul, atunci când acestea sunt supravegheate sau au fost instruite cu privire la utilizarea dispozitivului în siguranță și cunosc pericolele care reies din utilizarea acestui dispozitiv. Copii nu ar trebui să se joace cu echipamentul. Curățarea și conservarea dispozitivului nu trebuie realizată de copii, în afara cazului în care aceștia au depășit vîrstă de 8 ani și aceste activități sunt realizate sub supravegherea unei persoane adulte.

6.Intotdeauna după ce dispozitivul nu mai este folosit scoateți ștecherul din priza de alimentare cu curent electric și țineți priza cu mâna. NU trageți de cablul de alimentare.

7.Nu scufundați cablul, ștecherul și nici întregul dispozitiv în apă sau alt lichid. Nu expuneți echipamentul la acțiunile condițiilor atmosferice (ploaie, raze solare, etc.) și nici nu îl folosiți în condiții de umiditate ridicată (baie, bungalouri cu umezeală).

8.Periodic trebuie să verificați starea cablului de alimentare. În cazul în care cablul de alimentare este deteriorat, acesta trebuie înlocuit cu unul nou de către un atelier de specialitate în scopul de a evita orice pericol.

9.Nu folosiți dispozitivul care are defect cablul de alimentare sau în cazul în care acesta a fost scăpat din mâna sau este defect în orice alt mod sau în cazul în care nu funcționează corect. Nu reparati singuri dispozitivul deoarece acest lucru poate conduce la electrocutare. Dispozitivul defect trebuie să îl transmită către un service pentru ca acesta să fie verificat și în caz de nevoie reparat. Toate reparațiile pot fi efectuate numai de către punctele de service care posedă autorizație. Reparația care nu este realizată incorect poate cauza pericol grav pentru beneficiar.

10.Dispozitivul trebuie amplasat pe o suprafață stabilă, netedă, departe de dispozitivele de bucătărie care redau căldură, aşa cum ar fi: aragazul electric și cel pe gaz etc.

11.Nu folosiți dispozitivul în apropierea materialelor combustibile.

12.Cablul de alimentare nu poate să atârne peste marginea mesei sau să atingă suprafetele fierbinți.

13.Nu se permite lăsarea dispozitivului pornit și nici a alimentatorului în priză fără supraveghere.

14.Pentru a asigura o protecție suplimentară, se recomandă instalarea pe circuitul electric a unui dispozitiv cu curent diferențial (RCD) cu curent alternativ diferențial care nu va depăși 30 mA. În acest sens trebuie să vă adresați unui electrician specialist.

 15. Este interzisă folosirea acestui aparat în apropierea surselor de apă de ex.: sub duș, în cadă sau deasupra lavoarului cu apă.

16. Dacă aparatul este utilizat în baie, după utilizarea acestuia, scoateți ștecherul din priză, deoarece apropierea de apă prezintă un risc, chiar și atunci când aparatul este oprit.

17. Nu permiteți udarea aparatului și nici a alimentatorului. Dacă aparatul cade în apă, scoateți imediat ștecherul sau adaptorul din priză. Nu introduceți mâna în apă atunci când aparatul este conectat în rețea. Înainte de reutilizare trebuie să fie verificat de către un electrician calificat.

18. Nu țineți aparatul sau adaptorul cu mâinile ude.

19. Termoventilatorul poate fi amplasat numai pe o suprafață plană și stabilă

20. Înainte de a scoate ștecherul din priză, întotdeauna opriți termoventilatorul și rotiți butonul termostatului în poziția minimă.

21. Nu folosiți termoventilatorul în încăperi cu umiditate ridicată - băi, dușuri, piscine, etc. Umiditatea poate provoca scurtcircuit sau defectiune.
22. Termoventilatorul în stare de funcționare întotdeauna și trebuie să fie sub supravegherea și la vedere. În momentul ieșirii din încăperea în care funcționează termoventilatorul acesta întotdeauna trebuie oprit. Dacă termoventilatorul nu funcționează întotdeauna scoateți stecherul din priză.
23. Nu conectați termoventilatorul la echipamente automate de comutare, de ex. dispozitivele de control termic sau timer.
24. Materialele inflamabile de ex. mobilierul, lenjerie de pat, hârtia, haine, perdele, etc. trebuie amplasate o distanță de cel puțin un metru de termoventilator.
25. Nu se permite acoperirea dispozitivului atunci cînd acesta se află în stare de funcționare și nici nu se permite amplasarea pe acesta a diferitelor obiecte. Nu folosiți aparatul pentru uscarea hainelor.
26. Cablul de alimentare cu curent electric nu poate fi amplasat deasupra termoventilatorului și nici nu trebuie să atingă sau să se găsească în apropierea suprafetelor fierbinți. Nu așezați termoventilatorul sub priză.
27. Suprafețele de încălzire se pot încălzi până la o temperatură de peste 60 ° C Termoventilatorul ar trebui să fie amplasat într-un astfel loc în care copiii și animalele nu au avut acces.
28. Aparatul nu poate fi instalat sau utilizat în vehicule.
29. În interiorul aparatului există părți care pot fi fierbinți, sau pot provoca scânteie. Nu porniți termoventilatorul în locurile în care sunt utilizate sau depozitate materiale, cum ar fi benzină, vopsea, sau alte substanțe inflamabile.
30. Nu utilizați acest încălzitor în imediata apropiere a unei căzi, duș sau piscină.
31. Nu utilizați acest încălzitor dacă a fost scăpat.
32. Nu utilizați dacă există semne vizibile de deteriorare a încălzitorului.
33. Utilizați încălzitorul pe o suprafață plană și stabilă sau ataşați-l la perete, dacă este prevăzut de producător.

AVERTISMENT: Nu utilizați acest încălzitor în încăperi mici în care există persoane care nu pot să le părăsească singure, cu excepția cazului în care este asigurată o supraveghere constantă.

AVERTISMENT: Pentru a reduce riscul de incendiu, păstrați textile, perdele sau alte materiale inflamabile la cel puțin 1 m distanță de orificiul de ieșire a aerului încălzitorului.

DESCRIEREA PRODUSULUI: încălzitor ventilator CERAMIC CU telecomandă (imagini 1 și 2)

- | | | | |
|--|--|----------------------|---------|
| 1. Panou de control | 2. Afisaj digital | 3. Iesire de căldură | 4. Baza |
| 5. Intrerupător de putere | 6. Grila de intrare a aerului cu filtru de plasă de praf | | |
| 7. Inclinații peste comutator (situat pe bază) | 8. Telecomanda: | | |

- A. Buton de pornire
- B. Buton de alimentare cu căldură mică / mare
- C. Buton de oscilare
- D. Buton cronometru
- E., F. Butoane de reglare a temperaturii camerei + / -

UTILIZARE

REGLAREA TEMPERATURII CAMEREI: Apăsarea butoanelor (E sau F) va crește sau va scădea temperatura camerei dorită. După setarea temperaturii dorite, încălzitorul din dispozitiv se va porni sau se va opri pentru a menține temperatura dorită a camerei. Dispozitivul permite setarea temperaturii între 10-35 grade Celsius. Când temperatura camerei este mai scăzută cu 4 ° C decât temperatura stabilită a unității, dispozitivul începe să se încălzească automat cu putere mare. Apoi, când temperatura camerei scade cu 2 °C, dispozitivul începe să se încălzească automat cu o putere mai mică. Dacă temperatura camerei atinge nivelul de reglare a temperaturii, încălzirea este oprită, ventilatorul funcționează permanent până la temperatura camerei mai mică decât temperatura de reglare cu 2 °C, unitatea revine automat la încălzirea cu putere mai mică.

TIMER: Apăsarea butonului (D) va seta cronometrul de la 0 oră până la 8 ore. După timpul stabilit, dispozitivul se va opri.

OSCILLATION: Apăsarea butonului (C) va seta dispozitivul să pornească baza (4) de la stânga la dreapta, total 45 de grade.

LOW HEAT / HIGH HEAT: Apăsarea butonului (B) va comuta între nivelurile de putere:

- Căldură scăzută = 1000W
- Căldură ridicată = 2000W

Comutator de alimentare (5): Apăsați-l pentru a porni dispozitivul și apăsați-l din nou pentru a opri dispozitivul de la alimentare.

BUTON POWER (A): Apăsarea acestuia va porni sau opri dispozitivul din modul Standby.

Funcționarea telecomenției (8) este aceeași cu funcționarea manuală a butoanelor de pe panoul de control.

Pentru a utiliza dispozitivul cu telecomandă (8) furnizat, scoateți micul compartiment al bateriei situat la baza telecomenției. Pentru a scoate compartimentul bateriei, pur și simplu strângeți fila mică și trageți. Introduceți 1 x baterie de litiu CR2025 (3V) în puțul mic, așa cum este ilustrat (îmaginea 3).

IMPORTANT: Simbolul + al bateriei introduse trebuie să fie orientat în sus. Închideți ferm compartimentul bateriei pentru a începe să utilizați telecomandă (8).

PROTECTIA DE SIGURANTĂ

1. PROTECȚIA DE INCALCARE Acest dispozitiv este protejat cu o protecție de supraîncălzire care oprește automat dispozitivul în caz de supraîncălzire, de ex. datorită obstrucției totale sau parțiale a grilelor (6). În acest caz, deconectați aparatul, așteptați aproximativ 30 de minute pentru ca acesta să se răcească și să scoată obiectul care blochează grilele. Apoi porniți-l înapoi, aşa cum este descris mai sus.

Dispozitivul trebuie să funcționeze normal. În cazul în care problema persistă, vă rugăm să contactați serviciul pentru clienti autorizat.

2. TIP-OVER PROTECTION Acest dispozitiv este protejat cu un întreprățor de siguranță care oprește automat dispozitivul atunci când dispozitivul cade sau se află într-un unghi excesiv de orizontală. Acest lucru ajută la prevenirea accidentelor, iar dispozitivul va reveni la modul de așteptare atunci când este pus înapoi în poziție verticală, apăsați butoanele (A) de pe panoul de control sau de la telecomandă pentru a reseta dispozitivul.

AVERTIZARE: În timpul utilizării, nu atingeți și nu acoperiți intrarea și ieșirea aerului.

CURATENIE SI MENTENANTA

1. Asigurați-vă că dispozitivul nu este fierbinte.

2. Înainte de a curăța dispozitivul, scoateți fișa din priza electrică.

3. Păstrați curat orificiile de intrare și ieșire a aerului. Nu permiteți colectarea prafului pe deschideri. Pentru a curăța filtrul de aer. Îndepărtați grila de intrare a aerului, așa cum se arată în imaginea (1). Se află în spatele grilei filtrul cu plasă de praf (6), se îndepărtează și se clătesc sub apă curgătoare curată. Nu folosiți detergenți sau solventi pentru a curăța filtrul. Se lasă să se usuce complet timp de 24-48 de ore înainte de reinstalarea în dispozitiv. Nu încercați să utilizați un filtru umed / umed, deoarece acest lucru ar putea deteriora dispozitivul.

4. Curățați carcasa folosind doar o cărpă uscată sau umedă.

5. Nu scufundați dispozitivul în apă!

DATE TEHNICE

Tensiune: 220-240V ~ 50Hz

Putere: 2000W

Baterie: 1 x baterie de litiu CR2025 (3V) inclusă



Din grija pentru mediul înconjurător. Ambalajele din carton vă rugăm să le transmități la centrele de maculatură. Sacii din polietilenă (PE) trebuie aruncate în recipientele pentru materialele plastice. Dispozitivul uzat trebuie transmis la punctul corespunzător de depozitare, deoarece componentele periculoase care se găsesc în dispozitiv pot fi foarte periculoase pentru mediul înconjurător. Dispozitivul electric trebuie transmis în așa fel încât să se limiteze utilizarea lui repetată. Dacă în dispozitiv se găsesc baterii acestea trebuie scoase și transmise către punctul de depozitare a acestora, separat.

BOSANSKI

OPŠTI USLOVI BEZBJEDNOSTI. VAŽNE UPUTE KOJE SE TIČU BEZBJEDNOSTI UPOTREBE. PROCITAJTE IH PAŽLJIVO I SACUTOVAJTE KAKO BISTE IH KONSULTOVALI U BUDUĆNOSTI

1. Prije početka eksploracije aparata treba pročitati uputstvo za upotrebu i postupati prema njegovim uputama. Proizvođač ne snosi odgovornost za štete koje su nastale uslijed nenamjenske upotrebe ili neodgovarajućeg rukovanja.

2. Aparat je namjenjen isključivo za kućnu upotrebu. Ne smije se koristiti u drugu svrhe – koje nisu u skladu s njegovom namjenom.

3. Aparat treba prikljuciti isključivo u utičnicu sa uzemljenjem 220-240V ~50Hz. U cilju povećanja bezbjednosti eksploracije, u jedno strujno kolo se ne može istovremeno prikljuciti više električnih uređaja.

4. Treba obraćati posebnu pažnju tokom korištenja aparata, kad se u blizini nalaze djeca. Nemojte dopustiti djeci da se igraju aparatom. Nemojte dozvoljavati djeci niti osobama koje nisu upoznate sa aparatom da ga koriste.

5. UPOZORENJE: Ovaj uređaj mogu da koriste djeca starija od 8 godina i osobe sa ograničenim fizičkim, osjetilnim i mentalnim sposobnostima ili osobe neiskusne te neupoznate sa uređajem, ako se upotreba vrši pod nadzorom osobe odgovorne za njihovu bezbjednost ili ako su ove osobe dobole upute vezane za bezbjednu upotrebu uređaja i svesne su opasnosti vezanih za upotrebu uređaja. Djeca se ne smiju igrati sa uređajem. Čišćenje i konzervacija uređaja ne smije se vršiti od strane djece, sem ako su starija od 8 godina i vrše ove radnje pod nadzorom odrasle osobe.

6. Uvijek nakon upotrebe, izvadite utikač iz utičnice za napajanje, pridržavajući utičnicu rukom. NEMOJTE vući mrežni kabel.

7. Ne potapati kabel, utikač ili sav aparat u vodu ili bilo koju drugu tečnost. Ne izlagati

djejstvu atmosferskih prilika (kiša, sunce i dr.) i ne koristiti u uslovima povišene vlažnosti (kupatila, „vlažne“ vikendice).

8. Periodično provjeravajte stanje kabela za napajanje. Ako je kabel za napajanje oštećen, treba biti promjenjen od strane specijalizovanog servisa sa ciljem sprječavanja opasnosti.

9. Nemojte koristiti aparat: kad je oštećen kabel za napajanje, nakon pada na tlo, kad je na bilo koji način oštećen, kad nepravilno radi. Nemojte samostalno popravljati aparat zbog opasnosti od udara struje. Oštećen aparat predajte odgovarajućem servisu da izvrši provjeru ili popravak. Sve popravke mogu vršiti isključivo ovlašteni servisi. Nepravilno izveden popravak može prouzročiti ozbiljnu opasnost za korisnika.

10. Aparat treba staviti na hladnu, stabilnu, ravnu površinu, daleko od zagrijanih kuhinjskih uređaja kao što su: štednjak, plinski plamenik i dr.

11. Nemojte koristiti aparat u blizini lako zapaljivih materijala.

12. Kabel za napajanje ne može visjeti preko ruba stola niti dodirivati vruće površine.

13. Aparat ili uređaj za napajanje ne smiju da budu priključeni na utičnicu bez nadzora.

14. Da se obezbijedi dodatna zaštita preporučujemo da u električnom krugu instalisećete zaštitni uređaj diferencijalne struje (RCD) sa nominalnom diferencijalanom strujom, koja nije veća od 30 mA. U vezi sa tim treba se obratiti električaru-stručnjaku.

15. Ne koristite uređaj u blizini vode npr.: pod tušem, u kadi, ili iznad umivaonika s vodom.

 16. Kada uređaj koristi se u kupaonici, nakon što ga koristite, izvadite utikač iz utičnice, jer blizina vode predstavlja rizik, čak i kada uređaj je isključen.

17. Nemojte dozvoliti da se uređaj natopi. Ukoliko uređaj padne u vodu, odmah izvucite utikač iz zidne utičnice. Ne stavljajte ruke u vodu kada je uređaj uključen na mrežu. Pre ponovne upotrebe on mora da se provjerava od strane kvalificiranog električara.

18. Ne hvatajte uređaj ili punjač mokrim rukama.

19. Termoventilator treba stavljati samo na ravnu, stabilnu površinu

20. Pre uklanjanja utikača iz zidne utičnice, uvijek isključite termoventilator i okrenite okretni te prekidač termostata na minimum poziciju.

21. Ne koristite termoventilator u sobama, gde je visoka vlažnost – kupaonice, tuševi, bazeni itd. Vлага može izazvati kratak spoj ili kvar uređaja.

22. Radeći termoventilator u svakom trenutku mora biti pod nadzorom i na vidiku. Kada izlazimo iz prostorije u kojoj radi terovoventilator uvijek moramo ga isključiti. Ako termoventilatorne radi, uvijek ga isključite iz zidne utičnice.

23. Ne povezuje termoventilator sa automatskim uređajem za isključivanje, npr. kontrolnog termo uređaja ili timera.

24. Zapaljive materijale npr. namještaj, posteljinu, papir, odjeću, zavjese, itd. držati na udaljenosti od najmanje jednog metra od termoventilatora.

25. Nemojte pokrivati uređaj za vrijeme rada, niti stavljati na njemu nikakve predmete. Nemojte koristiti uređaj za sušenje odjeće.

26. Kabl za napajanje može biti postavljen iznad termoventilatora, ne bi trebalo da dodiruje ili je u blizini njegovih vrućih površina. Nemojte stavljati termoventilator ispod električne utičnice.

27. Grejne površine mogu se zagrijati na temperaturu višu od 60 °C. Termoventilator treba biti u mjestu da djeca i životinje nemaju njemu pristup.

28. Uredaj nemojte instalirati ili koristiti u vozilima.

29. Unutar uređaja postoje dijelovi koji mogu biti vruće, ili uzrok iskre. Nemojte uključili termoventilator na mjestima gdje se koriste ili čuvaju materijali kao što su benzin, boje, ili druge zapaljive supstance.

30. Ne koristite ovaj grijać u neposrednoj blizini kade, tuša ili bazena.

31. Ne koristite ovaj grijać ako je pao.

32. Ne upotrebljavajte ako postoji vidljivi znakovi oštećenja grijalice.

33. Koristite grijać na ravnoj i stabilnoj površini ili ga pričvrstite na zid, ako to predviđa

proizvođač.

UPOZORENJE: Ne koristite ovaj grijач u malim prostorijama u kojima ima ljudi koji ih ne mogu sami ostaviti, osim ako nije osiguran stalni nadzor.

UPOZORENJE: Da biste smanjili rizik od požara, držite tekstil, zavese ili druge zapaljive materijale najmanje 1 m od izlaza za vazduh iz grejača.

OPIS PROIZVODA: KERAMIČKI VENTILATOR SA DALJINSKOM UPRAVOM (slika 1 i 2)

- | | | |
|---|---|------------------|
| 1. Upravljačka ploča | 2. Digitalni displej | 3. Izlaz toplove |
| 5. Prekidač za napajanje | 6. Rešetka za dovod zraka sa filtrom za prašinu | 4. Baza |
| 7. Prekidač preko glave (nalazi se na bazi) | 8. Daljinsko upravljanje: | |
- A. Dugme za napajanje
B. Dugme za nisko / visoko napajanje
C. Taster za oscilaciju
D. Dugme tajmera
E., F. Tasteri za podešavanje temperature u sobi + / -

UPORABA

TEMPERATURA SOBE: Podešavanje tipki (E ili F) povećava ili smanjuje željenu temperaturu u sobi. Nakon podešavanja željene temperature grijać u uređaju će se uključiti ili isključiti radi održavanja željene temperature u sobi. Uredaj omogućava podešavanje temperature od 10-35 stepeni Celzijusa. Kada je sobna temperatura niža za 4 °C od postignute temperature jedinice, uređaj se automatski zagrijava velikom snagom. Tada kad je sobna temperatura niža za 2 °C, uređaj se automatski zagrijava na nižoj snazi. Ako sobna temperatura dostigne podešenu temperaturu, grijanje se zaustavlja, ventilator stalno radi sve dok sobna temperatura niža od postavljene za 2 °C, jedinica se automatski vraća na niže grijanje.

TIMER: Pritiskom na tipku (D) postavite se tajmer od 1 sat do 8 sati. Nakon određenog vremena uređaj će se isključiti.

OSCILACIJA: Pritisom na dugme (C) uređaj će postaviti bazu (4) s lijeva na desno, ukupno 45 stepeni.

NISKO GRIJANJE / VISOKO GRIJANJE: Pritisom na tipku (B) prelazit ćete između nivoa snage:

- Mala toplina = 1000 W
- Velika toplota = 2000W

POWER SWITCH (5): Pritisnite ga da biste uključili uređaj, a zatim ga ponovo pritisnite da biste isključili uređaj iz napajanja.

Gumb za napajanje (A): Pritisom na njega možete uključiti ili isključiti uređaj iz stanja pripravnosti.

Upavljanje daljinskim upravljačem (8) isto je kao i ručno upavljanje tipkama na upravljačkoj ploči.

Da biste koristili uređaj s isporučenim daljinskim upravljačem (8), uklonite mali pretinac za baterije smješten na dnu daljinskog upravljača. Da biste uklonili odjeljak za bateriju, jednostavno stisnite mali jezičak i povucite. Ubacite litijumsku bateriju 1 x CR2025 (3V) u mali otvor kao što je prikazano (slika 3).

VAZNO: Simbol + na ubačenoj bateriji treba biti okrenut prema gore. Čvrsto zatvorite pretinac za bateriju da biste počeli koristiti daljinski upravljač (8).

SIGURNOSNA ZAŠTITA

1. ZAŠTITA PREHRANE Ovaj uređaj je zaštićen zaštitom od pregrijavanja koja automatski isključuje uređaj u slučaju pregrijavanja, npr. zbog potpune ili djelomične opstrukcije rešetki (6). U tom slučaju, iskopčajte uređaj iz mreže, pričekajte oko 30 minuta da se ohladi i uklonite predmet koji ometa rešetke. Zatim ga uključite na prethodno opisan način. Uredaj treba raditi normalno. Ako se problem nastavi, обратите se ovlaštenom servisu.

2. ZAŠTITA OD PRAVA Ovaj uređaj je zaštićen sigurnosnim prekidačem koji uređaj automatski isključuje kada uređaj padne ili je pod prevelikim ugлом od horizontala. To pomaže u sprečavanju nezgoda, a uređaj će se vratiti u stanje pripravnosti kada se postavi uspravno, pritisnite tipke (A) na upravljačkoj ploči ili daljinskom upravljaču da biste resetirali uređaj.

UPOZORENJE: Tokom upotrebe ne dirajte i ne prekrivajte ulaz i izlaz zraka.

ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE

1. Provjerite nije li uređaj vruć.
2. Prije čišćenja uređaja izvadite utičak iz električne utičnice.
3. Otvore za ulaz i izlaz za zrak održavajte čistima. Ne dopustite da se na otvorima nakuplja prašina. Za čišćenje vazdušnog filtra: Uklonite mrežicu za dovod zraka kao što je prikazano na slici (1). Iza rešetke nalazi se filter mrežaste prašine (6), uklonite ga i isperite pod čistom tekućom vodom. Za čišćenje filtera ne koristite deterdžente ili otapala. Ostavite da se potpuno osuši 24-48 sati prije ponovne instalacije u uređaj. Ne pokušavajte koristiti vlažni / vlažni filter jer to može oštetiti uređaj.
4. Kućište očistite samo suhom ili vlažnom krpom.
5. Ne uranljajte uređaj u vodu!

TEHNIČKI PODACI

Napon: 220-240V ~ 50Hz

Snaga: 2000W

Baterija: 1 x CR2025 (3V) litijumska baterija



Brinući za okoliš. Molimo Vas da kartonska pakovanja odnesete u otkup otpadnog papira. Polietilenske đakove (PE) bacajte u kontejner za plastiku. Iskoriscen uređaj treba odneti na odgovarajuću depozitiju, jer opasni sastojci koji se u njemu nalaze, mogu biti opasni za okoliš. Električni uređaj treba odneti na način, koji ograničava njegovu ponovnu upotrebu i korištenje. Ako se u uređaju nalaze baterije, treba ih izvaditi i odvojeno predati na depozit. Uredaj se ne smije bacati u komunalni otpad!!

MAGYAR

A BIZTONSÁGRA VONATKOZÓ FONTOS UTASÍTÁSOK
OLVASSA EL FIGYELMESEN, ÉS ÓRIZZE MEG A KÉSÖBBIEKRE

1. A készülék használatbavétele előtt olvassa el a kezelési útmutatót, és járjon el az abban leírtak szerint. A gyártó nem vállal felelősséget a rendeltetéstől eltérő használatból vagy a

nem megfelelő kezelésből eredő esetleges károkért.

2. A berendezést kizárálag otthoni használatra készült. Ne használja, más, a rendeltetésétől eltérő célra.

3. A berendezést kizárálag 220-240V ~50Hz, földelt dugaszolóaljzatra szabad csatlakoztatni. A biztonság fokozása érdekében egy áramkörre nem szabad egy időben nagyon sok elektromos készüléket kötni.

4. Különösen óvatosan kell eljárni a készülék használatakor, ha a közelben gyerekek tartózkodnak. Nem szabad megengedni, hogy a gyerekek játszanak a készülékkel, sem pedig azt, hogy a berendezést nem ismerő személyek használják.

5. FIGYELMEZTETÉS: Jelen készüléket használhatják 8 évnél idősebb gyermekek, valamint fizikai, érzékelő vagy pszichikai képességeikben korlátozott személyek, vagy olyan valaki, aki nem ismeri a készüléket, nincs vele tapasztala, feltéve, hogy ez a biztonságukért felelős személy felügyeletével történik, vagy kioktatták őket a készüléknak biztonságos használatára, és tudatában vannak a használatával járó veszélyeknek. A gyerekek nem játszhatnak a berendezéssel. A berendezést ne tisztítsák és ne tartsák karban gyerekek, esetleg csak akkor, ha 8 évnél idősebbek, és ezt felügyelettel teszik.

6. Használat után húzza ki a dugaszt a hálózati dugaszolóaljzatból úgy, hogy kézzel tartja a dugaszolóaljzatot. NE húzza a hálózati kábelt fogva.

7. Ne merítse a kábelt, a dugaszt vagy az egész készüléket vízbe vagy más folyadékba. Ne tegye ki a készüléket az időjárás hatásainak (eső, napsütés stb.), és ne használja megnövekedett páratartalmú körülmények között (fürdőszoba, nedves kempingházak).

8. Időként ellenőrizze a hálózati kábel állapotát. Ha a hálózati kábel sérült, akkor a veszély megszüntetése érdekében azt erre specializált javítóműhelyben ki kell cseréltetni.

9. Ne használja a készüléket sérült hálózati kábelrel, vagy ha azt leejtették, vagy bármilyen más módon megsérült, illetve rosszul működik. Ne javítsa önállóan a készüléket, mivel ez áramütés veszélyével jár. A sérült berendezést adjon megfelelő szervizbe ellenőrzésre vagy javításra. Bármilyen javítást kizárálag erre jogosult szerviz végezhet. A helytelenül végzett javítás komoly veszélyt jelenthet a használó számára.

10. A készüléket hideg, stabil, lapos felületre kell állítani, messze olyan konyhai készülékektől, amelyek felmelegedhetnek: pl. mikrosütőtől, gáztűzhelytől stb.

11. Ne használja a készüléket gyűlékony anyagok közelében.

12. A hálózati kábel nem lóghat az asztal szélén túl, vagy nem érhet forró felülethez.

13. Nem szabad felügyelet nélkül hagyni a bekapcsolt készüléket vagy tápegységet.

14. Plusz védelem érdekében ajánlott az elektromos áramkörbe 30 mA-t nem meghaladó névleges túláramra méretezett túláram-védőkapcsolót (RDC) kell beépíteni. Ezt villanyszerelőre kell bízni.



15. Ne használja a készüléket víz közelében pl.: zuhany alatt, kádban sem vízzel teli mosdókagyló fölött.

16. Ha a készüléket fürdőszobában használja, használat után húzza ki a csatlakozót a konnektorból, mivel a víz közelsége kockázatot jelent akkor is, ha a készülék ki van kapcsolva.

17. Ne hagyja átnedvesedni a készüléket, sem a tápegységet. Abban az esetben, ha a készülék a vízbe esik, azonnal húzza ki a csatlakozót a konnektorból. Ne tegye a kezét a vízbe, ha a készülék csatlakoztatva van a hálózathoz. A készülék újbóli használata előtt ellenőriztetni kell képzett villanyszerelővel.

18. Ne érintse a készüléket sem a tápegységet nedves kézzel.

19. A termoventilátort sima stabil felületre állítsa.

20. A csatlakozó konnektorból történő kihúzása előtt minden kapcsolja ki a termoventilátort és tekerje a minimum pozícióba a termosztát forgatógombját

21. Ne használja a termoventilátort magas levegő-páratartalmú helyiségekben – fürdőszobák, zuhanyzók, medencék stb. A nedvesség rövidzárlatot és a készülék

mehhibásodását okozhatja.

22. A működő termoventilátor legyen mindenkorban felügyelet alatt és látótávolságban. A helyiségből – ahol a termoventilátor működik – kimenve, mindenkorban kapcsolja ki azt. Ha a termoventilátor nem működik, mindenkorban húzza ki a csatlakozót a konnektorból.

23. Ne kapcsolja a termoventilátort automatikus kikapcsoló berendezéshez, pl. hőmérséklet ellenőrző készülék vagy időkapcsoló.

24. gyúlékony anyagok pl. bútorok, ágynemű papír, ruházat, függönyök és ezekhez hasonlók esetén tartson legalább egy méter távolságot a termoventilátortól.

25. Ne takarja le működés közben a készüléket, ne tegyen semmilyen tárgyat rá. Ne használja a készüléket ruhaszárításra.

26. A tápkábelt ne tegye a termoventilátor fölé, ne érintkezzen, vagy ne legyen forró felületek közelében. Ne állítsa a termoventilátort a konnektor alá.

27. A fűtőfelületek felmelegedhetnek 60 °C- nál magasabb hőmérsékletre. A termoventilátort állítsa olyan helyre ahol gyermekek és állatok nem férhetnek hozzá.

28. A készüléket ne telepítse és ne használja járműveken.

29. A készülék belsejében vannak olyan alkatrészek, melyek forrók lehetnek, vagy szikrázást okozhatnak. Ne kapcsolja be a termoventilátort olyan helyen, ahol használva vagy tárolva vannak olyan anyagok, mint benzin festékek vagy más gyúlékony anyagok.

30. Ne használja ezt a melegítőt fürdőkád, zuhanyzó vagy úszómedence közvetlen közelében.

31. Ne használja ezt a fűtőtestet, ha leesett.

32. Ne használja, ha a fűtés károsodásának látható jelei vannak.

33. A fűtőtestet sík és stabil felületen használja, vagy rögzítse a falhoz, ha a gyártó előírja.

FIGYELMEZTETÉS: Ne használja ezt a fűtőtestet olyan kis helyiségekben, ahol vannak olyan emberek, akik önmagukban nem képesek elhagyni őket, hacsak nem biztosítják az állandó felügyeletet.

FIGYELEM: A tűzveszély csökkentése érdekében tartsa a textíliákat, függönyöket vagy más gyúlékony anyagokat legalább 1 m-re a fűtőberendezés kimenetétől.

TERMÉKLEÍRÁS: KERAMIKUS VENTILÁTOR FŰTŐ TÁVVEZÉRLŐVEL (1. és 2. kép)

- | | | | |
|-----------------|--------------------------------------|---|---------|
| 1. Vezérlőpult | 2. Digitális kijelző | 3. Hökivezetés | 4. Alap |
| 5. Tápkapcsoló | 6. Légbemeneti rács porrács-szűrővel | 7. Átfordító kapcsoló (az alapon található) | |
| 8. Távirányító: | | | |
- A. Bekapcsoló gomb
B. Alacsony / magas hőigényű gomb
C. Oszcilláció gomb
D. Időzítő gomb
E., F. A szobahőmérsékletszabályozó + / - gombok

HASZNÁLAT

SZOBÁK HŐMÉRSÉKLET BEÁLLÍTÁSA: Az (E vagy F) gombok megnyomásával növelheti vagy csökkentheti a kívánt szobahőmérsékletet. Az kívánt hőmérséklet beállítása után a készülék 10-35 Celsius fok közötti beállítását. Amikor a szobahőmérséklet 4 °C -kal alacsonyabb, mint az egység beállított hőmérséklete, az eszköz automatikusan nagy teljesítményű hőre melegszik. Ezután, amikor a szobahőmérséklet 2 °C -kal alacsonyabb, a készülék automatikusan alacsonyabb teljesítményre melegszik. Ha a szobahőmérséklet eléri a beállított hőmérsékleti szintet, a fűtés leáll, a ventilátor állandóan működik, amíg a szobahőmérséklet 2 °C -kal alacsonyabb a beállított hőmérsékleteken, az egység automatikusan visszatér az alacsonyabb teljesítményű fűtére.

Időzítő: A (D) gomb megnyomásával az időzítőt 1 órás, 8 óránkénti lépésekre állíthatja be. A beállított idő elteltével a készülék kikapcsol.

SZAMÍTÁS: A (C) gomb megnyomásával a készülék balról jobbra, teljesen 45 fokkal bekapcsolhatja az alapot (4).

LOW HEAT / HIGH HEAT: A (B) gomb megnyomásával válthat a teljesítményszintek között:

• Alacsony hő = 1000W

• Magas hő = 2000W

TÁPKAPCSOLÓ (5): A készülék bekapcsolásához nyomja meg, majd ismét nyomja meg, hogy az eszközöt kikapcsolja.

POWER GOMB (A): Ha megnyomja, a készülék készenléti üzemmódjából be- vagy kikapcsol.

A távirányító (8) működése megegyezik a kezelőpanel gombjainak kézi működtetésével.

A készüléknak a mellékelt távirányítóval (8) való használatához vegye le a távirányító alján található kis elemtárt. Az elemtárt rekesz eltávolításához egyszerűen nyomja meg a kis fület és húzza meg. Helyezze be az 1 x CR2025 (3V) litium akkumulátor a kis résbe az ábra szerint (3. kép).

FONTOS: A behelyezett akkumulátor + szimbólumának felfelé kell néznie. A távirányító használatához megkezdéséhez szorosan zárja be az elemtárt rekeszt (8).

BIZTONSÁGI VÉDELEM

- 1.FÚTÓFÜTES VÉDELME Ezt az eszközt túlmelegedés-védelemmel védik, amely túlmelegedés esetén automatikusan kikapcsolja az eszközt, pl. a rácsok teljes vagy részleges elzáródása miatt (6). Ebben az esetben húzza ki a készüléket a konnektorból, várjon kb. 30 percet, amíg kihűl, és távoítás el a ráscot akadályozó tárgyat. Ezután kapcsolja be újra a fent leírtak szerint. A készüléknak normál módon kell működni. Ha a probléma továbbra is fennáll, forduljon a hivatalos ügyfelszolgálathoz.
- 2.TIP-TUL VÉDELEM Ezt az eszközt biztonsági kapcsolóval védik, amely automatikusan kikapcsolja az eszközt, amikor az eszköz leesik, vagy túl nagy szögben van a vízszinteshéz képest. Ez segít megelőzni a baleseteket, és a készülék visszatér készenléti állapotba, amikor egyenesen hátrafelé helyezik, nyomja meg a kezelőpanel vagy a távirányító gombjait (A) az eszköz alaphelyzetbe állításához.

VIGYÁZAT: Használat közben ne érintse meg és ne takarja le a levegő bemeneti és kimeneti nyíllásait.

TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS

1. Győződjön meg arról, hogy az eszköz nem forró.
2. A készülék tisztítása előtt húzza ki a dugaszat az elektromos aljzatból.
3. Tartsa tiszán a levegő be- és kimeneti nyílásait. Ne engedje, hogy por gyűljön a nyilásokon. A légszűrő tisztításához: Távolítsa el a levegő bemeneti rácsát, az ábra szerint (1). A rácson mögött található a porhálós szűrő (6), vegye le és tisztázza folyó viz alatt öblítse le. A szűrő tisztításához ne használjon mosószer vagy oldószer. Hagya teljesen megszáradni 24–48 órán keresztül, mielőtt újból beszereli a készülékebe. Ne próbáljon nedves / nedves szűrőt használni, mert ez karosíthatja a készüléket.
4. A házat csak száraz vagy nedves ruhával tisztitsa.
5. Ne merítse a készüléket vízbe!

MŰSZAKI ADATOK

Feszültség: 220-240V ~ 50Hz

Teljesítmény: 2000W

Akkumulátor: 1 x CR2025 (3V) lítium elem tartalmazza



A környezet védelme érdekében kérjük külön karton dobozok és müanyag zsákokat és dobják öket a megfelelő hulladék közé. Használt készüléket kell eljuttatni a kijelölt gyűjtőhelyekre miatt veszélyes elemek alkatrészeket, amelyek hatással lehetnek a környezetre. Ne dobja a készüléket a közös szemétkosárba.

македонски

УСЛОВИ НА БЕЗБЕДНОСТ. ВАЖНО УПАТСТВО ЗА БЕЗБЕДНОСТ ПРИ УПОТРЕБА ВЕ МОЛИМЕ ВНИМАТЕЛНО ПРОЧИТАЈТЕ И ЧУВАЈТЕ ГО ЗА ИДНИ ПОТСЕТУВАЊА.

Условите на гаранција се различни, ако уредот се користи за комерцијални цели.

1. Пред употреба на уредот внимателно прочитајте ги и секогаш следете ги следните упатства. Производителот не е одговорен за оштетувања кои произлекуваат од неправилна употреба на уредот.

2. Уредот треба да се употребува само внатре. Не употребувајте го уредот за било какви цели кои не се компатибилни со неговата примена.

3. Напонот е 220-240V, ~50Hz со заземјување. Од безбедносни причини не треба да се приклучуваат повеќе уреди на еден извор на електрична енергија.

4. Бидете внимателни кога го употребувате уредот во близина на деца. Не им дозволувајте на децата да си играат со

уродот. Не им дозволувајте на децата или луѓето кои не го познаваат уредот да го користат без надзор.

5. ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Овој уред може да се користи од страна на деца над 8 години и лица со намалени физички, сензорни или ментални способности, или лица со недостаток на искуство и знаење, само доколку се под надзор на лице одговорно за нивната безбедност, или ако тие се обучени за безбедност при употреба на уредот и се свесни за опасностите поврзани со неговото работење. Децата не треба да си играат со уредот. Чистење и одржување на уредот не треба да се врши од страна на децата, освен ако тие се над 8 години и овие активности се вршат под надзор.

6. Откако ќе завршите со употреба на уредот, полека извадете го приклучникот од доводот на струја, притоа придржувајќи го штекерот со рака. Никогаш не влечете го кабелот!!!

7. Никогаш не ставајте го кабелот, приклучникот или целиот уред во вода. Никогаш не изложувајте го уредот на атмосферски услови, како директна сончева светлина или дожд, итн. Никогаш не употребувајте го уредот во влажни услови.

8. Повремено проверувајте ја состојбата на електричниот кабел. Доколку тој е оштетен, однесете го уредот на овластен сервис за замена на кабелот со цел да се избегнат опасни ситуации.

9. Никогаш не употребувајте го уредот со оштетен кабел или ако ви паднал или бил оштетен на било каков начин или ако не работи правилно. Не обидувајте се сами да го поправате дефектниот производ бидејќи тоа може да доведе до електричен шок. Секогаш носете го таквиот уред на овластен сервис на поправка. Поправките можат да ги извршуваат единствено професионални лица од овластен сервис, бидејќи неправилните поправки можат да предизвикаат опасни ситуации за корисникот.

10. Никогаш не ставајте го уредот на или во близина на загреани или врели површини или кујнски уреди како електрични или плински шпорети.

11. Никогаш не користете го уредот во близина на запалливи материјали.

12. Не оставајте го кабелот да виси преку работ на работната површина.

13. Никогаш не оставајте го без надзор уредот поврзан со довод на струја. Дури и кога е употребата прекината за кратко време, исклучете го од струја, извадете го кабелот од штекер.

14. За гарантитане на додатна заштита, препорача се инсталирање на електричен систем дополнителен уред за разли ен напон на стуја (RCD) со номинална струја не повеќа од 30 mA. Со тоа прашање обратите на стручан електричар.

 15. Не треба да се користи уредот во близина на вода, на пр.: под туш, во када или над лабаво со вода.

16. Кога уредот е користен во капатило, по користењето треба да се извади кабелот од гнездото, бидејќи близината на вода претставува опасност, дури и тогаш кога уредот е исклучен.

17. Да не се наводенува уредот или полначот. Доколку уредот падне во вода, веднаш да се извади кабелот или да се исклуши уредот од електричното гнездо. Не смее да се ставаат рацете во вода, кога уредот е вклучен. Пред повторното користење, уредот мора да биде проверен од квалификуван електричар.

18. Не смее да се фаќа уредот или полначот со влажни раце.

19. Термовентилаторот треба да се постави на рамна, стабилна основа.

20. Пред да се исклучи термовентилаторот од гнездото, секогаш прво треба да се исклучи и да се врати термостатското тркало на минимална позиција.

21. Не треба да се користи термовентилаторот во простории со голема влажност на воздухот – капатила, тушови, базени итн. Влажноста може да предизвика оштетување на уредот.

22. Вклучениот термовентилатор треба постојано да биде набљудуван и во видлива близина. При излегување од просторијата каде истиот работи, треба да се исклучи. Доколку термовентилаторот не работи постојано, секогаш вади го кабелот од гнездото.

23. Не треба да се вклучува термовентилаторот до автоматски уред за исклучување, на пр. уреди за термична контрола или временни исклучувачи.

24. Лесно запаливи материјали, како мебел, постелнина, алишта, завеси итн. треба да се држат барем на еден меатар оддалеченост од термовентилаторот.

25. Не треба да се прекрива уредот додека работи, ниту да се ставаат други предмети на него. Да не се користи уредот за сушење алишта.

26. Кабелот за полнење да не се става под термовентилаторот и да не лежи во близина или допира неговите жешки површини. Да не се сместува термовентилаторот под електричното гнездо.

27. Грејните површини може да се загреваат до температура повисока од 60 °C. Децата и животните не треба да имаат пристап до термовентилаторот.

28. Уредот не смее да се инсталира или користи во возила.

29. Во внатрешноста на уредот се наоѓаат елементи кои може да бидат жешки или пак да предизвикаат искрење. Да не се чува термовентилаторот во места каде се користат или чуваат материјали како бензин, фарби или други леснозапаливи материјали.

30. Не користете го овој грејач во непосредна близина на када, туш или базен.

31. Не користете го овој грејач ако е испуштен.
32. Не користете ако има видливи знаци на оштетување на грејачот.
33. Користете го грејачот на рамна и стабилна површина или закачете го на wallидот, доколку е предвидено од производителот.

ПРЕДУПРЕДУВАЕ: Не користете го овој грејач во мали простории каде што има луѓе кои не можат сами да ги остават, освен ако не се обезбеди постојан надзор.

ПРЕДУПРЕДУВАЕ: За да го намалите ризикот од пожар, држете ги текстилот, завесите или другите запаливи материјали оддалечени најмалку 1 м од излезот на воздухот на грејачот.

ОПИС НА ПРОИЗВОДОТ: КЕРАМИЧКО ФАНТЕР ГЕАТЕР СО РЕМОТ КОНТРОЛА (слика 1 и 2)

- | | | | |
|-----------------------------|---|---------------------|-----------|
| 1. Контролен панел | 2. Дигитален дисплеј | 3. Извод за топлина | 4. Основа |
| 5. Прекинувач за напојување | 6. Електрична мрежа за влез со филтер за прашина од мрежа | | |

7. Совет на прекинувач (кој се наоѓа на базата)

8. Далечински управувач:

A. Копче за напојување

Копче за ниска / висока моќност на топлина

Копче за осцилација

D. Таймер копче

Копчиња E., F. Прилагодување на температурата во собата + / -

УПОТРЕБА

ПОСТАВУВАЕМЕ ТЕМПЕРАТУРА НА СОСТОЈБА: Притискањето на копчињата (E или F) ќе ја зголеми или намали посакуваната температура во просторијата. По поставувањето на саканата температура, грејачот ќе се вклучи или исклучи за да ја одржи посакуваната температура во просторијата. Уредот овозможува поставување на температурата од 10-35 степени Целзиусови. Кога температурата во просторијата е пониска за 4 °C од поставената температура на единицата, уредот автоматски започнува да се загрева на голема моќност. Потоа, кога температурата во просторијата е пониска за 2, уредот автоматски започнува да се загрева на пониска моќност. Ако собната температура го достигне нивото на температурата за поставување, грејачето е стопирано, вентилаторот постојано работи на собна температура пониска од температурата за поставување за 2 °C, единицата автоматски се враќа на пониско загревање на електричната енергија.

ВРЕМЕ: Со притискање на копчето (D) ќе се постави тајмерот од 1 час зголемувања до 8 часа. По поставеното време, уредот ќе се исклучи.

ОСЦИЛАЦИЈА: Со притискање на копчето (C) ќе се постави уредот да ја вклучи основата (4) одлево надесно, тотално 45 степени.

СЛЕДНА ГОДИНА / Висока топлина: Копчето за притискање (B) ќе се префрли помеѓу нивото на моќност:

• Ниска топлина = 1000W

• висока топлина = 2000W

СВЕТСКИ ПОВЕЕ (5): Притиснете го за да го вклучите уредот и повторно притиснете го за да го исклучите уредот од снабдувањето.

POWER BUTTON (A): Со притискање на него ќе се вклучи или исклучи уредот од режимот на подготвеност.

Ракувањето со далечински управувач (8) е исто како и рачното работење на копчињата на контролниот панел.

За да го користите уредот со далечинскиот управувач (8), извадете го малото простор за батерии сместен во основата на далечинскиот управувач. За да го отстраниТЕ одделот за батерии, едноставно стиснете го малото јазиче и повлечете го. Вметнете 1 x CR2025 (3V) литијумска батерија во малото поклуктина како што е прикажано (слика 3).

ВАНО: Симболот + на вметнатата батерија треба да биде свртен нагоре. Цврсто затворете го одделот за батерии за да започнете со користење на далечински управувач (8).

БЕЗБЕДНА ЗАШТИТА

1. ЗАШТИТА НА ЗАЕДНИЦА Овој уред е заштитен со заштита од прегревање што автоматски го исклучува уредот во случај на прегревање, на пр. поради вкупната или делумната опструкција на мрежите (6). Во овој случај, исклучете го апаратот, почекајте околу 30 минути да се излади и извадете го предметот што ги спречува мрежите. Потоа повторно вклучете го како што е описано погоре. Уредот треба да работи нормално. Доколку проблемот остане, контактирајте со овластена услуга за клиенти.

2. ТВОРЧНА ЗАШТИТА Овој уред е заштитен со сигурносен прекинувач што автоматски го исклучува уредот кога уредот паѓа, или е под преглем агол од хоризонталното. Ова помога да се спречат несреќи и уредот ќе се врати во режимот на подготвеност кога е вратен исправен, притиснете ги копчињата (A) на контролниот панел или далечинскиот управувач за да го поставите уредот.

ПРЕДУПРЕДУВАЕ: За време на употребата, не ги допирајте или покривајте го влезот на воздухот и излезот на воздухот.

ЧИСТЕЕ И ОДРУВАЕ

1. Осигурете се дека уредот не е жежок.

2. Пред да го исчистите уредот, извадете го приклучокот од електричниот штекер.

3. Чувајте ги отворите за влез и излез на воздухот чисти. Не дозволувајте прашина да се собира на отворите. За чистење на филтерот за воздух:

Отстранете ја решетката за влез на воздухот, како што е прикажано на слика (1). Лоциран зад решетката е филтер за прашина (6), извадете го и исплакнете под чиста проточна вода. Не користете детергенти или растворуващи за чистење на филтерот. Оставете да се исуши целосно 24-48 часа пред повторно да се инсталаришете во уредот. Не обидувајте се да користите влажен / влажен филтер, бидејќи тоа може да го оштети уредот.

4. Исчистете го кукиштето користејќи само сува или влажна крпа.

5. Не го потопувајте уредот во вода!

ТЕХНИЧКИ ПОДАТОЦИ

Напон: 220-240V ~ 50Hz



Се прикажиме за природната средина. Картонските паковки молиме да се наменат за рециклирање. Полиетиленовите кеси (PE) да се фрлат во контењер за пластика. Искористениот уред треба да се предаде во соодветниот складирачки пункт, бидејќи небезбедните состојки кои се наоѓаат во уредот можат да бидат загрозување за средината. Електричниот уред треба да се предаде на начин кој ќе оневозможи негова повторна употреба и искористување. Доколку во уредот има батерији, треба да се извадат и посебно да се предадат во складирачкиот пункт.

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

ΓΕΝΙΚΟΙ ΚΑΝΟΝΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

1. Πριν από τη χρήση της συσκευής πρέπει να διαβάσετε τις οδηγίες χρήσεως και να τις ακολουθήσετε. Ο παραγωγός δεν ευθύνεται για ενδεχόμενες ζημιές που οφείλονται σε μη ενδεξιγμένη χρήση ή σε λάθος χειρισμό της συσκευής.
2. Η συσκευή προορίζεται για οικιακή χρήση. Απαγορεύεται η χρήση της για άλλους σκοπούς, για τους οποίους δεν προορίζεται.
3. Η συσκευή πρέπει να συνδεθεί μόνο με πρίζα 220-240V ~50Hz. Για την μεγαλύτερη ασφάλειά σας δεν πρέπει να συνδέετε στον ίδιο κύκλωμα ρεύματος πολλές ηλεκτρικές συσκευές.
4. Πρέπει να προσέχετε ιδιαιτέρως κατά τη διάρκεια χρήσης της συσκευής όταν δίπλα βρίσκονται παιδιά. Δεν επιτρέπεται τα παιδιά να παίζουν με τη συσκευή. Δεν επιτρέπεται η χρήση της συσκευής από παιδιά ή άτομα που δεν έχουν ενημερωθεί σχετικά με το χειρισμό της.
5. Η συσκευή δεν προορίζεται για χρήση από άτομα (συμπεριλαμβανομένων των παιδιών) με περιορισμένες ικανότητες κινητικές, αισθητικές και νοητικές είτε από άτομα που δεν έχουν εμπειρία ή δεν έχουν ενημερωθεί σχετικά με το χειρισμό της συσκευής, εκτός αν γίνεται αυτό υπό την εποπτεία ατόμου υπεύθυνου για την ασφάλεια τους και σύμφωνα με τις οδηγίες χρήσεως.
6. Πάντα μετά τη χρήση αποσυνδέστε το ρευματολήπτη από το δίκτυο παροχής ρεύματος, κρατώντας την πρίζα. ΜΗΝ τραβήγετε το καλώδιο σύνδεσης.
7. Μη βάζετε το καλώδιο, το ρευματολήπτη και ολόκληρη τη συσκευή στο νερό ή άλλο υγρό. Προστατεύετε τη συσκευή από δύσμενείς καιρικές συνθήκες (βροχή, ήλιο, κ.ά.). Μην τη χρησιμοποιείτε σε συνθήκες αυξημένης υγρασίας (μπάνιο, κάμπτινγκ).
8. Τακτικά πρέπει να ελέγχετε την κατάσταση του καλωδίου τροφοδοσίας. Εάν το καλώδιο τροφοδοσίας υποστεί ζημιά, πρέπει να αντικατασταθεί με ειδικό καλώδιο από την ειδική υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών για να αποφευχθεί κάθε κίνδυνος.
9. Μην χρησιμοποιείτε ποτέ τη συσκευή με ελαττωματικό καλώδιο τροφοδοσίας είτε με καλωδίο που έχει πέσει ή έχει υποστεί οποιαδήποτε άλλη ζημιά είτε δεν λειτουργεί σωστά. Μην επισκευάζετε τη συσκευή μόνοι σας, υπάρχει κίνδυνος ηλεκτροπληξίας. Την ελαττωματική συσκευή πρέπει να την ελέγξει ή να την επισκευάσει η κατάλληλη υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών. Οι επισκευές μπορούν να γίνονται μόνο από εξουσιοδοτημένες υπηρεσίες εξυπηρέτησης πελατών. Η λανθασμένη επισκευή μπορεί να προκαλέσει σοβαρό κίνδυνο για τους χρήστες. κίνδυνο για τους χρήστες.
10. "Η συσκευή πρέπει να τοποθετηθεί σε κρύα σταθερή και επίπεδη επιφάνεια, μακριά από εστίες ζέστης όπως ηλεκτρική κουζίνα, μπρίκι, κ.ά."
11. Μη χρησιμοποιείτε ποτέ τη συσκευή πλάι σε εύφλεκτα υλικά.
12. Το καλώδιο τροφοδοσίας δεν μπορεί να κρέμεται από το τραπέζι ή να αγγίζει καυτές επιφάνειες.
13. Μην αφήνετε τη συσκευή συνδεδεμένη με το δίκτυο παροχής ρεύματος χωρίς επίβλεψη.
14. Με σκοπό να διασφαλίσετε πρόσθετη προστασία προτείνεται να εγκαταστήσετε μέσα στο ηλεκτρικό κύκλωμα τη διάταξη προστασίας ρεύματος διαρροής (RCD) με το ονομαστικό ρεύμα που δεν υπερβαίνει 30 mA. Με σκοπό να το κάνετε πρέπει να καλέσετε τον ειδικό ηλεκτρικό.
15. Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή κοντά σε νερό, για παράδειγμα: στο ντους, στην μπανιέρα ή πάνω από το νεροχύτη γεμάτο με νερό.



16. Όταν η συσκευή χρησιμοποιείται στο μπάνιο, μετά τη χρήση, αφαιρέστε το φίς από την πρίζα, καθώς η εγγύτητα του νερού, μπορεί να αποτελέσει κίνδυνο, ακόμη και όταν η συσκευή είναι απενεργοποιημένη.

17. Μην αφήνετε τη συσκευή ή το τροφοδοτικό να βραχούν. Αν η συσκευή πέσει σε νερό, τραβήξτε αμεσως το βύσμα ή το τροφοδοτικό από την πρίζα. Μην βάζετε το χέρι σας μέσα στο νερό, όταν η μονάδα είναι ενεργοποιημένη. Σε περίπτωση που βραχεί, πριν από την επαναχρησιμοποίηση της, η συσκευή πρέπει να ελέγχεται από εξειδικευμένο ηλεκτρολόγο. επαναχρησιμοποίηση της, η συσκευή πρέπει να ελέγχεται από εξειδικευμένο ηλεκτρολόγο.

18. Να μην κρατάτε τη συσκευή ή το τροφοδοτικό με βρεγμένα χέρια.18. Να μην κρατάτε τη συσκευή ή το τροφοδοτικό με βρεγμένα χέρια.

19. Το αερόθερμο θα πρέπει να τοποθετείται αποκλειστικά και μόνο σε μια επίπεδη, σταθερή επιφάνεια

20. Πριν από την αφαίρεση του φίς από την πρίζα, πάντα να απενεργοποιείτε το αερόθερμο και γυρίζετε το διακόπτη του θερμοστάτη στην ελάχιστη θέση.

21. Μην χρησιμοποιείτε το αερόθερμο σε χώρους με υψηλή υγρασία - μπάνια, ντουζιέρες, πισίνες κλπ. Η υγρασία μπορεί να προκαλέσει βραχυκύκλωμα ή δυσλειτουργία.

22. Όταν το αερόθερμο λειτουργεί όλη την ώρα, πρέπει ανά πάσα στιγμή να βρίσκεται υπό εποπτεία και σε μέρος όπου να φαίνεται. Βγαίνοντας από το δωμάτιο όπου το αερόθερμο λειτουργεί, πάντα να το απενεργοποιήσετε. Εάν η το αερόθερμο δεν λειτουργεί όλη την ώρα, αποσυνδέστε το από την πρίζα.

23. Μην συνδέετε το αερόθερμο με συστήματα αυτόματης διακοπής, για παράδειγμα μηχανισμό θερμικού ελέγχου ή χρονοδιακόπτη.

24. Κρατήστε απόσταση τουλάχιστον ενός μέτρου από το αερόθερμο εύφλεκτα υλικά, όπως έπιπλα, σεντόνια, χαρτιά, ρούχα, κουρτίνες κλπ .

25. Μην καλύπτετε τη συσκευή κατά τη λειτουργία της, ούτε να τοποθετείτε πάνω της αντικείμενα. Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή για το στέγνωμα των ρούχων.

26. Το καλώδιο τροφοδοσίας δεν μπορεί να τοποθετηθεί πάνω από το αερόθερμο, δεν θα πρέπει να αγγίζει ή να είναι κοντά στις θερμές επιφάνειες του. Μην τοποθετείτε το αερόθερμο κάτω από την πρίζα.

27. Η επιφάνεια θέρμανσης δεν μπορεί να θερμανθεί σε θερμοκρασία υψηλότερη από 60 °C. Το αερόθερμο θα πρέπει να βρίσκεται σε ένα μέρος όπου τα παιδιά και τα ζώα δεν έχουν πρόσβαση σε αυτό.

28. Μην εγκαταστήσετε τη συσκευή σε οχήματα ούτε να τη χρησιμοποιείτε σε αυτά.

29. Στο εσωτερικό της συσκευής υπάρχουν εξαρτήματα που μπορεί να είναι ζεστά ή να προκαλέσουν σπινθήρες. Μην ανάβετε το αερόθερμο σε χώρους όπου χρησιμοποιούνται ή αποθηκεύονται υλικά όπως βενζίνη, χρώματα ή άλλες εύφλεκτες ουσίες.

30. Μην χρησιμοποιείτε αυτήν τη θερμάστρα σε άμεση γειτνίαση με μπανιέρα, ντους ή πισίνα.

31. Μην χρησιμοποιείτε αυτήν τη θερμάστρα εάν έχει πέσει.

32. Μην το χρησιμοποιείτε εάν υπάρχουν ορατά σημάδια βλάβης στο θερμαντήρα.

33. Χρησιμοποιήστε τη θερμάστρα σε επίπεδη και σταθερή επιφάνεια ή συνδέστε την στον τοίχο, εάν προβλέπεται από τον κατασκευαστή.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Μην χρησιμοποιείτε αυτήν τη θερμάστρα σε μικρά δωμάτια όπου υπάρχουν άτομα που δεν μπορούν να τα αφήσουν μόνα τους, εκτός εάν εξασφαλίζεται συνεχής επίβλεψη.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Για να μειώσετε τον κίνδυνο πυρκαγιάς, φυλάξτε τα υφάσματα, τις κουρτίνες ή άλλα εύφλεκτα υλικά σε απόσταση τουλάχιστον 1 m από την έξοδο του θερμαντήρα.

ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ: ΘΕΡΜΟΚΡΑΣΙΑ ΚΕΡΑΜΙΚΗΣ ΑΝΕΜΙΣΤΗΡΑΣ ΜΕ ΤΗΛΕΧΕΙΡΙΣΤΗΡΙΟ (εικόνα 1 & 2)

1. Πίνακας ελέγχου

2. Ψηφιακή θόρνη

3. Θερμική έξοδος

4. Βάση

5. Διακόπτης τροφοδοσίας

6. Πλέγμα εισαγωγής αέρα με φίλτρο πλέγματος σκόνης

7. Πίσω διακόπτης (βρίσκεται στη βάση)

8. Τηλεχειριστήριο:

Α. Κουμπί λειτουργίας

Β. Κουμπί χαμηλής / υψηλής θέρμανσης

Γ. Κουμπί ταλάντωσης

Δ. Κουμπί χρονοδιακόπτη

Ε., Φ. Πλήκτρα + / - ρύθμισης θερμοκρασίας δωματίου

ΧΡΗΣΗ

ΡΥΘΜΙΣΗ ΘΕΡΜΟΚΡΑΣΙΑΣ ΔΩΜΑΤΙΟΥ: Με τα πλήκτρα (Ε ή Φ) αυξάνεται ή μειώνεται η επιθυμητή θερμοκρασία χώρου. Μετά τη ρύθμιση της επιθυμητής θερμοκρασίας, η συσκευή θέρμανσης θα ενεργοποιηθεί ή θα απενεργοποιηθεί για να διατηρηθεί η επιθυμητή θερμοκρασία δωματίου. Η συσκευή επιτρέπει ρύθμιση θερμοκρασίας από 10-35 βαθμούς Κελσίου. Όταν η θερμοκρασία χώρου μειωθεί κατά 4 °C από τη ρυθμισμένη θερμοκρασία της μονάδας, η συσκευή αρχίζει να θέρμανεται με υψηλή ισχύ αυτόματα. Στη συνέχεια, όταν η θερμοκρασία χώρου μειωθεί κατά 2 °C, η συσκευή αρχίζει να θέρμανεται στη χαμηλότερη ισχύ αυτόματα. Εάν η θερμοκρασία δωματίου φτάσει στο επίπεδο θερμοκρασίας ρυθμίσης, η θέρμανση σταματά, ο ανεμιστήρας εργάζεται μόνιμα έως ότου η θερμοκρασία δωματίου είναι χαμηλότερη από τη θερμοκρασία ρυθμίσης κατά 2 °C, η μονάδα επιστρέφει αυτόματα στη χαμηλότερη θέρμανση.

ΧΡΟΝΟΔΙΑΚΟΠΗΣ: Πατώντας το πλήκτρο (Δ) θα ρυθμίσετε το χρονοδιακόπτη από βίβλητα ώρας και 8 ώρες. Μετά την καθορισμένη ώρα, η συσκευή θα απενεργοποιηθεί.

OSCILLATION: Πιέζοντας το κουμπί (C), η συσκευή θα θέσει σε λειτουργία τη βάση (4) από αριστερά προς τα δεξιά, συνολικά 45 μοίρες.

ΧΑΜΗΛΗ ΘΕΡΜΑΝΣΗ / ΥΨΗΛΗ ΘΕΡΜΑΝΣΗ: Με το πάτημα του κουμπιού (B) θα αλλάξετε τα επίπεδα ισχύος:

• Χαμηλή Θέρμανση = 1000W

• Υψηλή Θέρμοτη = 2000W

POWER SWITCH (5): Πατώντας το για να ενεργοποιήσετε τη συσκευή και πιέστε ξανά για να απενεργοποιήσετε τη συσκευή από την παροχή.

POWER BUTTON (A): Πατώντας το κουμπί θα ενεργοποιηθεί ή θα απενεργοποιηθεί η συσκευή από την κατάσταση αναμονής.

Η λειτουργία του τηλεχειριστήριου (8) είναι ίδια με τη χειροκίνητη λειτουργία κουμπιών στον πίνακα ελέγχου.

Για να χρησιμοποιήσετε τη συσκευή με το παρεχόμενο τηλεχειριστήριο (8), αφαιρέστε το μικρό χώρο μπαταριών που βρίσκεται στη βάση του τηλεχειριστήριου. Για να αφαιρέσετε τη θήκη μπαταριών, απλά πιέστε τη μικρή γλωττίδα και τραβήγτε. Τοποθετήστε 1 x CR2025 (3V) μπαταρία λιθίου στη μικρή σχισμή όπως απεικονίζεται (εικόνα 3).

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ: Ο σύμβολο με την επιτοποθετημένη μπαταρία πρέπει να είναι στραμμένο προς τα πάνω. Κλείστε σταθερά τη θήκη μπαταριών για να αρχίσετε να χρησιμοποιείτε το τηλεχειριστήριο (8).

ΠΡΟΣΤΑΣΙΑ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

1. ΠΡΟΣΤΑΣΙΑ ΒΕΛΟΝΙΣΜΟΥ Αυτή η συσκευή προστατεύεται με προστασία υπερθέρμανσης που απενεργοποιεί αυτόματα τη συσκευή σε περίπτωση υπερθέρμανσης, π.χ. λόγω της ολικής ή μερικής παρεμπόδισης των πλεγμάτων (6). Σε αυτή την περίπτωση, αποσύνδεστε τη συσκευή, περιμένετε περίπου 30 λεπτά για να κρυώσει και αφαιρέστε το αντικείμενο που παρεμποδίζει τα πλέγματα. Στη συνέχεια, ενεργοποιήστε το ξανά όπως περιγράφεται παραπάνω. Η συσκευή πρέπει να λειτουργεί κανονικά. Σε περίπτωση που το πρόβλημα παραμεινεί, επικοινωνήστε με την εξουσιοδοτημένη υπηρεσία εξυπρέπησης πελατών.

2. ΠΡΟΣΤΑΣΙΑ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑΣ Αυτή η συσκευή προστατεύεται με ένα διακόπτη ασφαλείας που απενεργοποιεί τη συσκευή αυτόματα όταν η συσκευή τρέφεται ή είναι σε υπερβολική γωνία από την οριζόντια. Αυτό βοηθά στην πρόληψη στυχημάτων και η συσκευή επιστρέφει στην κατάσταση αναμονής όταν είναι τοποθετημένη σε όρθια θέση, πατήστε τα κουμπιά (A) στον πίνακα ελέγχου ή στο τηλεχειριστήριο για να επαναφέρετε τη συσκευή.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Κατά τη διάρκεια της χρήσης, μην αγγίζετε ή καλύπτετε την είσοδο αέρα και την έξοδο αέρα.

ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

1. Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή δεν είναι ζεστή.

2. Πριν καθαρίσετε τη συσκευή, βγάλτε το φίς από την πρίζα.

3. Κράτητε τα ανοιγμάτα εισόδου και εξόδου αέρα καθαρά. Μην επιπρέπετε τη συλλογή σκόνης στα ανοιγμάτα. Για να καθαρίσετε το φίλτρο αέρα:

Αφαιρέστε το πλέγμα εισαγωγής αέρα όπως φαίνεται στην εικόνα (1). Τοποθετημένο πίσω από το πλέγμα είναι το φίλτρο σκόνης (6), αφαιρέστε το και επελύνετε με καθαρό τρέχουμενο νερό. Μη χρησιμοποιείτε απορρυπαντικά ή διαλύτες για να καθαρίσετε το φίλτρο.

Αφήστε να στεγνώσει εντελώς για 24-48 ώρες πριν από την επανεγκατάσταση στη συσκευή. Μην επιχειρήστε να χρησιμοποιήσετε ένα υγρό / υγρό φίλτρο, καθώς αυτό θα μπορούσε να προκαλέσει βλάβη στη συσκευή.

4. Καθαρίστε το περιβήλημα χρησιμοποιώντας μόνο στεγνό ή υγρό πανί.

5. Μη βιθίζετε τη συσκευή στο νερό!

ΤΕΧΝΙΚΑ ΔΕΔΟΜΕΝΑ

Τάση: 220-240V ~ 50Hz

Ισχύς: 2000W

Μπαταρία: 1 x CR2025 (3V) μπαταρία λιθίου που περιλαμβάνεται



Προστασία του περιβάλλοντος Η χάρτινη συσκευασία παρακαλούμε να παραδοθεί για ανακύκλωση.

Τις σακούλες από πολυαιθυλένιο να τις πετάτε σε κατάλληλα δοχεία.

Τις παλιές συσκευές πρέπει να αποσύρετε με κατάλληλες διαδικασίες συγκέντρωσης αποβλήτων, διότι επικίνδυνα συστατικά της συσκευής

ČESKY

BEZPEČNOSTNÍ PODMÍNKY. DŮLEŽITÉ POKYNY TÝKAJÍCÍ SE POUŽITÍ A PROVOZU VÝROBKU. PODMÍNKY SI PROSÍM PREČTĚTE POZORNE A USCHOVEJTE JE PRO BUDOUCÍ POUZITÍ.

Záruční podmínky neplatí, pokud je přístroj použit pro komerční účely nebo v rozporu s návodem. Přístroj je určen pouze pro použití v domácnosti.

1. Před použitím výrobku si pečlivě přečtěte návod a vždy postupujte v souladu s

uvedenými pokyny. Výrobce ani distributor není odpovědný za případné škody vzniklé v důsledku neodborné manipulace nebo použití v rozporu s návodem.

2. Výrobek lze použít pouze v interiéru. Nepoužívejte tento výrobek pro jakýkoli účel, pro který není určen.

3. Pro napájení výrobku použijte připojení na napětí 220-240V ~50Hz. Z bezpečnostních důvodů není vhodné pro připojení více zařízení k jedné zásuvce.

4. Prosím, buděte opatrní při používání výrobku jsou-li v blízkosti dětí. Nedovolte dětem hrát si s výrobkem. Nikdy nenechávejte výrobek bez dohledu pohybují-li se u něj děti nebo lidé, kteří nevědí, jak výrobek používat.

5. **UPOZORNĚNÍ:** Tento výrobek mohou obsluhovat děti od 8 let věku a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi, nebo osoby bez zkušenosť a znalostí výrobku pouze pod dohledem osoby odpovědné za jejich bezpečnost a zdraví. Nebo pokud byli poučeni o bezpečném používání výrobku, jsou si vědomi nebezpečí, chápou způsob použití výrobku a jejich smyslové schopnosti jsou dostatečné pro pochopení i bezpečné používání výrobku. Čistění a údržba výrobku nesmí provádět děti. Děti od 8 let mohou čištění provádět pouze pod dohledem dospělé osoby, která je mentálně i fyzicky způsobilá na dítě dohlížet.

6. Po ukončení použití tohoto výrobku jej nejprve vypněte je-li opatřen vypínačem, pak vždy opatrně vytáhněte zástrčku ze zásuvky. Přitom přidržujte zásuvku volnou rukou. Nikdy netahejte pouze za přívodní kabel!

7. Nikdy nenechávejte výrobek připojen ke zdroji napájení bez dozoru. Dokonce i tehdy, je-li přerušena dodávka napětí byť ijen na krátkou dobu.

8. Nikdy nedávejte, neponorujte napájecí kabel, zástrčku nebo celý výrobek do vody. Nevystavujte výrobek atmosférickými extrémními podmínkám. Jako je přímé sluneční záření, dešti, sníh apod.. Nikdy nepoužívejte výrobek ve vlhkém prostředí.

9. Nikdy nepoužívejte výrobek s poškozeným síťovým kabelem, nebo pokud výrobek upadl z výšky a předpokládáte, že je poškozen nebo pokud nefunguje správně. Opravu vždy svěřte odbornému autorizovanému servisu, abyste předešli úrazu elektrickým proudem. Poškozený výrobek vždy ihned vypněte. Provedení neodborné opravy může vést k úrazu uživatele a zániku záruky pro postup uživatele v rozporu s bezpečnostními pokyny.

10. Nikdy nepokládejte výrobek na nebo do blízkosti horkých povrchů nebo do kuchyňských spotřebičů, jako jsou elektrické nebo plynové trouby. Nikdy výrobek při provozu nezakrývejte, nic na něj nestavte

11. Nikdy nepoužívejte výrobek v blízkosti hořlavin.

12. Nenechávejte kabel viset douž přes okraje podložky na které je výrobek položen.

13. Po ukončení použití tohoto výrobku jej nejprve vypněte je-li opatřen vypínačem, pak vždy opatrně vytáhněte zástrčku ze zásuvky. Přitom přidržujte zásuvku volnou rukou. Nikdy netahejte pouze za přívodní kabel!

14. Pro zajištění dodatečné ochrany je vhodné nainstalovat v elektrickém obvodu proudový chránič (RCD) o jmenovitému proudu nepřekračující 30 mA. V tomto ohledu se, prosím, obrátěte na kvalifikovaného elektrikáře.

15. Zařízení nepoužívejte v blízkosti vody, tzn. ve sprše, ve vaně nebo nad umývadlem s vodou.

 16. Pokud zařízení používáte v koupelně, po vypnutí ho odpojte ze zásuvky a odložte, protože jeho umístění v blízkosti vody způsobuje ohrožení zdraví, i když je zařízení vypnuto.

17. Zařízení ani napáječ nesmí přijít do kontaktu s vodou. V případě, že zařízení spadne do vody, okamžitě ho odpojte ze zásuvky. Nevkládejte ruce do vody, pokud je zařízení zapnuté. Před opětovným použitím dejte zařízení ke kontrole kvalifikovanému odborníkovi.

18. Nemanipuluje se zařízením, pokud máte mokré ruce.

19. Termoventilátor postavte vždy na vodorovném, stabilním povrchu.

20. Před vytažením zástrčky ze zásuvky termoventilátor vypněte a otočný knoflík termostatu přetoče do pozice minimum.
21. Termoventilátor nepoužívejte v místnostech s vysokou vlhkostí vzduchu – koupelny, sprchy, bezény apod. Vysoká vlhkost může způsobit zkrat a poškodit zařízení.
22. Zapnutý termoventilátor musí být vždy pod dozorem a v dohledu zraku. Pokud odcházíte z místnosti, ve které termoventilátor pracuje, vždy ho vypněte. Pokud termoventilátor není zapnutý, vždy vytáhněte zástrčku ze zásuvky.
23. Termoventilátor nepřipojujte k automatickému vypínacímu zařízení, např. zařízení tepelné kontroly nebo časového vypínače.
24. Lehce hořlavé materiály, např. nabytek, povlečení, papír, oblečení, záclony, závěsy atd., umísťujte ve vzdálenosti alespoň jednoho metru od termoventilátoru.
25. Pokud je ventilátor zapnutý, ničím ho nepřikrývejte ani na něj nepokládejte žádné věci. Zařízení nepoužívejte k sušení oblečení.
26. Napájecí kabel nemůže být veveden nad termoventilátorem a také se nemůže dotýkat nebo ležet poblíž horké plochy. Termoventilátor nestavte v bezprostřední blízkosti zásuvky.
27. Povrch termoventilátoru se může nahřát na vysokou teplotu, více než 60 °C. V bezprostřední blízkosti termoventilátoru buďte zvlášť opatrní, zabraňte k němu přístup dětem a domácím zvířatům.
28. Zařízení neinstalujte ani nepoužívejte ve vozidlech.
29. Uvnitř zařízení se nacházejí části, které mohou být nahřáté nebo způsobit zkrat. Termoventilátor nezapínejte v místech, kde se používají nebo uskladňují materiály typu nafta, benzín, barvy, laky a jiné lehce hořlavé látky.
30. Nepoužívejte tento ohřívač v bezprostřední blízkosti vany, sprchy nebo bazénu.
31. Nepoužívejte tento ohřívač, pokud spadl.
32. Nepoužívejte, pokud jsou na ohřívači viditelné známky poškození.
33. Ohřívač používejte na rovném a stabilním povrchu nebo jej připevněte ke stěně, pokud to stanoví výrobce.

VAROVÁNÍ: Nepoužívejte tento ohřívač v malých místnostech, kde jsou lidé, kteří je nemohou opustit sami, pokud není zajištěn stálý dohled.

VAROVÁNÍ: Abyste snížili riziko požáru, udržujte textilie, záclony nebo jiné hořlavé materiály alespoň 1 m od výstupu vzduchu z ohřívače.

POPIS PRODUKTU: KERAMICKÝ VENTILÁTOR S DÁLKOVÝM OVLÁDÁNÍM (obrázek 1 a 2)

1. Ovládací panel	2. Digitální displej	3. Výstup tepla	4. Základna
5. Vypínač napájení	6. Vstupní mřížka vzduchu s filtrem na prach	7. Přepnout přepínač (umístěný na základně)	
8. Dálkové ovládání:			
A. Tlačítko napájení			
B. Tlačítko nízkého / vysokého tepelného výkonu			
C. Tlačítko oscilace			
D. Tlačítko časovače			
Tlačítka E, F. Nastavení teploty místnosti + / -			

POUŽITÍ

NASTAVENÍ TEPLITY MÍSTNOSTI: Stisknutím tlačítka (E nebo F) zvýšete nebo snížete požadovanou pokojovou teplotu. Po nastavení požadované teploty se topení v zařízení zapne nebo vypne, aby se udržovala požadovaná pokojová teplota. Zařízení umožňuje nastavení teploty od 10 do 35 stupňů Celsia. Když je pokojová teplota nižší o 4 °C než ustálená teplota jednotky, zařízení se automaticky zahřívá na vysoký výkon. Když se teplota v místnosti sníží o 2 2, zařízení se automaticky zahřeje na nižší výkon. Pokud pokojová teplota dosáhne nastavenou teplotu, topení se zastaví, ventilátor trvale pracuje, dokud není pokojová teplota nižší než nastavená teplota o 2 °C, jednotka se automaticky vrátí k nižšímu výkonu.

CASOVAC: Stisknutím tlačítka (D) nastavíte časovač od 1 hodinového přírůstku do 8 hodin. Po uplynutí nastavené doby se zařízení vypne.

OSCILLATION: Stisknutím tlačítka (C) nastavíte přístroj tak, aby zapnul základnu (4) zleva doprava, celkem 45 stupňů.

LOW HEAT / HIGH HEAT: Stisknutím tlačítka (B) přepínáte mezi úrovněm výkonu:

- Nízké teplo = 1000 W
- Vysoká teplota = 2000 W

NAPAJECI SPINAC (5): Stisknutím tohoto tlačítka přístroj zapnete a dalším stisknutím zařízení vypnete z napájení.

TLAČÍTKO NAPÁJENÍ (A): Stisknutím tohoto tlačítka zařízení zapnete nebo vypnete z pohotovostního režimu.

Ovládání pomocí dálkového ovládání (8) je stejně jako ruční ovládání tlačítek na ovládacím panelu.

Chcete-li přístroj používat s dodaným dálkovým ovladačem (8), vyjměte malý prostor pro baterii umístěný na základné dálkového ovladače. Chcete-li vymout bateriový prostor, jednoduše stlačte malou západku a zatáhněte. Vložte 1 x lithiovou baterii CR2025 (3V) do malé štěrbině podle obrázku (obrázek 3).

DULEZITÉ: Symbol + návložené baterii by měl směřovat nahoru. Chcete-li začít používat dálkový ovladač (8), pevně uzavřete příhrádku na baterie.

OCHRANA BEZPEČNOSTI

1. OCHRANA KRYTÍM Toto zařízení je chráněno ochranou proti přehřátí, která v případě přehřátí automaticky vypne zařízení, např. v důsledku úplného nebo částečného zablokování sítí (6). V takovém případě odpojte spotřebič ze sítě, počkejte asi 30 minut, než vychladne, a odstraňte předmět, který brání sítím. Poté jej znovu zapněte, jak je popsáno výše. Zařízení by mělo fungovat normálně. Pokud problém přetrvává, kontaktujte autorizovaný zákaznický servis.

2. OCHRANA PROTI OVLADÁNÍ TIPIU Toto zařízení je chráněno bezpečnostním spínačem, který jej automaticky vypne, když zařízení spadne nebo je v přílišném úhlu od vodorovné polohy. To pomáhá předcházet nehodám a zařízení se po návratu vzpřímeně vrátí do pohotovostního režimu. Stisknutím tlačítka (A) na ovládacím panelu nebo na dálkovém ovladači resetujte zařízení.

VAROVÁNÍ: Během používání se nedotýkejte ani nezakrývejte přívod a odvod vzduchu.

ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

1. Ujistěte se, že zařízení není horké.

2. Před čištěním zařízení vytáhněte zástrčku z elektrické zásuvky.

3. Udržujte vstupní a výstupní otvory vzduchu čisté. Zabraňte hromadění prachu na otvorech. Čištění vzduchového filtru: Odstraněte vstupní mřížku vzduchu, jak je znázorněno na obrázku (1). Za mřížkou je prachový filtr (6), vyjměte jej a opláchněte pod čistou tekoucí vodou. K čištění filtru nepoužívejte žádné čisticí prostředky ani rozpuštědla. Před opětovnou instalací do zařízení nechte zcela vyschnout 24–48 hodin. Nepokoušejte se používat mokrý / vlhký filtr, protože by to mohlo poškodit zařízení.

4. Pouzdro čistěte pouze suchým nebo vlhkým hadříkem.

5. Zařízení neponořujte do vody!

TECHNICKÁ DATA

Napětí: 220-240 V ~ 50 Hz

Příkon: 2000 W

 Ochrana životního prostředí. Kartón odevzdaje do sběru. Polyetylénové sáčky (PE) vyhazujte do kontejneru na plasty. Vysloužilý přístroj odevzdaje do příslušného sběrného dvoru, protože některé části zařízení mohou představovat pro životní prostředí nebezpečí. Elektrický přístroj odevzdaje tak, aby se omezilo jeho opětovné používání. Pokud jsou u přístroje baterie, vyjměte je a odevzdajte do příslušného sběrného místa zvlášť. Přístroj nevyhazujte do popelník ani kontejneru na směsný odpad!

NEDERLANDS

VEILIGHEID CONDITIES. BELANGRIJKE INSTRUCTIES VOOR DE VEILIGHEID VAN GEBRUIK. LEES DIT ZORGVULDIG DOOR EN BEWAAR HET VOOR LATER GEBRUIK.

De garantievoorwaarden zijn verschillend, als het apparaat wordt gebruikt voor commerciële doeleinden.

- 1.Voordat u het product gebruikt, lees aandachtig en voldoe altijd aan de volgende instructies. De fabrikant is niet verantwoordelijk voor eventuele schade als gevolg van verkeerd gebruik.
- 2.Het product is alleen voor binnenshuis gebruik. Gebruik het product niet voor een doel dat niet verenigbaar is met de toepassing ervan.
- 3.De toepasselijke voltage is 220-240V ~ 50Hz. Om veiligheidsredenen is het niet wenselijk om meerdere apparaten aan te sluiten op een stopcontact.
- 4.Wees voorzichtig bij het gebruik rond kinderen. Laat de kinderen niet spelen met het product. Laat kinderen of mensen die niet weten hoe het apparaat werkt er niet mee bezig zonder toezicht.
- 5.WAARSCHUWING: Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar en personen met verminderde lichamelijke, zintuiglijke of geestelijke vermogens, of personen zonder ervaring of kennis van het apparaat alleen onder toezicht van een persoon die verantwoordelijk is voor hun veiligheid, of als ze werden geïnstructeerd over het veilige gebruik van het apparaat en zijn zich bewust van de gevaren in verband met de werking ervan. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Reiniging en onderhoud van het apparaat mag niet door kinderen worden uitgevoerd, tenzij ze ouder zijn dan 8 jaar en deze activiteiten moeten worden uitgevoerd onder toezicht.
- 6.Nadat u klaar bent met het product moet u altijd onthouden om de stekker voorzichtig uit het stopcontact te trekken. Trek nooit aan het netsnoer!!
- 7.Zet nooit het netsnoer, de stekker of het hele apparaat in het water. Nooit het product aan de atmosferische omstandigheden bloot leggen, zoals direct zonlicht of regen, etc. Gebruik

het product nooit in vochtige omstandigheden.

8. Controleer regelmatig de staat van de voedingskabel. Als het netsnoer beschadigd is moet het product worden gebracht naar een professionele service locatie en daar behandelt worden om gevaarlijke situaties te voorkomen.

9. Gebruik het product nooit met een beschadigd netsnoer of als het is gevallen of beschadigd op een andere manier of als het niet goed werkt. Probeer niet om het defecte product zelf te repareren, omdat het kan leiden tot een elektrische schok. Breng altijd het beschadigde apparaat naar een professionele service locatie om het te repareren. Alle reparaties kunnen alleen worden uitgevoerd door geautoriseerde service professionals. De reparatie die ten onrechte werd gedaan kan gevaarlijke situaties opleveren voor de gebruiker.

10. Zet het product nooit op of dichtbij hete of warme oppervlakken of keukenapparatuur, zoals de elektrische oven of gasbrander.

11. Gebruik het product nooit in de buurt van brandbare stoffen.

12. Laat het snoer niet hangen over de rand van de balie of ergens waar het warme oppervlakken aanraakt.

13. Laat het product niet aangesloten op het stopcontact zonder toezicht. Zelfs wanneer gebruik wordt onderbroken voor een korte tijd, zet het uit van het netwerk, stekker uit het stopcontact.

14. Om extra bescherming te bieden, is het raadzaam om residu (RCD) te installeren in de stroomkring, met een resterende huidige beoordeling niet meer dan 30 mA. Neem contact op met professionele elektricien in deze zaak.

15. Gebruik het apparaat niet in de buurt van water, bvb: onder de douche, in bad of boven de wasbak met water.

 16. Als het apparaat wordt gebruikt in de badkamer, dan na gebruik de stekker uit het stopcontact halen, omdat in de nabijheid van water gevaar kan opleveren, zelfs als het apparaat is uitgeschakeld.

17. Laat geen water toe aan het apparaat en adapter. Als het apparaat in het water valt, trek dan onmiddellijk de stekker of adapter uit het stopcontact. Steek uw hand niet in het water wanneer het apparaat is aangesloten in het stopcontact. Voor een opnieuw gebruik moet hij eerst worden gecontroleerd door een gekwalificeerde elektricien.

18. Neem het apparaat of de adapter niet in natte handen vast.

19. De vermarmer moet worden geplaatst op een vlakke, stabiele ondergrond.

20. Voor het uithalen van de stekker uit het stopcontact, zorg ervoor dat de verwarming uit staat en de draaiknop op de minimale stand zetten.

21. Gebruik de verwarming niet in ruimtes met een hoge luchtvochtigheid - badkamers, douches, zwembaden, enz. Vochtigheid kan een kortsluiting of een storing veroorzaken.

22. Een werkende verwarming moet onder toezicht van het zicht zijn. Het verlaten van de kamer waar de verwarming werkt moet hij altijd worden uit gezet. Als de verwarming niet aanstaat, altijd de stekker uit het stopcontact halen.

23. Schakel de verwarming niet aan op automatisch schakelapparatuur zoals thermische controle-apparaaten of timers.

24. Houd afstand van een meter van brandbare materialen zoals meubels, beddengoed, papier, kleding, gordijnen enz.

25. Bedek het apparaat niet tijdens het gebruik, plaats ook geen spullen erop. Gebruik het apparaat niet voor het drogen van kleding.

26. Plaats het netsnoer niet over de verwarming, hij mag hem ook niet aanraken of in de buurt van hete oppervlakken liggen. Plaats de verwarming niet onder het stopcontact.

27. De verwarming kan opwarmen tot een temperatuur hoger dan 60 ° C. De verwarming moet worden geplaatst waar kinderen en dieren geen toegang ertoe hebben.

28. Het apparaat kan niet worden geïnstalleerd of worden gebruikt in voertuigen.

29. Binnenin het apparaat zijn onderdelen die warm kunnen worden of vonken veroorzaken.

Zet de verwarming niet aan op een plaats waar materialen zoals benzine, verf, of andere brandbare stoffen worden opgeslagen.

30. Gebruik deze heater niet in de directe omgeving van een badkuip, douche of zwembad.
31. Gebruik deze kachel niet als hij is gevallen.
32. Niet gebruiken als er zichtbare tekenen zijn van schade aan de kachel.
33. Gebruik de kachel op een vlakke en stabiele ondergrond of bevestig hem aan de muur, indien voorzien door de fabrikant.

WAARSCHUWING: Gebruik deze kachel niet in kleine ruimtes waar mensen zijn die ze niet alleen kunnen achterlaten, tenzij constant toezicht is gegarandeerd.

WAARSCHUWING: Om het risico op brand te verkleinen, houdt u textiel, gordijnen of andere brandbare materialen op minstens 1 m afstand van de luchtauitlaat van de verwarming.

PRODUCTBESCHRIJVING: KERAMISCHE VENTILATORVERWARMING MET AFSTANDSBEDIENING (foto 1 & 2)

1. Bedieningspaneel	2. Digitaal display	3. Warmte-afvoer	4. Basis
5. Stroomschakelaar	6. Luchtinlaatrooster met stoffilterfilter	7. Kantelschakelaar (bevindt zich op de basis)	
8. afstandsbediening:			
A. Aan / uit-knop			
B. Power knop voor laag / hoog vuur			
C. Oscillatieknop			
D. Timer knop			
E., F. Aanpassing kamertemperatuur + / - toetsen			

GEBRUIK

KAMERTEMPERATUUR AANPASSEN: Door op knoppen (E of F) te drukken, verhoogt of verlaagt u de gewenste kamertemperatuur. Na het instellen van de gewenste temperatuur schakelt de verwarming in of uit om de gewenste kamertemperatuur te handhaven. Apparaat maakt temperatuurstelling mogelijk van 10-35 graden Celsius. Wanneer de kamertemperatuur 4 lower lager is dan de ingestelde temperatuur van het apparaat, begint het apparaat automatisch op hoog vermogen te verwarmen. Wanneer de kamertemperatuur vervolgens met 2 lower lager wordt, begint het apparaat automatisch op lager vermogen te verwarmen. Als de kamertemperatuur het ingestelde temperatuurniveau bereikt, wordt de verwarming gestopt, werkt de ventilator permanent tot kamertemperatuur lager dan de ingestelde temperatuur met 2 °C en keert het apparaat automatisch terug naar lager vermogen.

TIMER: Druk op knop (D) om de timer in te stellen van stappen van 1 uur tot 8 uur. Na de ingestelde tijd wordt het apparaat uitgeschakeld.

OSCILLATIE: Door op knop (C) te drukken, zet het apparaat het basissysteem (4) van links naar rechts in, in totaal 45 graden.

LAGE WARMTE / HOGE WARMTE: Druk op knop (B) om te schakelen tussen vermogensniveaus:

- Lage warmte = 1000W

- Hoge hitte = 2000W

POWER-SCHAKELAAR (5): indrukken om het apparaat in te schakelen en nogmaals indrukken om het apparaat uit te schakelen.

AAN / UIT-KNOP (A): Door erop te drukken, schakelt u het apparaat in of uit vanuit de standby-modus.

Bediening op afstand (8) is hetzelfde als handmatige bediening van knoppen op het bedieningspaneel.

Verwijder het kleine batterijcompartiment aan de onderkant van de afstandsbediening om het apparaat te gebruiken met de meegeleverde afstandsbediening (8). Om het batterijcompartiment te verwijderen, drukt u eenvoudig op het kleine lipje en trekt u eraan. Plaats 1 x CR2025 (3V) lithiumbatterij in de kleine spleet zoals afgebeeld (afbeelding 3).

BELANGRIJK: het + - symbool op de geplaatste batterij moet naar boven wijzen. Sluit het batterijcompartiment stevig om de afstandsbediening te gebruiken (8).

VEILIGHEIDSBEZICHERMING

1. Bescherming tegen oververhitting Dit apparaat is beveiligd met een beveiliging tegen oververhitting die het apparaat automatisch uitschakelt in geval van oververhitting, b.v. vanwege de gehele of gedeeltelijke obstructie van de roosters (6). Trek in dat geval de stekker uit het stopcontact, wacht ongeveer 30 minuten totdat het is afgekoeld en verwijder het object dat de roosters blokkeert. Schakel hem vervolgens weer in zoals hierboven beschreven. Het apparaat zou normaal moeten werken. Neem contact op met een erkende klantenservice als het probleem zich blijft voordoen.

2. TIP-OVERBESCHERMING Dit apparaat is beveiligd met een veiligheidsschakelaar die het apparaat automatisch uitschakelt wanneer het apparaat omvalt of zich in een buitensporige hoek ten opzichte van de horizontale bevindt. Dit helpt ongevallen te voorkomen en het apparaat keert terug naar de stand-bymodus wanneer het weer rechtop wordt gezet, druk op de knoppen (A) op het bedieningspaneel of de afstandsbediening om het apparaat te resetten.

WAARSCHUWING: Raak tijdens gebruik de luchtinlaat en luchtauitlaat niet aan en bedek deze niet.

SCHOONMAAK EN ONDERHOUD

1. Zorg ervoor dat het apparaat niet heet is.

2. Haal de stekker uit het stopcontact voordat u het apparaat schoonmaakt.

3. Houd de luchtinlaat- en -uitlaatopeningen schoon. Laat geen stof ophopen op de openingen. Om het luchtfILTER te reinigen:

Verwijder het luchtinlaatrooster zoals getoond op afbeelding (1). Achter het rooster bevindt zich een stoffilter (6), verwijder deze en spoel onder schoon stromend water. Gebruik geen schoonmaakmiddelen of oplosmiddelen om het filter schoon te maken. Laat het 24-48 uur volledig drogen voordat u het opnieuw in het apparaat installeert. Probeer geen nat / vochtig filter te gebruiken, omdat dit het apparaat kan beschadigen.

4. Reinig de behuizing met alleen een droge of vochtige doek.

5. Dompel het apparaat niet onder in water!

TECHNISCHE DATA

Voltage: 220-240V ~ 50Hz

Vermogen: 2000 W

Batterij: 1 x CR2025 (3V) lithiumbatterij inbegrepen



Dit product mag niet samen met het normale huishoudelijke afval worden afgevoerd. U dient dit product bij een voor het recycleren van elektrische of elektronische apparaten aangewezen verzamelpaats in te leveren. Door het separaat inzamelen en recycleren van afvalproducten helpt u mee bij het zuinig omgaan met de natuurlijke hulpbronnen en zorgt u ervoor dat het product op een gezondheids- en milieuvriendelijke manier afgevoerd wordt.

SLOVENŠČINA

VARNOSTNE RAZMERE. PREBERITE NAVODILA ZA UPORABO IN JIH SKRBNO SHRANITE ZA PRIHODNJO UPORABO.

Zaradi pogojev v garanciji, če se naprava uporablja v komercialne namene.

1.Pred uporabo izdelka preberite navodila za uporabo. Proizvajalec ni odgovoren za kakršnokoli škodo zaradi zlorabe izdelka.

2.Izdelek se uporablja samo v zaprtih prostorih. Ne uporabljajte izdelka za kakršenkoli namen, ki ni v skladu z njegovo uporabo.

3.Napetost naprave je 220-240V ~50Hz. Ne povezujte več naprav z eno vtičnico, zaradi varnostnih razlogov.

4.Bodite previdni ko uporabljate izdelek v bližini otrok. Ne pustite, da se otroci igrajo z izdelkom. Ne pustite, da napravo uporabljajo otroci in ljudje, ki niso seznanjeni z navodili za uporabo izdelka.

5.OPOZORILO: To napravo lahko uporabljajo samo otroci, stari nad 8 let, osebe z zmanjšanimi fizičnimi, čutnimi ali duševnimi sposobnostmi ali oseb brez izkušenj ali znanja naprave, lahko napravo uporabljajo samo pod nadzorom osebe, ki je odgovorna za njihovo varnost, ali če so jim podali navodila na varno uporabo naprave in se zavedajo nevarnosti, povezane z njenim delovanjem. Otroci se naj ne igrajo z napravo. Čiščenje in vzdrževanje naprave naj ne izvajajo otroci, razen če so starejši od 8 let in te dejavnosti izvajajo pod nadzorom osebe, ki je odgovorna za njihovo varnost.

6.Ko boste končali z uporabo izdelka, nežno odstranite vtič iz električne vtičnice. Nikoli ne potegnjte za napajalni kabel!

7.Nikoli ne dajajte napajalnega kabla, vtikača ali celotne naprave v vodo. Nikoli ne izpostavljajte izdelka atmosferskim pogojem, kot je neposredna sončna svetloba ali dež, itd... Nikoli ne uporabljajte izdelka v vlažnih pogojih.

8.Redno preverjajte stanje napajalnega kabla. Če je napajalni kabel poškodovan se je potrebno obrniti na pooblaščene serviserja, da bi se izognili nevarni situaciji.

9.Nikoli ne uporabljajte izdelka z poškodovanim napajalnim kablom ali če se je naprava poškodovala in ne deluje pravilno. Ne poskušajte popraviti poškodovanega izdelka sami, saj lahko privede do električnega udara. Vedno se obrnite na pooblaščenega serviserja. Popravilo, ki je bilo narejeno nepravilno lahko povzroči nevarne razmere za uporabnika.

10.Nikoli ne dajajte proizvoda na ali blizu vroče ali tople površine ali kuhinjskih aparativ, kot so električna pećica ali plinski gorilnik.

11.Nikoli ne uporabljajte izdelka blizu vnetljivih snovi.

12.Ne dovolite, da kabel visi čez rob.

13.Nikoli ne pustite izdelek, povezan z virom energije brez nadzora. Tudi, ko za kratek čas prekinete uporabo, ga izklopite iz vtičnice.

14.Da se zagotovi dodatna varnost, priporočeno je da se v električnem tokokrogu namesti zaščitna naprava za diferenčni tok (RCD) z nazivnim diferenčnim tokom, ki ne presega 30 mA. Za namestitev naprave se je treba obrniti na strokovnjaka iz področja elektrike.

15. Ne uporabljajte naprave v bližini vode na primer....: pod tušem, v kadi ali nad pomivalno korito z vodo.

16. Ko se naprava uporablja v kopalnici, po uporabi, odstranite vtič iz vtičnice, saj bližina vode predstavlja nevarnost, tudi če je naprava izklopljena.



17. Ne dovolite, da se naprava namaka. Če naprava pade v vodo, takoj potegnite vtič iz vtičnice. Ne vstavljajte roke v vodo, ko je naprava vključena v omrežje. Pred ponovno uporabo je treba preveriti usposobljen električar.
18. Ne držite naprane ali napajalnik z mokrimi rokami.
19. Samo postavite termoventilator na ravno in stabilno površino
20. Preden odstranite vtič iz vtičnice, vedno izklopite termoventilator i bunka termostata obrnite v minimalni položaj.
21. Ne uporabljajte termoventilator v prostorih z visoko vlažnostjo – kopalnice, tuši, bazeni itd. Vлага lahko povzroči kratek stik ali okvaro naprave.
22. Termoventilator ki deluje ves čas mora biti pod nadzorom in v očeh. Prihaja iz sobe, kjer deluje termoventilator jo vedno izklopite. Če termoventilator ne deluje vedno odklopite vtič iz vtičnice.
23. Ne priključite termoventilator na avtomatsko spotikanja, npr. topotna naprava za upravljanje ali časovnik.
24. Vnetljive snovi npr. pohištvo, posteljnina, papir, oblačila, zavesi, itd. ohranjajte v razdaljo vsaj en meter od termoventilatorja.
25. Med delovanjem ne pokrivajo napravo, niti postavljati nobenih predmetov. Ne uporabljajte napravo za sušilni krpe.
26. Napajalni kabel nije mogoče določiti nad termoventilator, ne sme dotikati ali biti v bližini njegovih vročih površin. Ne postavljajte termoventilator ispod vtičnico.
27. Grelne povrsine lahko segreje na temperaturo nad 60 °C. Termoventilator mora biti na mestu, da se otroci in živali, niso imeli dostopa do njega.
28. Naprava se ne more namestiti ali uporabljati v vozilih.
29. Znotraj napravo obstajajo deli, ki so lahko vroče ali povzroča isker. Ne vključite termoventilator v krajih, kjer se uporablajo ali skladiščijo snovi, kot so bencin, barve ali drugi vnetljivi snovi.
30. Tega grelnika ne uporabljajte v neposredni bližini kadi, prhe ali bazena.
31. Tega grelnika ne uporabljajte, če je padel.
32. Ne uporabljajte, če so na grecu vidni znaki poškodb.
33. Grelec uporabljajte na ravni in stabilni površini ali ga pritrdite na steno, če tako določa proizvajalec.

OPOZORILO: Tega grelnika ne uporabljajte v majhnih sobah, kjer so ljudje, ki jih sami ne morejo zapustiti, razen če je zagotovljen stalen nadzor.

OPOZORILO: Da bi zmanjšali nevarnost požara, naj bodo tekstilni materiali, zavesi ali drugi vnetljivi materiali oddaljeni najmanj 1 m od odvoda zraka za grelnik.

OPIS IZDELKA: KERAMIČNI Ventilitorski grelnik z DALJINSKIM NADZOROM (slika 1 in 2)

- | | | | |
|---|---|-----------------------|--------------|
| 1. Nadzorna plošča | 2. Digitalni zaslon | 3. Izvod za ogrevanje | 4. Podstavek |
| 5. Stikalo za napajanje | 6. Rešetka za dovod zraka s filtrom za prašno mrežo | | |
| 7. Preklopnik (nahaja se na podstavku) | 8. Daljinski upravljalnik | | |
| A. Gumb za vklop | B. Gumb za nizko / visoko toplotočno napajanje | | |
| C. Tipka za nihanje | D. Tipka timerja | | |
| E., F. Nastavitev sobne temperature + / - | | | |

UPORABA

NASTAVITEV TEMPERATURE V SOBI: S pritiskom gumbov (E ali F) se poveča ali zmanjša želena sobna temperatura. Po nastavitev želene temperature se grelec v napravi vklopi ali izklopi za vzdrževanje želene sobne temperature. Naprava omogoča nastavitev temperature od 10-35 stopinj Celzija. Ko je sobna temperatura nižja za 4 °C od ustaljene temperature enote, naprava začne samodejno segrevati na veliko moč. Potem, ko je sobna temperatura nižja za 2 °C, začne naprava samodejno segrevati na nižjo moč. Če sobna temperatura doseže nastavljeno temperaturo, se ogrevanje ustavi, ventilator trajno deluje, dokler sobna temperatura nižja od nastavljene temperature za 2 °C, enota se samodejno vrne na ogrevanje z nižjo močjo.

TIMER: S pritiskom na tipko (D) nastavite časovnik s korakom od 1 ure do 8 ur. Po določenem času se bo naprava izklopila.

OSCILACIJA: S pritiskom gumba (C) se bo naprava vklopila podstavka (4) od leve proti desni, skupaj 45 stopinj.

NIZKA TOPLOTA / VISOKO OGREVANJE: S pritiskom gumba (B) preklopite med nivoji moči:

- Nizka toplota = 1000 W
- Visoka toplota = 2000 W

POWER SWITCH (5): S pritiskom na tipko vklopite napravo in ponovno pritisnite, da napravo izklopite iz napajanja.

Gumb za napajanje (A): s pritiskom na napravo vklopite ali izklopite iz stanja pripravljenosti.

Upravljanje z daljinskim upravljalnikom (8) je isto kot ročno upravljanje gumbov na nadzorni plošči.

Ce želite uporabiti naprav s priloženim daljinskim upravljalnikom (8), odstranite majhen predalček za baterije, ki se nahaja na dnu daljinskega upravljalnika. Ce želite odstraniti predal za baterijo, preprosto stisnite majhen jeziček in potegnite. V majhno vrzel vstavite litjevo baterijo 1 x CR2025 (3V), kot je prikazano (slika 3).

POMEMBNO: Simbol + na vstavljeni bateriji mora biti obrnjen navzgor. Za začetek uporabe daljinskega upravljalnika (8) čvrsto zaprite predalček za baterije.

VARNOSTNA ZAŠČITA

1. ZAŠČITA PREHRANE Ta naprava je zaščitena z zaščito pred pregrevanjem, ki v primeru pregrevanja napravo samodejno izklopi, npr. zaradi popolne ali delne ovire rešetk (6). V tem primeru izklopite aparat iz električnega omrežja, počakajte približno 30 minut, da se ohladi, in odstranite predmet, ki ovira rešetko. Nato ga vklonite nazaj, kot je opisano zgoraj. Naprava naj deluje normalno. Ce se težava še vedno pojavi, se obrnite na pooblaščeno stranko.

2. ZAŠČITA PRAVA Ta naprava je zaščitena z varnostnim stikalom, ki se samodejno izklopi, ko naprava pada ali je pod prevelikim kotom od vodoravnika. To prepreči nesrečo in naprava se bo vrnila v stanje pripravljenosti, ko se bo postavila nazaj pokonci, pritisnila gume (A) na nadzorni plošči ali daljinskom upravljalniku, da ponastavite napravo.

OPOZORILO: Med uporabo se ne dotikajte in ne pokrivajte dovoda in izstopa zraka.

ČIŠČENJE IN VZDRŽEVANJE

1. Prepričajte se, da naprava ni vroča.

2. Pred čiščenjem naprave odstranite vtič iz električne vtičnice.

3. Odprtine za dovod in izpust zraka naj bodo čiste. Ne pustite, da se na odprtinah nabira prah. Za čiščenje zračnega filtra:

Odstranite rešetko za dovod zraka, kot je prikazano na sliki (1). Za rešetko se nahaja filter za prah (6), ga odstranite in sperite pod čisto tekočo vodo. Za čiščenje filtra ne uporabljajte detergentov ali topil. Pred ponovno namestitvijo v napravo pustite, da se popolnoma posuši 24-48 ur. Ne poskušajte uporabljati mokrega / vlažnega filtra, ker lahko to poškoduje napravo.

4. Ohišje očistite samo s suho ali vlažno krpo.

5. Naprave ne potopite v vodo!

TEHNIČNI PODATKI

Napetost: 220-240V ~ 50Hz

Moč: 2000W

Akumulator: 1 x CR2025 (3V) litjeva baterija



Zaščita okolja. Prosimo ločite kartonske škatle od plastičnih vreč ter jih odvrzite v primerne koše za smeti. Odslužene naprave zavrzite v zbirne centre zaradi nevarnih komponent, ki lahko ogrožajo okolje. Naprave ne zavrzite v navaden koš za smeti.

РУССКИЙ

ОБЩИЕ УСЛОВИЯ БЕЗОПАСНОСТИ. ВАЖНАЯ ИНФОРМАЦИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ. ВНИМАТЕЛЬНО ПРОЧТИТЕ И СОХРАНИТЕ.

Условия гарантии другие, если устройство используется в коммерческих целях.

1. До начала употребления устройства прочитать инструкцию обслуживания и действовать по указаниям содержащимся в ней. Производитель не несёт ответственность за вред причиненный употреблением устройства не в соответствии с его предназначением или его несоответствующим обслуживанием.

2. Устройство служит только для домашнего употребления. Не употреблять с другой целью, не в соответствии с его предназначением.

3. Устройство надо подключить только к гнезду 220-240В ~50Гц. Для повышения безопасности употребления, к одной цепи тока не надо одновременно включать многие электрические устройства.

4. Надо соблюдать особенную осторожность во время употребления устройства, когда вблизи находятся дети. Не надо допускать детей к развлечениям с устройством, не разрешай ни детям ни лицам не познакомленным с устройством на употребление его.

5. Устройство не предназначено для употребления лицами (в том числе детьми) с ограниченной физической способностью, способностью к ощущению или умственной способностью или с отсутствием опыта или познакомления с устройством, разве, что это происходит при надзоре лица ответственного за их безопасность и в соответствии с инструкцией употребления устройства.

6. Всегда после окончания употребления, удали штепсель из питающего гнезда придерживая гнездо рукой. НЕ тянуть за сетевой кабель.

7. Не погружай кабель, штепсель, также всё устройство в воде или другой жидкости. Не выставляй устройство на действие атмосферных условий (дождя, солнца и пр.), не употребляй при условиях повышенной влажности (ванные комнаты, влажные летние домики).

8. Периодически проверяй состояние питающего провода. Если питающий провод повреждён, его должна заменить специализированная ремонтная мастерская для

избегания угрозы.

9. Не употребляй устройство с повреждённым питающим проводом или когда оно упало или было повреждено каким-нибудь другим образом или оно неправильно работает. Не осуществляй ремонт устройства самостоятельно, так как это угрожает поражением током. Повреждённое устройство передай в соответствующую сервисную точку для проверки или осуществления ремонта. Все ремонты могут осуществлять только сервисные точки, у которых на это право. Неправильно осуществлённый ремонт может спричинить серьёзную угрозу для пользователя.

10. Надо устанавливать устройство на холодной, устойчивой, ровной поверхности, далеко нагревающейся кухонной техники такой как: электрическая плита, газовая горелка и др.

11. Не употреблять устройство вблизи легковоспламеняющихся материалов.

12. Провод питания не может висеть за краем стола или соприкасаться к горячим поверхностям.

13. Не оставляй устройство включено в гнезда без надзора.

14. Для дополнительной защиты рекомендуется установить в сети устройство защитного отключения (УЗО) с номинальным дифференциальным током не более 30 мА. Для установки, пожалуйста, обратитесь к квалифицированному электрику.

 15. Не используйте устройство вблизи воды, например: в душе, ванной или над раковиной с водой.

16. Если устройство используется в ванной комнате, после его использования, выньте вилку из розетки, так как близость воды представляет риск, даже если устройство выключено.

17. Устройство не может быть замочено. Если устройство упало в воду, немедленно выньте вилку из розетки. Не вкладывайте руки в воду, когда устройство включено.

Перед повторным использованием оно должно быть проверено квалифицированным электриком

18. Нельзя брать устройство или сетевой адаптер мокрыми руками.

19. Тепловентилятор должен ставиться только на плоские и устойчивые поверхности.

20. Перед тем как вынуть вилку из розетки, всегда выключайте тепловентилятор повернув регулятор терmostата в минимальное положение.

21. Не используйте тепловентилятор в помещениях с высокой влажностью - ванных комнатах, душевых, бассейнах и т.д. Влажность может вызвать короткое замыкание или неисправность.

22. Работающий тепловентилятор должен все время находиться под наблюдением. Всегда выключайте тепловентилятор перед выходом из комнаты. Всегда отключайте тепловентилятор из розетки если он не работает.

23. Не подключайте тепловентилятор к устройствам автоматического выключения, например: программируемым терморегуляторам или часовыми выключателями.

24. Легковоспламеняющиеся материалы, например: мебель, постель, бумагу, одежду, шторы и т.д. надо хранить на расстоянии не менее одного метра от тепловентилятора.

25. Не прикрывайте устройство во время эксплуатации и не кладите на него никаких предметов. Не используйте устройство для сушки одежды.

26. Провод питания нельзя класть на устройство, а также он не может касаться или лежать вблизи горячих поверхностей. Не устанавливайте устройство под розеткой.

27. Нагревательные поверхности могут нагреваться до температуры выше 60 ° С. Тепловентилятор должен находиться в таком месте, чтобы дети и животные не имели к нему доступ.

28. Не устанавливать и не использовать тепловентилятор в транспортных средствах.

29. Внутри устройства есть части, которые могут быть горячими, или вызывать искры. Не включайте тепловентилятор в местах, где используются или хранятся такие материалы, как: бензин, краски или другие легковоспламеняющиеся вещества.

30. Не используйте обогреватель в непосредственной близости от ванны, душа или бассейна.
31. Не используйте обогреватель, если его уронили.
32. Не использовать, если есть видимые признаки повреждения обогревателя.
33. Используйте обогреватель на ровной и устойчивой поверхности или прикрепите его к стене, если это предусмотрено производителем.

ВНИМАНИЕ: Не используйте этот обогреватель в небольших помещениях, где есть люди, которые не могут оставить их самостоятельно, если не обеспечивается постоянный присмотр.

ВНИМАНИЕ: Чтобы снизить риск возгорания, храните ткани, занавески или другие легковоспламеняющиеся материалы на расстоянии не менее 1 м от воздуховыпускных отверстий обогревателя.

ОПИСАНИЕ ПРОДУКТА: КЕРАМИЧЕСКИЙ ВЕНТИЛЯТОР С ДИСТАНЦИОННЫМ УПРАВЛЕНИЕМ (фото 1 и 2)

- | | | | |
|--|--|-------------------------------------|---------|
| 1. Панель управления | 2. Цифровой дисплей | 3. Отвод тепла | 4. База |
| 5. Выключатель питания | 6. Воздухозаборная решетка с сеччатым фильтром | | |
| 7. Переверните переключатель (расположен на основании) | | 8. Пульт дистанционного управления: | |
| A. Кнопка питания | | | |
| B. Кнопка низкой / высокой тепловой мощности | | | |
| C. Кнопка колебаний | | | |
| D. Кнопка таймера | | | |
| E., F. Регулировка комнатной температуры кнопки + / - | | | |

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

РЕГУЛИРОВКА ТЕМПЕРАТУРЫ КОМНАТЫ: Нажатие кнопок (E или F) увеличит или уменьшит требуемую температуру в помещении. После установки желаемой температуры нагреватель в устройстве включится или выключится для поддержания желаемой комнатной температуры. Устройство позволяет устанавливать температуру от 10 до 35 градусов Цельсия. Когда температура в помещении на 4 lower ниже установленной температуры устройства, устройство автоматически начинает нагреваться при высокой мощности. Затем, когда температура в помещении понизится на 2 °C, устройство начнет нагреваться при более низкой мощности автоматически. Если температура в помещении достигает заданного уровня температуры, отключение прекращается, вентилятор постоянно работает до тех пор, пока температура в помещении не станет ниже заданной температуры на 2 °C, блок автоматически вернется к более низкой мощности обогрева.

ТАЙМЕР: Нажатие кнопки (D) установит таймер с шагом в 1 час до 8 часов. По истечении установленного времени устройство выключится.

Колебания: Нажатие кнопки (C) установит устройство для включения основания (4) слева направо, всего 45 градусов.

LOW HEAT / HIGH HEAT: Нажатие кнопки (B) переключает между уровнями мощности:

- Низкое тепло = 1000 Вт
- Высокая температура = 2000 Вт

ПЕРЕКЛЮЧАТЕЛЬ ПИТАНИЯ (5): Нажмите его, чтобы включить устройство, и нажмите его снова, чтобы отключить устройство от источника питания.

КОНКА ПИТАНИЯ (A): при ее нажатии устройство включается или выключается из режима ожидания.

Работа пульта дистанционного управления (8) аналогична ручному управлению кнопками на панели управления.

Чтобы использовать устройство с прилагаемым пультом дистанционного управления (8), снимите небольшой батарейный отсек, расположенный в основании пульта дистанционного управления. Чтобы снять батарейный отсек, просто сожмите маленький язычок и потяните. Вставьте 1 литиевую батарею CR2025 (3 В) в маленькую щель, как показано на рисунке (рисунок 3).

ВАЖНО: Символ + на вставленной батарее должен быть направлен вверх. Плотно закройте батарейный отсек, чтобы начать использовать пульт дистанционного управления (8).

ЗАЩИТА БЕЗОПАСНОСТИ

1. Защита от перегрева Это устройство защищено защитой от перегрева, которая автоматически отключает устройство в случае перегрева, например, из-за полной или частичной закупорки решеток (6). В этом случае отключите прибор от сети, подождите около 30 минут, чтобы он остыл, и удалите объект, который препятствует работе решеток. Затем включите его, как описано выше. Устройство должно работать нормально. Если проблема не устранена, обратитесь в авторизованный сервисный центр.

2. ЗАЩИТА ОТ НАКЛОНА Это устройство защищено предохранительным выключателем, который автоматически отключает устройство, когда оно падает или находится под чрезмерным углом к горизонту. Это помогает предотвратить несчастные случаи, и устройство вернется в режим ожидания, когда его вернут в вертикальное положение, нажмите кнопки (A) на панели управления или пульте дистанционного управления для сброса устройства.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ. Во время использования не касайтесь и не закрывайте воздухозаборник и воздуховыпускное отверстие.

ЧИСТКА И ОБСЛУЖИВАНИЕ

1. Убедитесь, что устройство не горячее.
2. Перед чисткой устройства выньте вилку из электрической розетки.
3. Содержите отверстия для впуска и выпуска воздуха в чистоте. Не допускайте скопления пыли на отверстиях. Для очистки воздушного фильтра:

Снимите решетку воздухозаборника, как показано на рисунке (1). За решеткой расположен пылезащитный сеччатый фильтр (6), снимите его и промойте под чистой проточной водой. Не используйте моющие средства или растворители для очистки фильтра. Оставьте до полного высыхания на 24-48 часов перед повторной установкой в устройство. Не пытайтесь использовать влажный /

влажный фильтр, так как это может повредить устройство.
4. Очистите корпус, используя только сухую или влажную ткань.
5. Не погружайте прибор в воду!

ТЕХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ

Напряжение: 220-240 В ~ 50 Гц

Мощность: 2000 Вт

Батарея: 1 x CR2025 (3 В) литиевая батарея в комплекте



 Заботься об окружающей среде.. Упаковку из картона передайте, пожалуйста, на макулатуру. Полиэтиленовые мешки (PE) выкидывать в резервуар для пластика. Иношенное устройство надо передать в соответствующую точку хранения, так как находящиеся устройства опасные составляющие могут являться угрозой для окружающей среды. Электрическое устройство надо передать таким образом, чтобы ограничить его повторное употребление и использование. Если в устройстве находятся батареи, их надо вытащить и передать в точку хранения отдельно. Устройство не выкидывать в резервуар для коммунальных отходов!

(DK) DANSKI

ALMINDELIGE SIKKERHEDSBETINGELSER VIGTIGE INSTRUKTIONER FOR SIKKERHEDSVEJLEDNING SKAL LÆSES GRUNDIGT OG GEMMES FOR FREMTIDEN

Læs venligst omhyggeligt og hold dig til fremtidige referencer

Garantibetingelserne er forskellige, hvis enheden bruges til kommersielt formål. "

- 1.Ved at bruge produktet skal du læse omhyggeligt og altid overholde nedenstående anvisninger. Fabrikanten er ikke ansvarlig for eventuelle skader på grund af misbrug.
2. Produktet må kun bruges indendørs. Brug ikke produktet til noget formål, der ikke er kompatibelt med dets anvendelse.
3. Den gældende spænding er 220-240V, ~ 50Hz. Af sikkerhedsmæssige grunde er det ikke hensigtsmæssigt at tilslutte flere enheder til et stikkontakt.
- 4.Vær forsiktig, når du bruger omkring børn. Lad ikke børnene lege med produktet. Lad ikke børn eller personer, som ikke kender enheden, bruge den uden tilsyn.
5. ADVARSEL: Denne enhed kan anvendes af børn over 8 år og personer med nedsat fysisk, sensorisk eller mental kapacitet eller personer uden erfaring eller kendskab til enheden, kun under tilsyn af en person, der er ansvarlig for deres sikkerhed, eller hvis de blev instrueret om sikker brug af enheden og er opmærksomme på de farer, der er forbundet med dets drift. Børn skal ikke lege med enheden. Rengøring og vedligeholdelse af apparatet bør ikke udføres af børn, medmindre de er over 8 år, og disse aktiviteter udføres under tilsyn.
- 6.Hvis du er færdig med at bruge produktet, skal du altid huske at tage stikket forsigtigt ud af stikkontakten, der holder stikket ud med hånden. Træk aldrig strømkablet !!!
- 7.Under aldrig strømkablet, stikket eller hele enheden i vandet. Udsæt aldrig produktet under de atmosfæriske forhold som direkte sollys eller regn osv. Brug aldrig produktet under fugtige forhold.
8. Kontrollér strømkabelens tilstand. Hvis strømkablet er beskadiget, skal produktet drejes til et professionelt servicested, der skal udskiftes for at undgå farlige situationer.
9. Brug aldrig produktet med et beskadiget strømkabel, eller hvis det blev tabt eller beskadiget på nogen anden måde, eller hvis det ikke fungerer korrekt. Forsøg ikke at reparere det defekte produkt selv, da det kan føre til elektrisk stød. Skift altid den skadede enhed til en professionel serviceplacering for at reparere den. Alle reparationer kan kun udføres af autoriserede servicepersonale. Den reparation, der blev udført forkert, kan medføre farlige situationer for brugeren.

10. Udsæt aldrig produktet på eller tæt på de varme eller varme overflader eller køkkenudstyr som den elektriske ovn eller gasbrænder.

11. Brug aldrig produktet tæt på brændbare stoffer.

12. Lad ikke ledningen hænge over kanten af tælleren eller røre varme overflader.

13. Lad aldrig produktet forbinde til strømkilden uden tilsyn. Selv når brugen afbrydes i kort tid, skal du slukke for den fra netværket, tag stikket ud af stikkontakten.

14. For at give yderligere beskyttelse anbefales det at installere reststrømmen (RCD) i strømkredsløbet, med reststrøm ikke mere end 30 mA. Kontakt professionel elektriker i denne sag.

15. Brug aldrig denne enhed tæt på vand, f.eks.: Under bad, i badetube, eller over vask fyldt med vand.

 16. Hvis du bruger enheden i badeværelset efter brug, skal du tage stikket ud af stikkontakten, fordi vand nærhed udgør risiko, selvom enheden er slukket.

17. Lad ikke enheden eller strømforsyningen være våd. Hvis enheden falder i vand, skal du straks tage stikket eller strømadapteren ud af stikkontakten. Hvis enheden er tilsluttet, må du ikke lægge hænder i vandet. Få enheden kontrolleret af en autoriseret elektriker, inden du bruger den igen.

18. Rør ikke ved enheden eller strømforsyningen med våde hænder.

19. Placer kun varmeovnen på flad, stabil overflade

20. Sluk altid ventilatorvarmeren og indstil termostaten til minimum inden fjernelse stikket fra stikkontakten.

21. Brug aldrig ventilatorvarmeren i rum med høj luftfugtighed - badeværelse, brusebad, svømning

puljer mv. Fugtigheden kan forårsage kortslutning og påvirke enheden.

22. Driftvarmeren skal altid være under tilsyn og i syne. hvis du forlader lokalet med ventilatorvarmeren, sluk altid forvarmeren. Hvis ventilatorvarmeren er ikke brugt, skal stikket fjernes fra stikkontakten.

23. Forbind ikke ventilatorvarmeren til den automatiske omskifter temperaturregulerende enhed eller tidsafbryder.

24. Brændbare materialer, for eksempel møbler, sengetøj, papir, tøj, gardiner skal holdes mindst en meter fra ventilatorvarmeren.

25. Undlad at dække enheden eller sætte genstande på den, mens den er i brug. Brug ikke enheden til at tørre tøj.

26. Netledningen må ikke placeres over ventilatorvarmeren, og den bør ikke berøre eller placeres i nærheden af varmefladerne på ventilatorvarmeren. Placer ikke ventilatorvarmeren direkte under stikkontakten.

27. Varmefladerne kan opvarme til en temperatur på 60 ° C eller højere. Ventilatorvarmeren bør være på et sted, hvor børn og dyr ikke har adgang til.

28. Enheden er ikke beregnet til at blive installeret eller brugt i køretøjer.

29. Nogle dele inde i enheden kan være varme eller forårsage gnistdannelse. Brug ikke

blæseren i steder, hvor benzin, maling eller andre brændbare materialer anvendes eller opbevares.

30. Brug ikke dette varmelegeme i umiddelbar nærhed af et badekar, brusebad eller swimmingpool.

31. Brug ikke denne varmelegeme, hvis den er faldet.

32. Må ikke bruges, hvis der er synlige tegn på beskadigelse af varmelegemet.

33. Brug varmelegemet på en jævn og stabil overflade, eller fastgør den til væggen, hvis det er foreskrevet af producenten.

ADVARSEL: Brug ikke denne varmelegeme i små rum, hvor der er mennesker, der ikke er i stand til at forlade dem alene, medmindre konstant overvågning er sikret.

ADVARSEL: For at mindske risikoen for brand skal du holde tekstiler, gardiner eller andre brændbare materialer mindst 1 m væk fra varmeapparatets luftudtag.

PRODUKTBESKRIVELSE: KERAMISK ventilatorvarmer med fjernbetjening (billede 1 & 2)

1. Kontrolpanel	2. Digital skærm	3. Varmeudgang	4. Base
5. Strømaftryder	6. Luftindløbsgitter med. støvmaskefilter		
7. Tip over switch (placeret på basen)		8. Fjernbetjening:	
A. Tænd / sluk-knap			
B. Tænd / sluk-knap for lav / høj varme			
C. Oscillation-knap			
D. Timer-knap			
E., F. Rumtemperaturjustering + / - knapper			

BRUG

JUSTERING AF VÆRELSETEMPERATUR: Tryk på knapperne (E eller F) for at øge eller sænke den ønskede rumtemperatur. Efter indstilling af den ønskede temperatur tændes eller slukkes for varmeapparatet i enheden for at opretholde den ønskede rumtemperatur. Enheden muliggør temperaturindstilling fra 10-35 grader Celsius. Når stuetemperaturen er lavere med 4 °C end den indstillede temperatur på enheden, begynder enheden automatisk at varme på høj effekt. Når rumtemperaturen derefter sænkes med 2 °C, begynder enheden automatisk at blive varmere på lavere strøm. Hvis stuetemperaturen når indstillingstemperaturniveauet, stoppes opvarmningen, ventilatoren arbejder permanent indtil stuetemperatur er lavere end indstillingstemperaturen med 2 °C, vender enheden automatisk tilbage til lavere effektopvarmning.

TIMER: Tryk på knappen (D) indstiller timeren fra trin på 1 time op til 8 timer. Efter den indstillede tid slukkes enheden.

OSCILLATION: Ved at trykke på knappen (C) indstilles enheden til at tænde basen (4) fra venstre mod højre, totalt 45 grader.

LAV VARME / HØJ VARME: Tryk på knappen (B) skifter mellem effektniveauer:

- Lav varme = 1000W
- Høj varme = 2000W

POWER SWITCH (5): Tryk på den for at tænde for enheden, og tryk på den igen for at slukke for enheden fra forsyningen.

POWER KNAP (A): Hvis du trykker på den, tændes eller slukkes enheden fra standbytilstand.

Fjernbetjening (8) er den samme som manuel betjening af knapper på kontrolpanelet.

Hvis du vil bruge enheden med den medfølgende fjernbetjening (8), skal du fjerne det lille batterium, der er placeret i bunden af fjernbetjeningen. For at fjerne batteriummet skal du blot klemme den lille fane og trække. Indsæt 1 x CR2025 (3V) lithiumbatteri i den lille spalte som illustreret (billede 3).

VIGTIGT: + -symbolet på det indsatte batteri skal vende opad. Luk batteriummet grundigt for at begynde at bruge fjernbetjeningen (8).

SIKKERHEDSBESKYTTELSE

1.OVERHEAT PROTECTION Denne enhed er beskyttet med en overophedningsbeskyttelse, der automatisk slukker for enheden i tilfælde af overophedning, f.eks. på grund af den samlede eller delvis forhindring af gitterne (6). Tag i dette tilfælde stikket ud af stikkontakten, vent ca. 30 minutter på, at det afkøles og fjern genstanden, der forhindrer gitrene. Tænd det derefter igen som beskrevet ovenfor. Enheden skal fungere normalt. Hvis problemet fortsætter, skal du kontakte autoriseret kundeservice.

2.TIP-OVER BESKYTTELSE Denne enhed er beskyttet med en sikkerhedsaftryder, der automatisk slukker for enheden, når enheden vælter eller er i en for høj vinkel fra vandret. Dette hjælper med at forhindre ulykker, og enheden vender tilbage til standbytilstand, når den sættes oprejst igen, tryk på knapperne (A) på kontrolpanelet eller fjernbetjeningen for at nulstille enheden.

ADVARSEL: Under brug må du ikke røre eller dække luftindtag og luftudgang.

RENGØRING OG VEDLIGEHOLDELSE

1. Sørg for, at enheden ikke er varm.
2. Fjern stikket fra stikkontakten før rengøring af enheden.
3. Hold luftindtag og udløbsåbninger rene. Lad ikke støv samles på åbningerne. Sådan renses luftfilteret:
Fjern luftindløbsgitteret som vist på billede (1). Placeret bag gitteret er støvmaskefilter (6), fjern det og skyld under rent rindende vand. Brug ikke rengøringsmidler eller oplosningsmidler til at rengøre filteret. Lad tørre helt i 24-48 timer, før du geninstallerer det i enheden. Forsøg ikke at bruge et vådt / fugtigt filter, da dette kan beskadige enheden.
4. Rengør huset med kun en tør eller fugtig klud.
5. Sænk ikke enheden i vand!

TEKNISK DATA

Spænding: 220-240V ~ 50Hz

Effekt: 2000W

Batteri: 1 x CR2025 (3V) lithiumbatteri inkluderet



Af hensyn til miljøet. Venligst overfør papemballage til affaldspapir. Hæld polyethylenposer (PE) i plastbeholderen Slidt enhed skal returneres til det relevante punkt opbevaring, fordi det er farligt i enheden ingredienser kan udgøre en trussel for miljøet. Den elektriske enhed skal overleveres for at begrænse dets genanvendelse og brug. Hvis i enheden der er batterier, fjern dem og vende tilbage til punktet opbevares separat.

УКРАЇНСЬКА

УМОВИ БЕЗПЕКИ ВАЖЛИВІ ІНСТРУКЦІЇ З БЕЗПЕКИ ВИКОРИСТАННЯ ЗАПРОШУЄТЬСЯ ПОВИННІ ЗАПОВНЮВАННЯ ТА ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ ДЛЯ МАЙБУТНЬОГО СПИСКУ

Гарантійні умови відрізняються, якщо пристрій використовується для комерційного використання.

1. Перед використанням продукту уважно прочитайте та завжди дотримуйтесь наступних інструкцій. Виробник не несе відповідальності за будь-які збитки, пов'язані з будь-яким неправильним використанням.
2. Продукт використовується тільки в приміщенні. Не використовуйте виріб будь-якою метою, яка не сумісна з її застосуванням.
3. Придатна напруга 220-240В, ~ 50Гц. З міркувань безпеки не варто підключати кілька пристроїв до однієї розетки.
4. Будьте обережні, коли використовуєте навколо дітей. Не дозволяйте дітям грати з продуктом. Не дозволяйте дітям або людям, які не знають пристрій, користуватися ним без нагляду.
5. ПРИВЕДЕННЯ. Цей пристрій може використовуватися дітьми старше 8 років та особами з обмеженими фізичними, чуттєвими або розумовими можливостями або людьми, які не мають досвіду або знань про пристрій, лише під наглядом особи, яка відповідає за їхню безпеку, або якщо вони отримали інструкції щодо безпечної використання пристрою та знають про небезпеку, пов'язану з її роботою. Діти не повинні грати з пристроєм. Очищення та обслуговування пристрою не повинні здійснюватися дітьми, якщо вони не старше 8 років, і ці заходи здійснюються під наглядом.
6. Після закінчення використання виробу завжди пам'ятайте, що обережно витягніть штепсель з розетки, яка тримає розетку рукою. Ніколи не тягайте силовий кабель !!!
7. Ніколи не кладіть кабель живлення, штепсель або весь пристрій у воду. Ніколи не піддавайте виріб атмосферним умовам, таким як прямий сонячний світло чи дощ

тощо. Ніколи не використовуйте виріб у вологих умовах.

8. Періодично перевірте стан живлення кабелю. Якщо кабель живлення пошкоджений, продукт повинен бути повернутий до професійного місця служби, щоб його замінити, щоб уникнути небезпечних ситуацій.

9. Ніколи не використовуйте виріб з пошкодженим кабелем живлення або якщо він був скинутий або пошкоджений будь-яким іншим способом або якщо він не працює належним чином. Не намагайтесь самостійно відремонтувати дефектний продукт, оскільки це може привести до ураження електричним струмом. Завжди повертайте пошкоджений пристрій у професійне місце служби, щоб відновити його. Всі ремонтні роботи можуть виконувати лише авторизовані фахівці з обслуговування. Неправильний ремонт може привести до небезпечних ситуацій для користувача.

10. Ніколи не кладіть виріб на гарячі або теплі поверхні або на кухонні прилади, такі як електрична духовка або газовий пальник.

11. Ніколи не використовуйте продукт, близький до горючих речовин.

12. Не дозволяйте шнур висіти над краєм лічильника або доторкатися до гарячих поверхонь.

13. Ніколи не залишайте пристрій підключеним до джерела живлення без нагляду. Навіть коли пристрій переривається на короткий час, відключіть його від мережі, відключіть живлення.

14. Щоб забезпечити додатковий захист, рекомендується встановити пристрій залишкового струму (РКД) в силовій ланцюзі, а залишковий струм не повинен перевищувати 30 mA. Зв'яжіться з професійним електриком у цьому питанні.

 15. Ніколи не використовуйте цей пристрій поблизу води, наприклад: під душем, у ванній, або над раковиною, наповненою водою.

16. Якщо після використання використовувати пристрій у ванній кімнаті, вийміть штепсель із розетки, оскільки близькість води призводить до ризику, навіть якщо пристрій вимкнено.

17. Не дозволяйте пристрою або адаптеру живлення вологим. Якщо пристрій потрапить у воду, негайно вийміть штепсель або блок живлення з гнізда. Якщо пристрій живиться, не кладіть руки в воду. Перевірте пристрій кваліфікованим електриком, перш ніж використовувати його знову.

18. Не торкайтесь пристрою або адаптера живлення мокрими руками.

19. Поставте нагрівач вентилятора лише на рівну, стабільну поверхню

20. Завжди вимикайте вентилятор та встановіть регулятор на мінімальний рівень перед видаленням штепсель з гнізда.

21. Ніколи не використовуйте нагрівач вентилятора у приміщеннях з підвищеною вологістю - ванну кімнату, душову кімнату, плавання басейни тощо. Вологість може спричинити коротке замикання, а також впливати на пошкодження пристроя.

22. Робочий нагрівач вентилятора повинен постійно знаходитись під наглядом та на місці. Якщо ви

залишають кімнату з опалювачем вентилятора, завжди вимикайте вентилятор. Якщо є опалювальний вентилятор

Не використовується, вилка живлення повинна бути виймана з розетки.

23. Не підключайте нагрівач вентилятора, наприклад, до автоматичного комутаційного пристрою

пристрій регулювання температури або перемикач часу.

24. Легкозаймисті матеріали, наприклад, меблі, постільна білизна, папір, одяг, штори повинні

зберігати принаймні один метр від нагрівача вентилятора.

25. Не закривайте пристрій та не кладіть на нього ніяких предметів під час роботи. Не використовуйте пристрій для сушіння одягу.

26. Шнур живлення не слід розміщувати над нагрівачем вентилятора, і він не повинен торкатися або бути розміщений біля гарячих поверхонь нагрівача вентилятора. Не розташовуйте підігрівач вентилятора прямо внизу розетка.

27. Поверхня нагріву може нагріватися до температури 60 ° С або вище. Нагрівач вентилятора

повинні бути в місці, де діти та тварини не мають доступу.

28. Пристрій не призначений для установки або використання в транспортних засобах.

29. Деякі деталі всередині пристрою можуть бути гарячими або викликати іскріння. Не використовуйте нагрівач вентилятора

місця, де використовуються або зберігаються бензин, фарби та інші легкозаймисті матеріали.

30. Не використовуйте цей обігрівач у безпосередній близькості від ванни, душу або басейну.

31. Не використовуйте цей обігрівач, якщо він упав.

32. Не використовуйте, якщо є видимі ознаки пошкодження обігрівача.

33. Використовуйте обігрівач на рівній і стійкій поверхні або прикріпіть його до стіни, якщо це передбачено виробником.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Не використовуйте цей обігрівач у невеликих приміщеннях, де є люди, які не можуть залишити їх самі, якщо не забезпечений постійний нагляд.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Щоб зменшити ризик пожежі, тримайте текстиль, штори та інші легкозаймисті матеріали на відстані принаймні 1 м від виходу повітря нагрівача.

ОПИС ПРОДУКЦІЇ: КЕРАМИЧНИЙ Вентилятор-вентилятор з ВИДАЛЕНОЮ КОНТРОЛЮ (фото 1 та 2)

1. Панель управління 2. Цифровий дисплей 3. Тепловідвід 4. База

5. Вимикач живлення 6. Сітка для введення повітря з фільтруючими пиловидними сітками

7. Перемикач на перемикач (розташований на базі) 8. Пульт дистанційного керування:

A. Кнопка живлення

B. Кнопка низької / високої теплової потужності

C. Кнопка коливань

D. Кнопка таймера

ВИКОРИСТАННЯ

РЕГУЛЯЦІЯ ТЕМПЕРАТУРИ У КОМАНДІ: Натискання кнопок (E або F) підвищить або знижить потрібну кімнатну температуру. Після встановлення потрібної температури нагрівач у пристрій увімкнеться або вимкнеться для підтримки бажаної кімнатної температури. Пристрій дозволяє встановити температуру від 10-35 градусів Цельсія. Коли температура в приміщенні нижче на 4 °C, ніж встановлена температура одиниці, пристрій починає нагріватися на високій потужності автоматично. Потім, коли температура в приміщенні нижча на 2 °C, пристрій починає нагріватися на меншій потужності. Якщо температура в приміщенні досягне встановленого рівня температури, нагрівання припиняється, вентилятор постійно працює до тих пір, поки кімнатна температура не буде нижчою за встановлену температуру на 2 automatically, прилад автоматично повернеться до опалення нижчої потужності.

ТАЙМЕР: Натискання кнопки (D) встановить таймер з кроком від 1 години до 8 годин. Після закінчення встановленого часу пристрій вимкнеться.

ОСКІЛЯЦІЯ: Натисканням кнопки (C) пристрій увімкне основу (4) зліва направо, повністю на 45 градусів.

НИЗЬКИЙ ТЕПЛО / ВИСОКИЙ ТЕПЛ: натискання кнопки (B) переключається між рівнями потужності

- низький нагрівання = 1000 Вт
- Високий нагрівання = 2000 Вт

ПРИКЛЮЧЕННЯ МОЖЛИВОСТІ (5): Натискаючи його, щоб увімкнути пристрій, і натисніть його знову, щоб вимкнути пристрій від живлення.

Кнопка живлення (A): натискання на нього вмикає або вимикає пристрій у режимі очікування.

Робота з дистанційним керуванням (8) така ж, як ручне управління кнопками на панелі управління.

Для використання пристрою з пультом дистанційного керування (8) вийміть невеликий відсік для акумуляторів, розташований біля основи пульта дистанційного керування. Щоб вийняти відсік для акумулятора, просто стисніть маленьку вкладку і потягніть.

Вставте літієвий акумулятор 1 x CR2025 (3V) у малу щілину, як показано на малюнку (мал. 3).

ВАЖЛИВО: Символ + на вставленій батареї повинен бути звернений вгору. Щільно закрійте відділення для акумуляторів, щоб почати користуватися пультом дистанційного керування (8).

ОХОРОНА БЕЗПЕКИ

1. **ЗАХИСТ ВІД ГРИВАННЯ** Цей пристрій захищений захистом від перегріву, який автоматично вимикає пристрій у разі перегріву, наприклад через повну або часткову перешкоду сіток (6). У цьому випадку відключіть прилад від мережі, зачекайте близько 30 хвилин, щоб він охолонув, і видаліть предмет, що перешкоджає сітці. Потім увімкніть його, як описано вище. Пристрій повинен працювати нормальну. Якщо проблема не зникне, зверніться до уповноваженої служби підтримки.
2. **ЗАХИСТ НАВ'ЯЗКУВАННЯ** Цей пристрій захищений запобіжним перемикачем, який автоматично вимикає пристрій, коли пристрій перепадає або знаходиться під надмірним кутом від горизонталі. Це допомагає запобігти аваріям, і при поверненні у вертикальному положенні пристрій повернеться в режим очікування, натисніть кнопки (A) на панелі управління або на пульти дистанційного керування, щоб скинути пристрій.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Під час використання не торкайтесь і не закривайте вхід і вихід повітря.

ОЧИЩЕННЯ І ОБСЛУГОВУВАННЯ

1. Переконайтесь, що пристрій не гарячий.
2. Перед очищенням пристрою вийміть вилку з електричної розетки.

3. Утримуйте отвори для входу та виходу повітря. Не дозволяйте пилу збиратися на отворах. Для очищення повітряного фільтра: Зніміть сітку для подачі повітря, як показано на малюнку (1). За сіткою розташований фільтруючий сітчастий шар (6), видаліть його та промийте під чистою проточною водою. Не використовуйте миючі чи розчинники для очищення фільтра. Залиште повністю висохнути протягом 24-48 годин, перш ніж повторно встановлювати пристрій. Не намагайтесь використовувати мокрий / вологий фільтр, оскільки це може пошкодити пристрій.

4. Очистіть корпус, використовуючи лише суху або вологу тканину.

5. Не занурюйте прилад у воду!

ТЕХНІЧНІ ДАНІ

Напруга: 220-240В ~ 50Гц

Потужність: 2000Вт

Акумулятор: 1 x CR2025 (3V) літієва батарея



У інтересах навколошнього середовища.

Будь ласка, віддайте картонну упаковку в місце збору мукулатури. Політиленові мішки (PE) викинути в смітник для пластику. Відпрацьований пристрій повинен бути відправлений у відповідну точку зберігання, тому що в пристрої є небезпечні інгредієнти, які можуть становити загрозу навколошньому середовищу. Електричний пристрій потрібно повернути так, щоб обмежити його повторне використання. Якщо у пристрої є батерейки, то потрібно їх витягнути і віддати до відповідного пункту.

СРПСКИ

БЕЗБЕДНОСНИ УСЛОВИ ВАЖНА УПУТСТВА ЗА БЕЗБЕДНОСТЬ УПОРАБЕ ПРОЧИТАЈТЕ ПАЖЉИВО И ЗАЈЕДИТЕ ЗА БУДУЋУ РЕФЕРЕНЦИЈУ

Услови гарантације су различити ако се уређај користи у комерцијалне сврхе. "

1. Пре употребе производа, пажљиво прочитајте и увек одговарајте следећим упутствима. Произвођач не одговара за било какву штету због било какве злоупотребе.

2. Производ се користи само у затвореном простору. Немојте користити производ у било коју сврху која није компатибилна са његовом апликацијом.

3. Водни напон је 220-240В, ~ 50Хз. Због сигурносних разлога није прикладно повезивање више уређаја са једним утичницом.

4. Потребите превидност приликом употребе око деце. Не дозволите дјеци да се играју с производом. Немојте дозволити деци или људима који не знају уређај да га користе без надзора.

5. УПОЗОРЕЊЕ: Овај уређај може користити дјеца старијих од 8 година и особе са смањеним физичким, сензорним или менталним способностима или особама без искуства или знања о уређају, само под надзором особе одговорне за њихову сигурност или ако су упознати са безбедном употребом уређаја и да су свесни опасности повезаних са његовим деловањем. Деца не би требало да се играју са уређајем. Чишћење и одржавање уређаја не смеју да раде деца, осим ако нису старији од 8 година и ове активности се одвијају под надзором.

6. Након што завршите са коришћењем производа, увек запамтите да нежно уклоните утикач из утичнице за држање електричне утичнице са руком. Никада не повлачите кабл за напајање !!!

7. Не стављајте струјни кабл, утикач или читав уређај у воду. Никада не излажите производ атмосферским условима као што су директно сунчево светло или киша итд.

Никада не користите производ у влажним условима.

8.Периодично проверите стање напојног кабла. Ако је кабл за напајање оштећен, производ треба окренути на локацију професионалне услуге која треба заменити како би се избегле опасне ситуације.

9. Не користите производ са оштећеним каблом за напајање или ако је пао или оштећен на било који други начин или ако не ради исправно. Не покушавајте сами поправити производ, јер може довести до струјног удара. Увек окрените оштећен уређај на професионалну локацију за поправку. Све поправке могу обављати само овлашћени стручњаци. Поправка која је направљена неправилно може изазвати опасне ситуације за корисника.

10.Не ставите производ на или близу врућих или топлих површина или кухињских апаратова као што су електрична пећница или плински горионик.

11. Не користите производ близу врелог материјала.

12. Не дозволите да кабал виси преко ивице бројача или додирује вруће површине.

13. Не остављајте производ прикључен на извор напајања без надзора. Чак и када је употреба прекинута кратко време, искључите га из мреже, искључите напајање.

14. Да би се обезбедила додатна заштита, препоручује се уградња уређаја за остатке (РЦД) у струјном склопу, при чему резидуална струја није већа од 30 mA. Обратите се стручном стручњаку о овом питању.



15. Не користите овај уређај близу воде, нпр .. под тушем, у кади, или изнад судопера напуњен водом.

16. Ако користите уређај у купатилу након употребе, уклоните утичницу из утичнице, јер близина воде представља ризик, чак и ако је уређај искључен.

17. Немојте дозволити да се уређај или исправљач мокра. Ако уређај пада у воду, одмах извадите утичницу или адаптер за напајање из утичнице. Ако се уређај напаја, не стављајте руке у воду. Проверите да ли је уређај проверио квалификован електричар пре него што га поново употребите.

18. Немојте додиривати уређај или адаптер за струју мокрим рукама.

19. Поставите грејач вентилатора само на равну, стабилну површину

20. Увек искључите грејач вентилатора и поставите дугме термостата на минимум, пре него што га уклоните утичницу из утичнице.

21. Никада не користите грејач вентилатора у просторијама са високом влажношћу - купатило, туш кабина, купање

базени итд. Влажност може изазвати кратак спој и утицати на оштећење уређаја.

22. Радни вентилатор мора бити под надзором и на видику стално. ако ти напуштају просторију са гријачем вентилатора, увек искључите грејач вентилатора. Ако је грејач вентилатора

не користи се, електрични утикач мора бити уклоњен из утичнице.

23. Немојте прикључивати гријач вентилатора на аутоматски прекидач, на пример уређај за контролу температуре или прекидач времена.

24. Запаљиви материјали, на пример намештај, постељина, папир, одећа, завесе држати барем један метар од грејача вентилатора.

25. Немојте прекривати уређај нити постављати предмете на њега док ради. Не користите уређај за сушење одеће.

26. Кабл за напајање не сме бити постављен изнад гријача вентилатора и не би требало додирнути поставити близу врућих површина гријача вентилатора. Не стављајте гријач вентилатора директно испод утичница.

27. Грејне површине могу загревати на температури од 60 ° Ц или више. Грејач вентилатора треба да буду на месту где деца и животиње немају приступ.

28. Уређај није намењен за инсталацију или употребу у возилима.

29. Неки делови унутар уређаја могу бити врући или изазвати искри. Немојте користити грејач вентилатора

места где се користи или складишти бензин, боје или други запаљиви материјали.

30. Не користите овај грејач у непосредној близини каде, туша или базена.

31. Не користите овај грејач ако је пао.

32. Не користите ако постоје видљиви знаци оштећења грејача.

33. Грејач користите на равној и стабилној површини или га причврстите на зид, ако то предвиђа произвођач.

УПОЗОРЕЊЕ: Не користите овај грејач у малим просторијама у којима има људи који не могу сами да их оставе, осим ако није осигуран стални надзор.

УПОЗОРЕЊЕ: Да бисте смањили ризик од пожара, држите текстил, завесе или друге запаљиве материјале најмање 1 м од излаза за ваздух грејача.

ОПИС ПРОИЗВОДА: КЕРАМИЧКИ ВЕНТИЛАТОР СА ДАЉИНСКОМ УПРАВОМ (слика 1 и 2)

1. Управљачка плоча	2. Дигитални дисплей	3. Излаз топлоте	4. База
5. Прекидач за напајање	6. Решетка за довод зрака са мрежицом за прашину		
7. Прекидач преко тастера (налази се на бази)		8. Даљинско управљање:	
А. Дугме за напајање			
Б. Тастер за ниско / велико напајање			
Ц. Тастер за осцилацију			
Д. Дугме тајмера			
Е., Ф. Тастери за подешавање температуре у просторији + / -			

УПОРАБА

ТЕМПЕРАТУРА СОБЕ: Подешавање тастера (Е или Ф) повећава или смањује жељену температуру у соби. Након подешавања жељене температуре грејач у уређају ће се укучити или искључити ради одржавања жељене собне температуре. Уређај омогућава подешавање температуре од 10-35 степени Целзијуса. Када је собна температура нижа за 4 °C од утврђене температуре јединице, уређај аутоматски почине да се греје великим снагом. Када је собна температура нижа за 2 °C, уређај аутоматски почине да се греје на нижој снази. Ако собна температура достигне подешену температуру, грејање се зауставља, вентилатор непрекидно ради све док собна температура нижа од постављене за 2 °C, јединица се аутоматски враћа на нижу грејање.

ТИМЕР: Притиском на дугме (Д) подешава се тајмер од један сат до 8 сати. Након одређеног времена уређај ће се искључити.

ОСЦИЛАЦИЈА: Притиском на дугме (Ц) уређај ће поставити базу (4) с лева на десно, укупно 45 степени.

НИСКО ГРИЈАЊЕ / ВИСОКО ГРИЈАЊЕ: Притиском на типку (Б) прелазит ћете између нивоа снаге:

- Мала топлина = 1000 В

- Висока топлота = 2000В

ПОВЕР СВИТЦХ (5): Притиском на њега да бисте укључили уређај, а затим га поново притисните да бисте искључили уређај из напајања.

Гумб за напајање (А): Притиском на њега уређај ће се укључити или искључити из стања приправности.

Рукојање даљинским управљачем (8) исто је као и ручни рад тастера на управљачкој плочи. Да бисте користили уређај са испорученим даљинским управљачем (8), уклоните мали претинац за батерије смјештен на дну даљинског управљача. Да бисте уклонили одељак за батерију, једноставно стисните мали језичак и повуците. Убаците литијумску батерију 1 к ЦР2025 (3В) у мали отвор као што је приказано (слика 3).

ВАЖНО: Симбол + на убаченој батерији треба да буде окренут према горе. Чврсто затворите претинац за батерију да бисте започели са коришћењем даљинског управљача (8).

СИГУРНОСНА ЗАШТИТА

- ЗАШТИТА ПРЕХРАНЕ** Овај уређај је заштићен заштитом од прегријавања која аутоматски искључује уређај у случају прегријавања, нпр. због потпуне или делимичне опструкције решетки (6). У том случају искључите уређај из мреже, сачекајте око 30 минута да се охлади и уклоните предмет који омета решетке. Затим га укључите како је горе описано. Уређај треба да ради нормално. Ако се проблем настави, обратите се овлашћеном сервису за кориснике.
- ЗАШТИТА ОД ПРАВА** Овај уређај је заштићен сигурносним прекидачем који уређај аутоматски искључује када уређај падне или је под превеликим углом од хоризонталне. Ово помаже у спречавању незгода, а уређај ће се вратити у стање приправности када се врати усправно, притисните тастере (A) на контролној табли или на даљинском управљачу да бисте ресетовали уређај.

УПОЗОРЕЊЕ: Током употребе не дирајте и не прекривајте улаз и излаз зрака.

ЧИШЋЕЊЕ И ОДРЖАВАЊЕ

- Проверите да ли уређај није врућ.
- Пре чишћења уређаја извадите утикач из електричне утичнице.
- Отворене и излазне отворе за ваздух одржавајте чистима. Не дозволите да се на отворима сакупља прашина. За чишћење ваздушног филтера:
Уклоните решетку за дводим ваздуха као што је приказано на слици (1). Изаштите се налази филтер мрежасте прашине (6), уклоните га и исперите под чистом текућом водом. За чишћење филтера не користите детерџенте или раствараче. Оставите да се потпуно осуши 24-48 сати пре поновне инсталације у уређају. Не покушавајте користити мокри / влажни филтер јер то може оштетити уређај.
- Кућиште очистите само сувом или влажном крпом.
- Не урањавајте уређај у воду!

ТЕХНИЧКИ ПОДАЦИ

Напон: 220-240В ~ 50Хз

Снага: 2000Вт

Батерија: 1 к ЦР2025 (3В) литијумска батерија

За заштиту животне средине: молимо вас да одвојите картонске кутије и пластичне кесе и одложите их у одговарајуће канте за смеће. Коришћени уређај треба да буде испоручен на наменске сакупљање тачке због оштрих компоненти, што може утицати на животну средину. Немојте одлагати овај уређај у заједничку корпу за отпадке.



SVENSKA

SÄKERHETSVILLKOR VIKTIGA INSTRUKTIONER FÖR ANVÄNDNINGSSÄKERHET LÄS SÄKERHET LÄCKLIGT OCH HÅLL FÖR FRAMTIDA REFERENS

Garantivillkoren är olika, om enheten används för kommersiellt ändamål. "

- Innan du använder produkten läs noggrant och följ alltid följande instruktioner. Tillverkaren ansvarar inte för skador på grund av felaktig användning.
- Produkten får endast användas inomhus. Använd inte produkten för något ändamål som inte är kompatibelt med dess tillämpning.
- Den aktuella spänningen är 220-240V, ~ 50Hz. Av säkerhetsskäl är det inte lämpligt att ansluta flera enheter till ett vägguttag.
- Var försiktig när du använder barn runt. Låt inte barnen leka med produkten. Låt inte barn eller personer som inte känner till enheten använda den utan tillsyn.
- WARNING:** Den här enheten kan användas av barn över 8 år och personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga, eller personer utan erfarenhet eller kunskap om enheten, endast under överinseende av en person som ansvarar för deras säkerhet, eller om

de fick instruktioner om säker användning av enheten och är medvetna om de faror som är förknippade med dess funktion. Barn ska inte leka med enheten. Rengöring och underhåll av apparaten ska inte utföras av barn, såvida de inte är över 8 år och dessa aktiviteter utförs under tillsyn.

6.När du är färdig med att använda produkten, kom alltid ihåg att försiktigt ta bort kontakten från eluttaget som håller uttaget med handen. Dra aldrig strömkabeln !!!

7.Anslut aldrig strömkabeln, kontakten eller hela enheten i vattnet. Utsätt aldrig produkten för atmosfäriska förhållanden som direkt solljus eller regn etc. Använd aldrig produkten under fuktiga förhållanden.

8. Kontrollera alltid strömkabelns tillstånd. Om strömkabeln är skadad ska produkten vändas till en professionell serviceplats som ska bytas ut för att undvika farliga situationer.

9.Använd aldrig produkten med en skadad strömkabel eller om den tappades eller skadades på något annat sätt eller om det inte fungerar ordentligt. Försök inte reparera den defekta produkten själv eftersom det kan leda till elektrisk stöt. Vänd alltid den skadade enheten till en professionell serviceplats för att reparera den. Alla reparationer kan endast utföras av auktoriserade servicepersonal. Den reparation som gjordes felaktigt kan orsaka farliga situationer för användaren.

10.Använd aldrig produkten på eller nära de varma eller varma ytorna eller köksutrustning som den elektriska ugnen eller gasbrännaren.

11.Använd aldrig produkten nära bränbara ämnen.

12.Låt inte sladd hänga över kanten av disken eller vidrör heta ytor.

13. Lämna aldrig produkten ansluten till strömkällan utan tillsyn. Även om användningen avbryts under en kort stund, stäng av den från nätverket, koppla ur strömmen.

14. För att ge ytterligare skydd rekommenderas att man installerar återstartströmsenhets (RCD) i strömkretsen, med återstående strömstyrka inte över 30 mA. Kontakta professionell elektriker i denna fråga.

15. Använd aldrig denna enhet nära vatten, t ex: Under duschen, i badtunnan, eller över diskbänken fylld med vatten.

 16. Om du använder enheten i badrummet efter användning ska du ta ur strömkontakten från uttaget eftersom vatten närhet utgör risk även om enheten är avstängd. 17. Låt inte enheten eller nätdaptern vara våt. Om enheten faller i vatten ska du omedelbart ta ur strömkontakten eller nätdaptern ur uttaget. Om enheten är driven, lägg inte händerna i vattnet. Kontrollera att apparaten har kontrollerats av en behörig elektriker innan du använder den igen.

18. Rör inte enheten eller nätdaptern med våta händer.

19. Placera fläkten endast på platt, stabil yta

20. Slå alltid av värmeelementet och sätt termostatvredet till minimum innan det tas bort Stickkontakten från uttaget.

21. Använd aldrig fläkten i hög luftfuktighet rum - badrum, duschrums, simning pooler etc. Fuktigheten kan orsaka kortslutning och skadar enheten.

22. Driffläktens varmare måste vara under övervakning och i sikte hela tiden. Om du lämnar rummet med fläktvärmaren, stäng alltid av värmeelementet. Om fläktvärmare är

inte används, måste strömkontakten tas bort från vägguttaget.

23. Anslut inte fläkten till exempelvis den automatiska omkopplaren temperaturkontrollanordning eller tidbrytare.

24. Brännbara material, till exempel möbler, sängkläder, papper, kläder, gardiner ska hållas minst en meter från fläkten.

25. Täck inte över enheten eller sätt några föremål på den medan den är i drift. Använd inte enhet för att torka kläder.

26. Nätkabeln får inte placeras ovanför fläkten och den får inte röra eller placeras nära de heta ytorna på fläkten. Placera inte värmaren direkt under eluttaget.

27. Värmeytorna kan värma till en temperatur av 60 ° C eller högre. Fläktvärmare bör vara på ett ställe som barn och djur inte har tillgång till.

28. Enheten är inte avsedd att installeras eller användas i fordon.

29. Vissa delar i enheten kan vara heta eller orsaka gnistning. Använd inte fläkten i platser där bensin, färg eller annat brandfarligt material används eller lagras.

30. Använd inte denna värmare i omedelbar närhet av badkar, dusch eller pool.

31. Använd inte denna värmare om den har tappats.

32. Använd inte om det finns synliga tecken på skador på värmaren.

33. Använd värmaren på en jämn och stabil yta eller fäst den på väggen, om det föreskrivs av tillverkaren.

VARNING: Använd inte denna värmare i små rum där det finns personer som inte kan lämna dem ensamma, såvida inte konstant tillsyn säkerställs.

VARNING: För att minska risken för brand, håll textilier, gardiner eller andra lättantändliga material minst 1 m bort från luftens utlopp.

PRODUKTBESKRIVNING: KERAMISK FANVÄRM MED FJÄRRKONTROLL (bild 1 & 2)

- | | | | |
|--|---|--|--------|
| 1. Kontrollpanelen | 2. Digital display | 3. Värmuttag | 4. Bas |
| 5. Strömbrytare | 6. Luftinloppsgitter med. dammnätfILTER | 7. Vipp över omkopplaren (ligger på basen) | |
| 8. Fjärrkontroll: | | | |
| A. Strömbrytare | | | |
| B. Strömknapp för låg / hög värme | | | |
| C. Oscillationsknapp | | | |
| D. Timerknapp | | | |
| E., F. Rumstemperaturjustering + / - knappar | | | |

ANVÄND SIG AV

JUSTERA RUMTEMPERATUR: Tryck på knapparna (E eller F) för att öka eller sänka önskad rumstemperatur. Efter inställning av önskad temperatur kommer värmaren i enheten att slås på eller stängas av för att bibehålla önskad rumstemperatur. Enheten möjliggör temperaturinställning från 10-35 grader Celsius. När rumstemperaturen är lägre med 4 °C än den inställda temperaturen på enheten, börjar enheten automatiskt värmas på hög effekt. När rumstemperaturen sedan sänks med 2 °C börjar enheten automatiskt värmas på lägre effekt. Om rumstemperaturen når inställningstemperaturnivån, upphettningen upphör, fläkten arbetar permanent tills rumstemperaturen är lägre än inställningstemperaturen med 2 °C, återgår enheten automatiskt till lägre effektvärme.

TIMER: Tryck på knappen (D) för att ställa in timern från steg om 1 timme upp till 8 timmar. Efter den inställda tiden stängs enheten av.

OSCILLATION: Genom att trycka på knappen (C) kommer enheten att sätta på basen (4) från vänster till höger, totalt 45 grader.

LOW HEAT / HIGH HEAT: Tryck på knappen (B) för att växla mellan effektnivåer:

- Låg värme = 1000W
- Hög värme = 2000W

POWER SWITCH (5): Tryck på den för att slå på enheten och tryck på den igen för att stänga av enheten från matningen.

POWER KNAPP (A): Om du trycker på den slås enheten på eller av från vänteläge.

Fjärrkontroll (8) är samma som manuell manövrering av knappar på kontrollpanelen.

Om du vill använda enheten med den medföljande fjärrkontrollen (8) tar du bort det lilla batterifacket som finns på basen på fjärrkontrollen.

För att ta bort batterifacket klämmer du helt enkelt in den lilla fliken och drar. Sätt i 1 x CR2025 (3V) litumbatteri i den lilla sprickan som illustrerat (bild 3).

VIKTIGT: Symbolen + på batteriet ska vara uppåt. Stäng batterifacket ordentligt för att börja använda fjärrkontrollen (8).

SÄKERHETSKYDD

1.OVERHEAT PROTECTION Den här enheten är skyddad med ett överhettningsskydd som stänger av enheten automatiskt vid överhettning, t.ex. på grund av den totala eller partiella hindringen av rutnätet (6). I det här fallet, koppla ur apparaten, vänta i cirka 30 minuter för att den ska svalna och ta bort föremålet som hindrar rutnätet. Slå sedan på den igen enligt beskrivningen ovan. Enheten ska fungera normalt. Om problemet kvarstår, kontakta auktoriseras kundservice.

2.TIP-OVER SKYDD Den här enheten är skyddad med en säkerhetsbrytare som stänger av enheten automatiskt när enheten faller eller är i alltför stor vinkel från horisontalen. Detta hjälper till att förebygga olyckor och enheten återgår till vänteläge när den sätts upprätt, tryck på knapparna (A) på kontrollpanelen eller fjärrkontrollen för att återställa enheten.

VARNING: Vid användning får du inte röra eller täcka luftinloppet och luftutloppet.

STÄDNING OCH UNDERHÅLL

1. Se till att enheten inte är het.

2. Ta bort kontakten från eluttaget innan du rengör enheten.

3. Håll luftinlopps- och utloppsstoppningarna rena. Låt inte damm samlas på öppningarna. Så här rengör du luftfiltret:

Ta bort luftinloppsgallret enligt bilden (1). Bakom näset finns dammnätfilter (6), ta bort det och skölj under rent rinnande vattnet. Använd inte tvättmedel eller lösningsmedel för att rengöra filtret. Låt torka helt i 24-48 timmar innan du installerar om det i enheten. Försök inte använda ett vått / fuktigt filter eftersom det kan skada enheten.

4. Rengör huset med endast torr eller fuktig trasa.

5. Sänk inte ner enheten i vatten!

TEKNISK DATA

Spänning: 220-240V ~ 50Hz

Effekt: 200W

Batteri: 1 x CR2025 (3V) litumbatteri ingår



Vi sköter om miljön. Överlämna förpackningar i kartong till pappersavfall. Polyetylensäckar (PE) slängs i avfallsbehållare för plast. Man bör lämna en gammal apparat till en riktig återvinningscentral, eftersom farliga komponenter i apparaten kan orsaka fara till miljön. En elektrisk apparat bör lämnas för att minska förnyad användning av denna. Om apparaten innehåller batterier, bör man ta bort dem och lämna dem separat till återvinningscentraler.

SLOVENSKÝ

BEZPEČNOSTNÉ PODMIENKY DÔLEŽITÉ POKYNY PRE BEZPEČNOSŤ POUŽITIA SI PREČÍTAJTE POZORNE A UCHOVÁVAJTE PRE BUDÚCNOSŤ

Podmienky záruk sú odlišné, ak sa zariadenie používa na komerčné účely. "

1.Pred použitím výrobku pozorne prečítajte a dodržujte nasledujúce pokyny. Výrobca nezodpovedá za žiadne škody spôsobené zneužitím.

2.Výrobok sa má používať iba v interéri. Nepoužívajte výrobok na žiadny účel, ktorý nie je kompatibilný s jeho aplikáciou.

3. Použiteľné napätie je 220-240V, ~ 50Hz. Z bezpečnostných dôvodov nie je vhodné pripojiť viaceré zariadení do jednej elektrickej zásuvky.

4. Pri práci s deťmi buďte opatrní. Nedovoľte deťom hrať s produkтом. Nedovoľte deťom alebo ľuďom, ktorí zariadenie nepoznajú, aby ich používali bez dozoru.

5.VÝSTRAHA: Toto zariadenie môže používať deti staršie ako 8 rokov a osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami alebo osoby bez skúseností alebo znalosti prístroja iba pod dohľadom osoby zodpovednej za ich bezpečnosť alebo ak boli poučené o bezpečnom používaní zariadenia a vedia o nebezpečenstvách spojených s jeho

prevádzkou. Deti by sa nemali hrať so zariadením. Čistenie a údržbu zariadenia by nemali vykonávať deti, pokiaľ nie sú staršie ako 8 rokov a tieto činnosti sa vykonávajú pod dohľadom.

6. Po skončení používania výrobku vždy nezabudnite opatrne vytiahnuť zástrčku zo zásuvky, ktorá drží zástrčku rukou. Nikdy nevyťahujte napájací kábel!

7. Nikdy nevekladajte napájací kábel, zástrčku alebo celé zariadenie do vody. Nikdy nevystavujte výrobok atmosferickým podmienkam, ako je priame slnečné žiarenie alebo dážď atď. Nikdy nepoužívajte výrobok vo vlhkých podmienkach.

8. Periodicky skontrolujte stav napájacieho kabla. Ak dôjde k poškodeniu napájacieho kabla, produkt by mal byť otočený na profesionálne miesto, ktoré sa má vymeniť, aby sa predišlo nebezpečným situáciám.

9. Nikdy nepoužívajte výrobok s poškodeným napájacím káblom alebo ak bol iný spôsob spadnutia alebo poškodený, alebo ak nefunguje správne. Nepokúšajte sa opraviť poškodený produkt sami, pretože to môže viest k úrazu elektrickým prúdom. Poškodené zariadenie vždy odpojte od profesionálneho servisu, aby ste ho mohli opraviť. Všetky opravy môžu vykonávať len autorizovaní servisní pracovníci. Oprava, ktorá sa vykonala nesprávne, môže spôsobiť používateľovi nebezpečnú situáciu.

10. Nikdy neumiestňujte výrobok na horúce alebo teplé povrhy alebo do blízkosti takých spotrebičov, ako je elektrická rúra alebo plynový horák.

11. Nikdy nepoužívajte výrobok v blízkosti horľavín.

12. Nemovajte kábel visiť nad hranou počítadla alebo dotýkajte sa horúcich povrchov.

13. Nikdy nenechávajte výrobok pripojený k zdroju napájania bez dozoru. Aj pri krátkom prerušení používania ho vypnite zo siete, odpojte napájanie.

14. Aby sa zabezpečila dodatočná ochrana, odporúča sa nainštalovať zariadenie na zvyšky prúdu (RCD) v napájacom okruhu, pričom zvyškový prúd nesmie byť väčší ako 30 mA. V tejto záležitosti kontaktujte profesionálneho elektrikára.

 15. Nikdy nepoužívajte toto zariadenie blízko vody, napr.: pod sprchou, v batte, alebo nad umývadlo naplnené vodou.

16. Ak používate zariadenie v kúpeľni po použití, vytiahnite sieťovú zástrčku zo zásuvky, pretože blízkosť vody predstavuje riziko, aj keď je zariadenie vypnuté.

17. Nedovoľte, aby bolo zariadenie alebo napájací adaptér vlhké. Ak sa prístroj dostane do vody, okamžite odpojte sieťovú zástrčku alebo napájací adaptér zo zásuvky. Ak je zariadenie napájané, nedávajte ruky do vody. Pred opäťovným použitím skontrolovať kvalifikovaný elektrikár.

18. Nedotýkajte sa zariadenia ani napájacieho adaptéra mokrými rukami.

19. Ventilátor umiestnite len na rovný a stabilný povrch

20. Vždy vypnite ohrievač ventilátora a pred odstránením nastavte termostat na minimum sieťovú zástrčku zo zásuvky.

21. Nikdy nepoužívajte ohrievač ventilátora v miestnostiach s vysokou vlhkosťou - kúpeľňa, sprchovací kút, plávanie bazénov atď. Vlhkosť môže spôsobiť skrat a poškodiť zariadenie.

22. Prevádzkový ohrievač ventilátora musí byť pod dozorom a stále viditeľný. Ak ty opúšťajú miestnosť ohrievačom ventilátora, vždy vypnite ohrievač ventilátora. Ak je ohrievač ventilátora. Nepoužívajte, musí sa zástrčka vytiahnuť zo zásuvky.
23. Nepripojte napríklad ohrievač ventilátora k automatickému spínaciemu zariadeniu regulátor teploty alebo časový spínač.
24. Horľavé materiály, napríklad nábytok, posteľná bielizeň, papier, oblečenie, záclony by mali držať aspoň jeden meter od ohrievača ventilátora.
25. Nezakrývajte prístroj ani neumiestňujte žiadne predmety počas jeho činnosti. Nepoužívajte zariadenie na suché oblečenie.
26. Sieťový kábel by nemal byť umiestnený nad ohrievačom ventilátora a nemal by sa dotýkať ani byť umiestnený v blízkosti horúcich povrchov ohrievača ventilátora. Neumiestňujte ohrievač ventilátora priamo do elektrickej zásuvky.
27. Vykurovacie plochy sa môžu ohriať na teplotu 60°C alebo vyššiu. Ohrievač ventilátora by mal byť umiestnený na mieste, ktoré deti a zvieratá nemajú prístup.
28. Zariadenie nie je určené na inštaláciu alebo používanie vo vozidlách.
29. Niektoré časti vo vnútri zariadenia môžu byť horúce alebo spôsobiť iskrenie. Nepoužívajte ohrievač ventilátora na miestach, kde sa používajú alebo ukladajú benzín, farby alebo iné horľavé materiály.
30. Nepoužívajte tento ohrievač v bezprostrednej blízkosti vane, sprchy alebo bazéna.
31. Nepoužívajte tento ohrievač, ak spadol.
32. Nepoužívajte, ak sú na ohrievači viditeľné známky poškodenia.
33. Ohrievač používajte na rovnom a stabilnom povrchu alebo ho pripojte k stene, ak to ustanovuje výrobca.

UPOZORNENIE: Nepoužívajte tento ohrievač v malých miestnostiach, kde sú ľudia, ktorí ich nemôžu opustiť sami, pokial' nie je zabezpečený stály dohľad.

UPOZORNENIE: Aby ste znížili riziko požiaru, udržujte textilie, záclony alebo iné horľavé materiály vo vzdialenosťi najmenej 1 m od výstupu vzduchu z ohrievača.

POPIS PRODUKTU: KERAMICKÝ VENTILÁTOR S DIAĽKOVÝM OVLÁDANÍM (obrázok 1 a 2)

- | | | | |
|---|----------------------|---|-------------|
| 1. Ovládaci panel | 2. Digitálny displej | 3. Výstup tepla | 4. Základňa |
| 5. Vypínač | | 6. Mriežka na prívod vzduchu s filtrom na prach | |
| 7. Prepnite prepínač (umiestnený na základni) | | 8. Diaľkové ovládanie: | |

A. Vypínač

B. Tlačidlo nízkej / vysokej teploty

C. Tlačidlo oscilácie

D. Tlačidlo časovača

Tlačidlá E., F. Nastavenie teploty miestnosti + / -

USE

NASTAVENIE TEPLOTY IZBY: Sťačením tlačidiel (E alebo F) sa zvýší alebo zníži požadovaná izbová teplota. Po nastavení požadovanej teploty sa kúrenie v prístroji zapne alebo vypne, aby sa udržala požadovaná teplota v miestnosti. Prístroj umožňuje nastavenie teploty od 10 do 35 stupňov Celzia. Keď je teplota v miestnosti nižšia o 4°C ako je ustálená teplota jednotky, zariadenie sa začne automaticky zohrievať na vysoký výkon. Keď teplota miestnosti klesne o 2°C , zariadenie sa automaticky zahreje pri nižšom príkone. Ak izbová teplota dosiahne nastavenú teplotu, kúrenie sa zastaví, ventilátor stále pracuje, až kým teplota v miestnosti nie je nižšia ako nastavená teplota o 2°C , jednotka sa automaticky vráti na nižšiu spotrebú energie.

ČASOVAČ: Sťačením tlačidla (D) nastavíte časovač od 1 hodinového prírastku do 8 hodín. Po uplynutí nastaveného času sa zariadenie vypne.

OCCILLATION: Stlačením tlačidla (C) nastavíte zariadenie tak, aby zapínalo základňu (4) zľava doprava, celkom 45 stupňov.

LOW HEAT / HIGH HEAT: Stlačením tlačidla (B) prepíname medzi úrovňami výkonu:

- Nízka teplota = 1 000 W
- Vysoké teplo = 2000 W

SPÍNAČ NAPÁJANIA (5): Stlačením tohto tlačidla prístroj zapnete a ďalším stlačením vypnete zariadenie z napájania.

TLAČIDLO NAPÁJANIA (A): Stlačením tohto tlačidla sa zariadenie zapne alebo vypne z pohotovostného režimu.

Ovládanie pomocou diaľkového ovládača (8) je rovnaké ako pri ručnom ovládaní tlačidiel na ovládacom paneli.

Ak chcete prístroj používať s dodávaným diaľkovým ovládáním (8), vyberte malý priečinok na batériu, ktorý sa nachádza na spodnej strane diaľkového ovládača. Ak chcete vybrať priestor pre batériu, jednoducho stlačte malú zarážku a potiahnite. Vložte 1 x lítiovú batériu CR2025 (3 V) do malej štrbiny podla obrázka (obrázok 3).

DÔLEŽITÉ: Symbol + na vloženej batérii by mal smerovať nahor. Pevne zatvorte priečadku na batérie a začnite používať diaľkové ovládanie (8).

OCHRANA BEZPEČNOSTI

1. OCHRANA KRYTOVÝCH VÔD Toto zariadenie je chránené ochranou proti prehriatiu, ktorá ho v prípade prehriatia automaticky vypne, napr. z dôvodu úplného alebo čiastočného upchania sietí (6). V takom prípade odpojte zariadenie zo siete, počkajte asi 30 minút, kým vychladne, a odstráňte predmet, ktorý prekáža mriežkam. Potom ho znova zapnite, ako je opisané viššie. Zariadenie by malo fungovať normálne. Ak problém pretrváva, kontaktujte autorizovaný servis.

2. OCHRANA NADCHÁDZAJÚCICH ZARIADENÍ Toto zariadenie je chránené bezpečnostným spínačom, ktorý ho automaticky vypne, keď sa zariadenie prepadne alebo je v nadmernom uhle od horizontál. Pomáha to predchádzať nehodám a keď sa zariadenie vráti do zvislej polohy, zariadenie sa vráti do pohotovostného režimu a stlačením tlačidla (A) na ovládacom paneli alebo diaľkovom ovládači zariadenie resetujete.

VAROVANIE: Počas používania sa nedotýkajte ani nezakrývajte vstup a výstup vzduchu.

ČISTENIE A ÚDRŽBA

1. Uistite sa, že zariadenie nie je horúce.
2. Pred čistením zariadenia vytiahnite zástrčku z elektrickej zásuvky.
3. Udržujte prívodný a výstupný otvor vzduchu čistý. Nedovolte, aby sa na otvorchoch zhromažďoval prach. Čistenie vzduchového filtra: Vyberte mriežku na prívod vzduchu, aké je to znáronené na obrázku (1). Za mriežkou je prachový filter (6), vyberte ho a opláchnite čistou tečúcou vodou. Na čistenie filtra nepoužívajte žiadne saponáty alebo rozpúšťadlá. Pred opäťovnou inštaláciou do zariadenia nechajte úplne vyschnúť 24 - 48 hodín. Nepokúšajte sa používať mokrý / vlhký filter, pretože by to mohlo poškodiť zariadenie.
4. Kryt čistite iba suchou alebo vlhkou handričkou.
5. Zariadenie neponárajte do vody!

TECHNICKÉ DÁTA

Napätie: 220 - 240 V ~ 50 Hz

Prikon: 2000 W

Batéria: Vráthane 1 x lítiovej batérie CR2025 (3 V)



Starostlivosť o životné prostredie. Kartónový obal odovzdajte do zbernych surovín. Polyetylénové vrecká (PE) vyhodte do kontajnera na plast.

Opotrebený spotrebčí odovzdajte na príslušný zberný dvoř, nebezpečné látky spotrebčí môžu predstavovať riziko pre životné prostredie.

Elektrospotrebčí odstráňte tak, aby nedochádzalo jeho ďalšiemu použitiu. Ak sa v spotrebčí nachádzajú batérie, vyberte ich a odovzdajte ich na zberné miesto osobitne. Spotrebčí nevyhodzujte do kontajnera na komunálny odpad!

SUOMI

TURVALLISUUSEHDOT TÄRKEITÄ KÄYTTÖTURVALLISUUSOHJEITA LUE HUOLELLISESTI JA PIDÄTÄ TULEVAISUUTTA

Takuuolosuhteet ovat erilaiset, jos laitetta käytetään kaupallisiin tarkoituksiin. "

1. Kun käytää laitetta, lue huolellisesti ja noudata aina seuraavia ohjeita. Valmistaja ei ole vastuussa väärinkäytöstä aiheutuvista vahingoista.
2. Tuotetta saa käyttää vain sisätiloissa. Älä käytää tuotetta mihinkään tarkoitukseen, joka ei ole yhteensoviva sen sovelluksen kanssa.
3. Soveltuva jännite on 220-240V, ~ 50Hz. Turvallisuussyistä ei ole syytä kytkeä useita laitteita yhteen pistorasiaan.
4. Ole varovainen, kun käytät lasten ympäriäillä. Älä anna lasten leikkiä tuotteen kanssa. Älä anna lasten tai henkilöiden, jotka eivät tunne laitetta, käyttämään sitä ilman valvontaa.

5. VAROITUS: Tätä laitetta voivat käyttää yli 8-vuotiaat lapset ja henkilöt, joilla on vähentynyt fyysisen, sensorinen tai henkinen suorituskyky tai henkilöt, joilla ei ole kokemusta tai tietämystä laitteesta, ainostaan heidän turvallisuudestaan vastaavan henkilön valvonnassa. Jos heille annettiin ohjeita laitteen turvallisesta käytöstä ja ovat tietoisia toiminnasta aiheutuvista vaaroista. Lapset eivät saa pelata laitteen kanssa. Lapset eivät saa puhdistaa ja ylläpitää laitetta, elleivät he ole yli 8-vuotiaita, ja nämä toimet suoritetaan valvonnassa.

6. Kun olet lopettanut tuotteen käytön, muista aina varovasti irrottaa pistotulppa pistokkeesta pistorasiasta kädelläsi. Älä koskaan vedä virtajohtoa!

7. Älä koskaan laita virtajohtoa, pistoketta tai koko laitetta veteen. Älä koskaan altista tuotetta ilmakehäն olosuhteisiin, kuten suoraan auringonvaloon tai sateeseen jne. Älä koskaan käytä tuotetta kosteissa olosuhteissa.

8. Tarkista jänniteensyöttökaapeli tilapäisesti. Jos virtakaapeli on vaurioitunut, tuote on vaihdettava ammattimaiseen huoltopisteesseen, joka on vaihdettava vaarallisten tilanteiden välittämiseksi.

9. Älä koskaan käytä tuotetta vaurioituneella virtakaapelilla tai jos se on pudonnut tai vahingoittunut muulla tavoin tai jos se ei toimi kunnolla. Älä yritykä korjata vaurioitunutta tuotetta itse, koska se voi aiheuttaa sähköiskun. Käännä vaurioitunut laite aina ammattiaseaan, jotta se voidaan korjata. Kaikki korjaukset voi tehdä vain valtuutetut huoltoliikkeet. Korjaus, joka on tehty väärin, voi aiheuttaa vaarallisia tilanteita käyttäjälle.

10. Älä koskaan aseta tuotetta lämpimiin tai lämpimiin pintoihin tai niiden läheisyyteen tai keittiökalusteita, kuten sähköunia tai kaasupoltinta.

11. Älä koskaan käytä tuotetta palavien aineiden läheisyydessä.

12. Älä anna langan ripustaa laskurin reunaa tai koskettaa kuumia pintoja.

13. Älä koskaan jätä laitetta kytkettynä virtalähteeseen ilman valvontaa. Myös silloin, kun käyttö keskeytyy lyhyeksi ajaksi, sammuta se verkosta, irrota virta.

14. Jotta suojaus olisi lisäkäytö, on suositeltavaa asentaa jäännösvirta-laite (RCD) tehopiiriin, jonka jännitearvot ovat enintään 30 mA. Ota yhteyttä ammattimaiseen sähköasentajaan tässä asiassa.

15. Älä koskaan käytä laitetta lähelle vettä, esim. Suihkussa, tai yläpuolella täynnä vettä.

16. Jos käytät laitetta kylpyhuoneessa käytön jälkeen, irrota virtapistoke pistorasiasta, koska veden läheisyys aiheuttaa riskin, vaikka laite olisi sammuttettu.

17. Älä anna laitteen tai virtalähteen kastua. Jos laite putoaa veteen, irrota virtapistoke tai verkkolaite heti pistorasiasta. Jos laitetta käytetään, älä laita käyttäsi veteen. Pyydä laitetta tarkastamaan valtuutettu sähköasentaja ennen käyttöä uudelleen.

18. Älä kosketa laitetta tai virtalähdettä märillä käsilä.

19. Aseta puhaltimen lämmitin vain tasaiselle, vakaalle alustalle

20. Käännä aina tuulettimen lämmitin pois päältä ja aseta termostaatin valitsin minimiin ennen kuin irrotat pistokkeen pistokkeesta.

21. Älä koskaan käytä tuulettimen lämmittintä kosteissa huoneissa - kylpyhuone,



suihkuhuone, uima-altaat jne. Kosteus voi aiheuttaa oikosulun ja vaurioittaa laitetta.

22. Käyttöpuhalmien lämmitin on valvottava ja näkyvä koko ajan. Jos poistut huoneesta puhalmilla, käänä aina tuulettimen lämmitin pois päältä. Jos puhalmien lämmittintä ei käytetä, virtapistoke on irrotettava pistorasiasta.

23. Älä kytke tuulettimen lämmittintä automaattiseen kytkinlaitteeseen, esimerkiksi lämpötilan säätölaitteeseen tai ajastimeen.

24. Syttyviä materiaaleja, kuten huonekaluja, vuodevaatteita, paperia, vaatteita, verhoja, on pidettävä vähintään metrin päässä tuulettimen lämmittimestä.

25. Älä peitä laitetta tai aseta mitään esineitä siihen, kun se toimii. Älä käytä laitetta kuivumaan vaatteisiin.

26. Virtajohtoa ei saa sijoittaa tuulettimen yläpuolelle, eikä se saa koskettaa tai sijoittaa tuulettimen lämmittimen kuumiin pintoihin. Älä sijoita tuuletinta suoraan pistorasiaan.

27. Lämmityspinnat voivat lämmetä lämpötilaan 60 ° C tai korkeammaksi. Puhalmien lämmitin tulee olla paikassa, jossa lapsilla ja eläimillä ei ole pääsyä.

28. Laitetta ei ole tarkoitus asentaa tai käyttää ajoneuvoissa.

29. Jotkin laitteen sisältämät osat voivat olla kuumia tai aiheuttamaan kipinöintiä. Älä käytä tuulettimen lämmittintä paikkoihin, joissa bensiiniä, maaleja tai muita syttyviä materiaaleja käytetään tai varastoidaan.

30. Älä käytä tästä lämmittintä kylpyammeen, suihkun tai uima-altaan välittömässä läheisyydessä.

31. Älä käytä tästä lämmittintä, jos se on pudonnut.

32. Älä käytä, jos lämmittimessä on näkyviä merkkejä vaurioista.

33. Käytä lämmittintä tasaisella ja vakaalla alustalla tai kiinnitä seinään, jos valmistaja niin määrää.

VAROITUS: Älä käytä tästä lämmittintä pienissä tiloissa, joissa on ihmisiä, jotka eivät pysty jättämään niitä yksin, ellei jatkuvalta valvontaa varmisteta.

VAROITUS: Tulipalon vaaran vähentämiseksi pidä tekstilejä, verhoja tai muita tulenarkoja materiaaleja vähintään 1 metrin päässä lämmittimen ilman ulostulosta.

TUOTTEEN KUVAUS: KERAAMINEN VENTILILI lämmitin, jossa on kauko-ohjaus (kuva 1 ja 2)

1. Ohjauspaneeli	2. Digitaalinäytö	3. Lämmpöpoisto	4. Pohja
5. Virtakytkin	6. Ilmanottoverkko pölyverkkosuodattimella		
7. Käännä kytkin (sijaitsee jalustalla)		8. Kaukosäädin:	
A. Virtapainike			
B. Matalan / korkean lämmön virtapainike			
C. Väärähtelypainike			
D. Ajastinpainike			
E., F. Huoneen lämpötilan säätö + / - painikkeet			

KÄYTÄÄ

HUONEEN LÄMPÖTILAN SÄÄTÖ: Painikkeiden (E tai F) painaminen nostaa tai laskee haluttua huonelämpötilaa. Kun haluttu lämpötila on asetettu, laitteen lämmitin kytkeytyy päälle tai sammuu halutun huonelämpötilan ylläpitämiseksi. Laite mahdollistaa lämpötilan asettamisen välillä 10-35 celsiusastetta. Kun huoneenlämpötila on alempi 4 °C kuin yksikön vakiolämpötila, laite alkaa kuumentua suurella automaatisesti. Sitten kun huoneen lämpötila laskee 2 °C, laite alkaa kuumentua pienemmällä teholla automaatisesti. Jos huoneen lämpötila saavuttaa asetetun lämpötilan, lämmitys pysähtyy, tuuletin toimii jatkuvalt, kunnes huoneenlämpötila on 2 °C alhaisempi kuin asetuslämpötila, yksiköö palaa automaatisesti alhaisempaan teholämmitykseen.

AJASTIN: Painikkeen (D) painaminen asettaa ajastimen yhden tunnin välein - 8 tuntiin. Asetetun ajan kuluttua laite sammuu.

VALMISTUS: Painamalla painiketta (C) laite asettaa kääntymään jalustalle (4) vasemmalta oikealle, kokonaan 45 astetta.

LOW HEAT / HIGH HEAT: Painamalla painiketta (B) voit vaihtaa tehotasoja:

- Matala lämpö = 1000W

- Korkea lämpö = 2000W

VIRTAKYTKIN (5): Kytke laite päälle painamalla sitä ja paina sitten uudelleen kytkeäksesi laite pois päältä.

POWER Button (A): Kun painat sitä, laite kytkeytyy päälle tai pois päältä valmiustilasta.

Kaukosäätimen (8) toiminta on sama kuin ohjauspaneelin painikkeiden manuaalinen käyttö.

Jos haluat käyttää laitetta mukana toimitetun kaukosäätimen (8) kanssa, poista pieni kaukosäätimen paristolokero. Poista paristokoteloa puristamalla pieni kieleke yksinkertaisesti ja vetämällä. Aseta 1 x CR2025 (3V) litiumparisto pieneen rakkoon kuvan osoittamalla tavalla (kuva 3).

TÄRKÄÄÄ: Asennetun akun + -merkin tulee olla ylöspäin. Sulje paristokoteloa tiukasti aloittaaksesi kaukosäätimen (8) käytön.

TURVALLISUUS

1.LÄMPÖSUOJAIMET Tämä laite on suojattu ylikuumenemissuojausella, joka sammuttaa laitteen automaattisesti ylikuumenemisen sattuessa, esim. ristikkojen kokonaan tai osittain tukkeutumisen vuoksi (6). Irrota tällöin laite pistorasiasta, odota noin 30 minuuttia, kunnes se jäähyy ja poista esine, joka estää ristikoita. Kytke sitten se takaisin päälle ylä kuvatulla tavalla. Laitteen tulisi toimia normaalisti. Jos ongelma jatkuu, ota yhteystä valtuutettuun asiakaspalveluun.

2.TIP-YLYSSUOJAUS Tämä laite on suojattu turvakytkimellä, joka sammuttaa laitteen automaattisesti, kun laite kaatuu tai on liian suuressa kulmassa vaakatasoon nähdien. Tämä auttaa estämään onnettomuuksia. Laite palaa valmiustilaan, kun se asetetaan takaisin pystyn. Palauta laite painamalla ohjauspaneelin tai kaukosäätimen painikkeita (A).

VAROITUS: Älä kosketa tai peitä ilmanotto- ja poistoaukkoa käytön aikana.

PUHDISTUS JA HUOLTO

1. Varmista, että laite ei ole kuuma.

2. Poista pistoke pistorasiasta ennen laitteen puhdistamista.

3. Pidä ilmanotto- ja poistoaukot puhtaina. Älä anna pölyn kerääntyä aukkoihin. Ilmansuodattimen puhdistaminen: Irrota ilmanotto ritilä kuvan osoittamalla tavalla (1). Ristikön takana on pölyverkkosuodatin (6), poista se ja huuhtele puhtaan juoksevan veden alla. Älä käytä puhdistusaineita tai liuottimia suodattimen puhdistamiseen. Anna kuivua kokonaan 24–48 tuntia ennen kuin asennat laitteen uudelleen. Älä yritykäättää märää / kosteaa suodatinta, koska se voi vahingoittaa laitetta.

4. Puhdista kotelo vain kuivalla tai kostealla liinalla.

5. Älä upota laitetta veteen!

TEKNISET TIEDOT

Jännite: 220 - 240 V ~ 50 Hz

Teho: 2000W

Akku: 1 x CR2025 (3V) litiumparisto

Kantakaamme huolta ympäristöstä. Pahvipakkauksen pyydämme lippamaan paperikirrätykseen. Polylethenipussit (PE) tulee laittaa muovien kierräystasian. Loppuun käytetty laitteet tulee toimittaa asianmukaiseen keräyspisteesseen, koska laitteen sisältämät vaaralliset aineosat voivat olla ympäristölle vahingollisia. Sähkölaite tulee toimittaa siten, että sen uudelleenkäyttö on estetty. Jos laitteessa on paristo, paristo tulee poistaa ja toimittaa erillisesti keräyspisteesseen.

ITALIANO

CONDIZIONI DI SICUREZZA ISTRUZIONI IMPORTANTI SULLA SICUREZZA DELL'USO

LEGGERE ATTENTAMENTE E CONSERVARE PER FUTURE RIFERIMENTI

Le condizioni di garanzia sono diverse se il dispositivo viene utilizzato per scopi commerciali."

1. Prima di utilizzare il prodotto, leggere attentamente e rispettare sempre le seguenti istruzioni. Il produttore non è responsabile per eventuali danni dovuti a qualsiasi uso improprio.

2. Il prodotto deve essere utilizzato solo al chiuso. Non utilizzare il prodotto per scopi non compatibili con la sua applicazione.

3. La tensione applicabile è 220-240 V, ~ 50Hz. Per motivi di sicurezza non è opportuno collegare più dispositivi a una presa di corrente.

4. si prega di essere prudenti quando si utilizza in giro per i bambini. Non lasciare che i

bambini giochino con il prodotto. Non permettere a bambini o persone che non conoscono il dispositivo di usarlo senza supervisione.

5. AVVERTENZA: questo dispositivo può essere utilizzato da bambini di età superiore a 8 anni e persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali, o persone senza esperienza o conoscenza del dispositivo, solo sotto la supervisione di una persona responsabile della loro sicurezza, o se sono stati istruiti sull'uso sicuro del dispositivo e sono consapevoli dei pericoli associati al suo funzionamento. I bambini non dovrebbero giocare con il dispositivo. La pulizia e la manutenzione del dispositivo non devono essere eseguite dai bambini, a meno che non abbiano superato gli 8 anni di età e queste attività siano svolte sotto supervisione.

6. Dopo aver terminato di utilizzare il prodotto, ricordarsi sempre di rimuovere delicatamente la spina dalla presa di corrente tenendo la presa con la mano. Non tirare mai il cavo di alimentazione !!!

7. Non mettere mai il cavo di alimentazione, la spina o l'intero dispositivo in acqua. Non esporre mai il prodotto alle condizioni atmosferiche quali luce diretta del sole o pioggia, ecc. Non utilizzare mai il prodotto in condizioni di umidità.

8. Controllare periodicamente le condizioni del cavo di alimentazione. Se il cavo di alimentazione è danneggiato, il prodotto deve essere girato in un luogo di assistenza professionale da sostituire per evitare situazioni pericolose.

9. Non utilizzare mai il prodotto con un cavo di alimentazione danneggiato o se è stato fatto cadere o danneggiato in altro modo o se non funziona correttamente. Non tentare di riparare da soli il prodotto difettoso perché può provocare scosse elettriche. Trasformare sempre il dispositivo danneggiato in un luogo di assistenza professionale per ripararlo. Tutte le riparazioni possono essere eseguite solo da professionisti del servizio autorizzati. La riparazione eseguita in modo errato può causare situazioni pericolose per l'utente.

10. Non mettere mai il prodotto sopra o vicino alle superfici calde o calde o agli elettrodomestici della cucina come il forno elettrico o il bruciatore a gas.

11. Non utilizzare mai il prodotto vicino a combustibili.

12. Non lasciare che il cavo pendga sul bordo del contatore o tocchi superfici calde.

13. Non lasciare mai il prodotto collegato alla fonte di alimentazione senza supervisione. Anche quando l'uso viene interrotto per un breve periodo, spegnerlo dalla rete, scollegare l'alimentazione.

14. Per fornire una protezione aggiuntiva, si consiglia di installare un dispositivo di corrente residua (RCD) nel circuito di potenza, con una corrente residua non superiore a 30 mA. Contattare l'elettricista professionista in questa materia.

 15. Non utilizzare mai questo dispositivo vicino all'acqua, ad esempio sotto la doccia, nella vasca da bagno, o sopra il lavandino pieno d'acqua.

16. Se si utilizza il dispositivo in bagno dopo l'uso, rimuovere la spina di alimentazione dalla presa perché la prossimità dell'acqua presenta rischi, anche se il dispositivo è spento.

17. Non permettere che il dispositivo o l'adattatore di alimentazione si bagnino. Se il dispositivo cade in acqua, rimuovere immediatamente la spina di alimentazione o

- l'alimentatore dalla presa. Se il dispositivo è alimentato, non mettere le mani in acqua. Far controllare il dispositivo dall'elettricista qualificato prima di riutilizzarlo.
18. Non toccare il dispositivo o l'alimentatore con le mani bagnate.
 19. Posizionare il termoventilatore solo su una superficie piana e stabile
 20. Spegnere sempre il termoventilatore e impostare la manopola del termostato sul minimo prima di rimuovere la spina di alimentazione dalla presa.
 21. Non utilizzare mai il termoventilatore in stanze con umidità elevata - bagno, doccia, piscine, ecc. L'umidità può causare cortocircuiti e danneggiare il dispositivo.
 22. Il termoventilatore funzionante deve essere sotto supervisione e in vista per tutto il tempo. Se si lascia la stanza con il termoventilatore, spegnere sempre il termoventilatore. Se la ventola non viene utilizzata, la spina di alimentazione deve essere rimossa dalla presa di corrente.
 23. Non collegare il termoventilatore al dispositivo di commutazione automatico, ad esempio il dispositivo di controllo della temperatura o il temporizzatore.
 24. I materiali infiammabili, ad esempio mobili, lenzuola, carta, vestiti, tende devono essere tenuti ad almeno un metro dal termoventilatore.
 25. Non coprire il dispositivo né appoggiarvi oggetti mentre è in funzione. Non utilizzare il dispositivo per asciugare i vestiti.
 26. Il cavo di alimentazione non deve essere posizionato sopra il riscaldatore della ventola e non deve essere toccato o posizionato vicino a superfici calde del riscaldatore del ventilatore. Non posizionare il termoventilatore direttamente sotto la presa di corrente.
 27. Le superfici di riscaldamento possono riscaldare fino a una temperatura di 60 ° C o superiore. Il termoventilatore dovrebbe trovarsi in un luogo a cui i bambini e gli animali non possano accedere.
 28. Il dispositivo non è progettato per essere installato o utilizzato sui veicoli.
 29. Alcune parti all'interno del dispositivo possono essere calde o causare scintille. Non utilizzare il termoventilatore in luoghi in cui vengono utilizzati o immagazzinati benzina, vernici o altri materiali infiammabili.
 30. Non utilizzare questo riscaldatore nelle immediate vicinanze di una vasca da bagno, doccia o piscina.
 31. Non utilizzare questo riscaldatore se è caduto.
 32. Non utilizzare se sono presenti segni visibili di danni al. riscaldatore.
 33. Utilizzare la stufa su una superficie piana e stabile o fissarla alla parete, se previsto dal produttore.

AVVERTENZA: non utilizzare questa stufa in stanze piccole in cui sono presenti persone che non sono in grado di lasciarla da sole, a meno che non sia assicurata una supervisione costante.

AVVERTENZA: per ridurre il rischio di incendio, mantenere tessuti, tende o altri materiali infiammabili ad almeno 1 m. dall'uscita dell'aria del riscaldatore.

- DESCRIZIONE DEL PRODOTTO: RISCALDATORE A VENTOLA IN CERAMICA CON TELECOMANDO (foto 1 e 2)**
- | | | | |
|---|---------------------|--|---------|
| 1. Pannello di controllo | 2. Display digitale | 3. Uscita di calore | 4. Base |
| 5. Interruttore di alimentazione | | 6. Griglia di ingresso dell'aria con filtro a rete antipolvere | |
| 7. Interruttore di ribaltamento (situato sulla base) | | 8. Telecomando: | |
| A. Pulsante di accensione | | B. Pulsante di accensione a basso / alto calore | |
| C. Pulsante di oscillazione | | D. Pulsante timer | |
| E., F. Pulsanti + / - di regolazione della temperatura ambiente | | | |

USO

REGOLAZIONE DELLA TEMPERATURA AMBIENTE: premendo i pulsanti (E o F) si aumenta o diminuisce la temperatura ambiente desiderata. Dopo aver impostato la temperatura desiderata, il riscaldatore nel dispositivo si accenderà o si spegnerà per mantenere la temperatura ambiente desiderata. Il dispositivo consente l'impostazione della temperatura da 10 a 35 gradi Celsius. Quando la temperatura ambiente scende di 4 °C rispetto alla temperatura stabilita dell'unità, il dispositivo inizia a riscaldarsi automaticamente ad alta potenza. Quindi, quando la temperatura ambiente scende di 2 °C, il dispositivo inizia a riscaldarsi automaticamente a potenza inferiore. Se la temperatura ambiente raggiunge il livello di temperatura impostato, il riscaldamento viene arrestato, la ventola funziona in modo permanente fino a quando la temperatura ambiente è inferiore alla temperatura impostata di 2 °C, l'unità torna automaticamente al riscaldamento a potenza inferiore.

TIMER: premendo il pulsante (D) si imposta il timer da incrementi di 1 ora fino a 8 ore. Dopo il tempo impostato il dispositivo si spegnerà.

OSCILLAZIONE: premendo il pulsante (C) il dispositivo accenderà la base (4) da sinistra a destra, totalmente a 45 gradi.

BASSO RISCALDAMENTO / ALTO RISCALDAMENTO: premendo il pulsante (B) si passa tra i livelli di potenza:

- Bassa temperatura = 1000 W.
- Alta temperatura = 2000 W.

INTERRUTTORE DI ALIMENTAZIONE (5): premendolo per accendere il dispositivo e premerlo di nuovo per spegnere il dispositivo dall'alimentazione.

PULSANTE DI ALIMENTAZIONE (A): Premendolo si accenderà o spegnerà il dispositivo dalla modalità Standby.

Il funzionamento del telecomando (8) equivale al funzionamento manuale dei pulsanti sul pannello di controllo.

Per utilizzare il dispositivo con il telecomando (8) in dotatione, rimuovere il piccolo vano batteria situato alla base del telecomando. Per rimuovere il vano batteria, basta premere la linguetta e tirare. Inserire 1 batteria al litio CR2025 (3V) nella piccola fessura come illustrato (figura 3).

IMPORTANTE: il simbolo + sulla batteria inserita deve essere rivolto verso l'alto. Chiudere saldamente il vano batteria per iniziare a utilizzare il telecomando (8).

PROTEZIONE SICURA

1. **PROTEZIONE DEL RISCALDAMENTO** Questo dispositivo è protetto con una protezione da surriscaldamento che lo spegne automaticamente in caso di surriscaldamento, ad es. a causa dell'ostruzione totale o parziale delle griglie (6). In questo caso, scollegare l'apparecchio, attendere circa 30 minuti affinché si raffreddi e rimuovere l'oggetto che ostruisce le griglie. Quindi riaccenderlo come descritto sopra. Il dispositivo dovrebbe funzionare normalmente. Se il problema persiste, contattare il servizio clienti autorizzato.
2. **PROTEZIONE DA RIMUOVERE** Questo dispositivo è protetto con un interruttore di sicurezza che spegne automaticamente il dispositivo quando cade o si trova ad un angolo eccessivo rispetto all'orizzontale. Questo aiuta a prevenire incidenti e il dispositivo tornerà in modalità standby quando viene rimesso in posizione verticale, premere i pulsanti (A) sul pannello di controllo o sul telecomando per ripristinare il dispositivo.

ATTENZIONE: Durante l'uso, non toccare né coprire l'ingresso e l'uscita dell'aria.

PULIZIA E MANUTENZIONE

1. Accertarsi che il dispositivo non sia caldo.
2. Prima di pulire il dispositivo, rimuovere la spina dalla presa elettrica.
3. Mantenere pulite le aperture di ingresso e uscita dell'aria. Non consentire la raccolta di polvere sulle aperture. Per pulire il filtro dell'aria: Rimuovere la griglia di ingresso dell'aria come mostrato nell'immagine (1). Situato dietro la griglia è presente un filtro a rete antipolvere (6), rimuoverlo e risciacquare con acqua corrente pulita. Non utilizzare detergenti o solventi per pulire il filtro. Lasciare asciugare completamente per 24-48 ore prima di reinstallare il dispositivo. Non tentare di utilizzare un filtro bagnato / umido poiché ciò potrebbe danneggiare il dispositivo.
4. Pulire l'alloggiamento utilizzando solo un panno asciutto o umido.
5. Non immergere il dispositivo in acqua!

DATI TECNICI

Voltaggio: 220-240 V ~ 50 Hz

Potenza: 2000 W.

Batteria: 1 batteria al litio CR2025 (3V) inclusa

Prendersi cura dell'ambiente

Gli imballi di cartone devono essere smaltiti nel contenitore per la carta. I sacchetti di polietilene (PE) vanno gettati nel contenitore per la plastica. L'apparecchio usato deve essere rottamato presso un centro di raccolta autorizzato, poiché contiene elementi pericolosi che potrebbero costituire una minaccia per l'ambiente. I dispositivi elettrici devono essere resi al fine di evitare il loro riutilizzo. Se il dispositivo contiene una batteria, deve essere rimossa e smaltita separatamente in un punto di raccolta.

Non gettare l'apparecchio nei contenitori dei rifiuti urbani!



KARTA GWARANCYJNA

WARUNKI GWARANCJI obowiązują na terenie Rzeczypospolitej Polskiej

Adler Sp. z o.o. ul. Ordona 2a 01-237 Warszawa zapewnia Użytkownika o dobrej jakości sprzętu, na który wydana jest niniejsza karta gwarancyjna i udziela 24 miesięcznej gwarancji, która liczy się od daty zakupu sprzętu. Usługi gwarancyjne świadczone są po okazaniu prawidłowo wypełnionej karty gwarancyjnej i dowodu zakupu (kopii paragonu lub faktury VAT). Wady lub uszkodzenia sprzętu ujawnione w okresie gwarancji usuwane będą bezpłatnie przez Serwis Centralny. W przypadku zakupu sprzętu przez przedsiębiorcę (faktura VAT) okres gwarancji wynosi 12 miesięcy.

W przypadku wymiany rzeczy na nową, albo po dokonaniu istotnej naprawy, okres gwarancji biegnie na nowo od chwili dostarczenia klientowi rzeczy wolnej od wad, lub zwrotu rzeczy naprawionej. Jeżeli gwarant wymienił część rzeczy, przepis powyższy stosuje się odpowiednio do części wymienionej. Gwarant zobowiązuje się pokryć koszty dostarczenia rzeczy do serwisu na adres wskazany w karcie gwarancyjnej. Jednakże uprawniony z gwarancji powinien zachować rozsądek, wybierając środek transportu. Uprawnionemu z gwarancji nie przysługuje od gwaranta zwrot kosztów dostarczenia towaru – rzeczy do naprawy gwarancyjnej, przekraczający ekonomicznie uzasadnione koszty przewozu.

UWAGA: Sprzęt przeznaczony jest wyłącznie do użytku domowego. Naprawami gwarancyjnymi nie są objęte czynności związane z odkamienianiem, konserwacją, czyszczeniem urządzenia oraz części i akcesoria ulegające zużyciu przy normalnym użytkowaniu. Gwarancja nie obejmuje mechanicznych uszkodzeń sprzętu oraz wad i uszkodzeń wynikłych wskutek:

-niewłaściwego lub niezgodnego z instrukcją użytkowania, przechowywania i konserwacji;

-ingerencji nieautoryzowanego serwisu, samowolnych napraw, przeróbek i zmian konstrukcyjnych;

-użycia niewłaściwych materiałów eksplatacyjnych.

-uszkodzeń mechanicznych, termicznych, chemicznych i powstałych na skutek przepięcia w sieci.

-karta gwarancyjna jest nieważna bez daty zakupu, pieczęci sprzedającego i kopii dokumentu zakupu.

-gwarancja nie są objęte elementy eksplatacyjne i akcesoria w tym: elementy szklane (np. dzbanki, talerze), sznury przyłączeniowe, sieciowe, żarówki, baterie, nożyki i folie do urządzeń tnących, nasadki miksujące, trzepaki, mieszaki, ssawkoszczotki, rury, węże, kubki miksujące, głowice tnące i sita.

Reklamowany sprzęt jest dostarczany do Serwisu Centralnego przez Klienta w stanie kompletnym i odpowiednio zabezpieczony na czas transportu. Po dokonanej naprawie reklamowany sprzęt odbierany jest z Serwisu Centralnego przez Klienta.

Termin usunięcia wady może zostać wydłużony o czas potrzebny do importu niezbędnych części, nie dłuższy niż 30 dni roboczych. W każdym takim przypadku warsztat serwisowy powiadomi klienta o wydłużeniu terminu naprawy gwarancyjnej. W związku z koniecznością sprowadzenia części zamiennych i poinformuje o nowym terminie usunięcia wady.

W przypadku stwierdzenia usterki należy ją zgłosić w punkcie sprzedaży lub w Serwisie Centralnym, ul. Ordona 2A, 01-237 Warszawa, tel. 728-595-006 lub e-mail: serwis@adler.com.pl.

W zgłoszeniu proszę podać swój adres, nr telefonu i opis usterki. Do reklamacji konieczne jest dołączenie kopii dokumentu zakupu.

Gwarancja nie wyłącza ani nie ogranicza oraz nie zawiesza uprawnień kupującego wynikających z przepisów o rękojmi za wady rzeczy sprzedanej.

SERWIS CENTRALNY

01-237 Warszawa ul. Ordona 2A

tel. 728 - 595 - 006

serwis@adler.com.pl www.adler.com.pl

.....
(data sprzedaży)

.....
(pieczętka sklepu i podpis sprzedawcy)

adnotacje serwisu:



W trosce o środowisko..

Opakowania kartonowe prosimy przekazać na makulaturę. Worki polietylenowe (PE) wrzucać do pojemnika na plastik. Zużyte urządzenie należy oddać do odpowiedniego punktu składowania, gdyż znajdująco się w urządzeniu niebezpieczne składniki mogą stanowić zagrożenie dla środowiska. Urządzenie elektryczne należy oddać tak aby ograniczyć jego ponowne użycie i wykorzystanie. Jeżeli w urządzeniu znajdują się baterie należy je wyjąć i oddać do punktu składowania osobno.



Urządzenia nie wyrzucać do pojemnika na odpady komunalne!!

**OGÓLNE WARUNKI BEZPIECZEŃSTWA
WAŻNE INSTRUKCJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA UŻYTKOWANIA
PRZECZYTAJ UWAŻNIE I ZACHOWAJ NA PRZYSZŁOŚĆ**

1. Przed rozpoczęciem użytkowania urządzenia przeczytać instrukcję obsługi i postępować według wskazówek w niej zawartych. Producent nie odpowiada za szkody spowodowane użytkowaniem urządzenia niezgodnie z jego przeznaczeniem lub niewłaściwą jego obsługą.
2. Urządzenie służy wyłącznie do użytku domowego. Nie używać do innych celów, niezgodnych z jego przeznaczeniem.
3. Urządzenie należy podłączyć wyłącznie do gniazdka z uziemieniem 220-240V~50Hz. W celu zwiększenia bezpieczeństwa użytkowania do jednego obwodu prądu nie należy równocześniełączyć wielu urządzeń elektrycznych.
4. Należy zachować szczególną ostrożność podczas korzystania z urządzenia, gdy w pobliżu przebywają dzieci. Nie należy dopuszczać dzieci do zabawy urządzeniem nie pozwól dzieciom ani osobom nie zaznajomionym z urządzeniem na jego użytkowanie.
5. OSTRZEŻENIE: Niniejszy sprzęt może być użytkowany przez dzieci powyżej 8 roku życia oraz osoby o ograniczonej zdolności fizycznej, czuciowej lub psychicznej, lub osoby nie mające doświadczenia lub znajomości sprzętu, jeśli odbywa się to pod nadzorem osoby odpowiadającej za ich bezpieczeństwo lub zostały im udzielone wskazówki na temat bezpiecznego użytkowania urządzenia i mają świadomość bezpieczeństwa związanego z jego użytkowaniem. Dzieci nie powinny bawić się sprzętem. Czyszczenie i konserwacja urządzenia nie powinna być wykonywana przez dzieci, chyba że są powyżej 8 roku życia a czynności te są wykonywane pod nadzorem.
6. Zawsze po zakończeniu używania, wyjmij wtyczkę z gniazda zasilającego poprzez przytrzymanie gniazdka ręką. NIE ciągnąć za sznur sieciowy.
7. Nie zanurzać kabla, wtyczki oraz całego urządzenia w wodzie lub innej cieczy. Nie wystawiaj urządzenia na działanie warunków atmosferycznych (deszczu, słońca, itp.) ani nie używaj w warunkach podwyższonej wilgotności (łazienki, wilgotne domki kempingowe).
8. Okresowo sprawdzaj stan przewodu zasilającego. Jeżeli przewód zasilający jest uszkodzony, to powinien on być wymieniony przez specjalistyczny zakład naprawczy w celu uniknięcia zagrożenia.
9. Nie używaj urządzenia z uszkodzonym przewodem zasilającym lub jeśli zostało upuszczone lub uszkodzone w jakikolwiek inny sposób lub nieprawidłowo pracuje. Nie naprawiaj urządzenia samodzielnie, gdyż grozi to porażeniem. Uszkodzone urządzenie oddaj do właściwego punktu serwisowego w celu sprawdzenia lub dokonania naprawy. Wszelkich napraw mogą dokonywać wyłącznie uprawnione punkty serwisowe. Nieprawidłowo wykonana naprawa może spowodować poważne zagrożenie dla użytkownika.
10. Należy stawiać urządzenie na chłodnej stabilnej, równej powierzchni, z dala od nagrzewających się urządzeń kuchennych jak: kuchenka elektryczna, palnik gazowy, itp..
11. Nie korzystać z urządzenia w pobliżu materiałów łatwopalnych.
12. Przewód zasilania nie może zwisać poza krawędź stołu lub dотykać gorących powierzchni.
13. Nie wolno pozostawiać włączonego urządzenia ani zasilacza do gniazdka bez nadzoru.
14. Do zapewnienia dodatkowej ochrony, wskazane jest zainstalowanie w obwodzie elektrycznym, urządzenia różnicowoprądowego (RCD) o znamionowym prądzie różnicowym nie przekraczającym 30 mA. W tym zakresie należy zwrócić się do specjalisty elektryka.
-  15. Nie wolno używać urządzenia w pobliżu wody np.: pod prysznicem, w wannie ani nad umywalką z wodą.
16. Gdy urządzenie jest używana w łazience, po użyciu go wyjąć wtyczkę z

gniazdka, gdyż bliskość wody stanowi zagrożenie nawet wtedy, kiedy urządzenie jest wyłączone.

17. Nie dopuszczać do zamoczenia urządzenia ani zasilacza. W przypadku, gdy urządzenie wpadnie do wody, natychmiast wyciągnąć wtyczkę lub zasilacz z gniazdka sieciowego. Nie wolno wkładać rąk do wody, gdy urządzenie jest włączone do sieci. Przed ponownym użyciem musi być ono sprawdzone przez wykwalifikowanego elektryka.
18. Nie wolno chwytać urządzenia ani zasilacza mokrymi dłońmi.
19. Termowentylator należy stawiać tylko na płaskim, stabilnym podłożu
20. Przed wyjęciem wtyczki z gniazdka należy zawsze wyłączyć termowentylator i pokrętło termostatu przekreślić do pozycji minimalnej.
21. Nie należy użytkować termowentylatora w pomieszczeniach o dużej wilgotności powietrza – łazienki, natryski, baseny etc. Wilgotność może spowodować zwarcie i uszkodzenie urządzenia.
22. Pracujący termowentylator przez cały czas musi pod nadzorem i w zasięgu wzroku. Wychodząc z pomieszczenia gdzie pracuje termowentylator zawsze należy go wyłączyć. Jeśli termowentylator nie pracuje zawsze wyjmij wtyczkę z gniazdka sieciowego.
23. Nie należy podłączać termowentylatora do automatycznego urządzenia wyłączającego, np. urządzenia kontroli termicznej czy wyłącznika czasowego.
24. Materiały łatwopalne np. meble, pościel, papier, ubrania, zasłony itp. należy trzymać w odległości co najmniej jednego metra od termowentylatora.
25. Nie wolno przykrywać urządzenia w czasie pracy, ani też kłaść na nim żadnych przedmiotów. Nie stosować urządzenia do suszenia ubrań.
26. Przewód zasilający nie może być układany ponad termowentylatorem, nie powinien dotykać lub leżeć w pobliżu jego gorących powierzchni. Nie ustawiać termowentylatora pod gniazdkiem elektrycznym.
27. Powierzchnie grzejne mogą nagrzewać się do temperatury wyższej niż 60 °C. Termowentylator powinien stać w takim miejscu by dzieci i zwierzęta nie miały do niego dostępu.
28. Urządzenia nie można instalować ani używać w pojazdach.
29. Wewnątrz urządzenia znajdują się części, które mogą być gorące, bądź też powodować iskienie. Nie należy włączać termowentylatora w miejscach, gdzie są używane lub przechowywane takie materiały jak benzyna, farby lub inne substancje łatwopalne.
30. Nie używaj grzejnika w bezpośrednim sąsiedztwie wanny, prysznica lub basenu.
31. Nie używaj tego grzejnika, jeśli został upuszczony.
32. Nie używać, jeśli istnieją widoczne oznaki uszkodzenia grzejnika.
33. Ustaw grzejnik na równej i stabilnej powierzchni lub przymocuj go do ściany, jeśli przewiduje to producent.

OSTRZEŻENIE: Nie używaj grzejnika w małych pomieszczeniach, w których przebywają ludzie, którzy nie mogą ich samodzielnie opuścić, chyba że zapewniony jest stały nadzór.

OSTRZEŻENIE: Aby zmniejszyć ryzyko pożaru, tekstyla, zasłony lub inne łatwopalne materiały należy trzymać w odległości co najmniej 1 m od wylotu powietrza z nagrzewnicy.

OPIS PRODUKTU: WENTYLATOR CERAMICZNY Z PILOTEM (rysunek 1 i 2)

1. Panel sterowania
2. Wyświetlacz cyfrowy
3. Wylot ciepła
4. Podstawa
5. Przelącznik zasilania
6. Kratka wylotu powietrza z filtrem przeciwpyłowym
7. Przelącznik przewrócenia (umieszczony w podstawie)
8. Pilot zdalnego sterowania:
 - A. Przycisk zasilania
 - B. Przycisk niskiej / wysokiej mocy cieplnej
 - C. Przycisk oscylacji
 - D. Przycisk programatora czasowego
 - E., F. Przyciski + / - regulacji temperatury w pomieszczeniu

UŽYTKOWANIE

REGULACJA TEMPERATURY POKOJOWEJ: Naciśnięcie przycisków (E lub F) spowoduje zwiększenie lub zmniejszenie żądanej temperatury pokojowej. Po ustawieniu żądanej temperatury grzałka w urządzeniu będzie włączać się lub wyłączać, aby utrzymać żądaną temperaturę pokojową. Urządzenie umożliwia ustawienie temperatury w zakresie 10-35 stopni Celsjusza. Gdy temperatura w pomieszczeniu będzie niższa o 4 °C niż ustalona temperatura urządzenia, urządzenie automatycznie rozpocznie ogrzewanie na dużej mocy. Następnie, gdy temperatura w pomieszczeniu spadnie o 2 °C, urządzenie automatycznie zacznie się nagrzewać przy niższej mocy. Jeśli temperatura w pomieszczeniu osiągnie ustawiony poziom temperatury, ogrzewanie zostanie zatrzymane, wentylator będzie pracował do momentu, aż temperatura w pomieszczeniu będzie niższa niż temperatura ustawiona o 2 °C, urządzenie automatycznie powróci do ogrzewania o niższej mocy.

TIMER / PRÓGRAMATOR CZASOWY: Naciśnięcie przycisku (D) spowoduje ustawienie timera z przyrostem od 1 godziny do 8 godzin. Po upływie ustawionego czasu urządzenie wyłączy się.

OSCYLACJA: Naciśnięcie przycisku (C) spowoduje rotację urządzenia na podstawie (4) od lewej do prawej, całkowicie o 45 stopni.

LOW HEAT / HIGH HEAT: Naciśnięcie przycisku (B) przełącza pomiędzy poziomami mocy:

- Niska moc cieplna = 1000 W.
- Wysoka moc cieplna = 2000 W.

PRZEŁĄCZNIK ZASIŁANIA (5): Naciśnij go, aby włączyć urządzenie, i naciśnij ponownie, aby wyłączyć urządzenie z zasilania.

PRZYCISK ZASIĘGOWY (A): Naciśnięcie go spowoduje włączenie lub wyłączenie urządzenia z trybu gotowości.

Obsługa pilota zdalnego sterowania (8) jest taka sama, jak ręczna obsługa przycisków na panelu sterowania.

Aby używać urządzenia z dostarczonym pilotem (8), wyjmij małą komorę baterii znajdująca się w podstawie pilota. Aby wyjąć komorę baterii, wystarczy ścisnąć małą wypustkę i pociągnąć. Włożyć 1 x bateria litowa CR2025 (3 V) do malej szczeliny, jak pokazano na ilustracji (rysunek 3).

WAŻNE: Symbol + na włożonej baterii powinien być skierowany do góry. Mocno zamknij komorę baterii, aby rozpoczęć korzystanie z pilota (8).

ZABEZPIECZENIA OCHRONNE

1. OCHRONA PRZED PRZEGRZANIEM To urządzenie jest chronione przed przegrzaniem, bezpiecznik automatycznie wyłącza urządzenie w przypadku przegrzania, np. z powodu całkowitej lub częściowej niedrożności kratek. W takim przypadku odłącz urządzenie od zasilania, odczekaj około 30 minut, aż ostygnie i usun przedmiot zasłaniający kratki (6). Następnie włącz go ponownie, jak opisano powyżej. Urządzenie powinno działać normalnie. Jeśli problem będzie się powtarzał, skontaktuj się z autoryzowanym działem obsługi klienta.

2. OCHRONA PRZED PRZEWROCZENIEM To urządzenie jest chronione wyłącznikiem bezpieczeństwa, który automatycznie wyłącza urządzenie, gdy urządzenie przewróci się lub znajdzie się pod nadmiernym kątem w stosunku do poziomu. Pomaga to zapobiec wypadkom, a urządzenie powróci do trybu gotowości, gdy zostanie ustawione pionowo, naciśnij przyciski (A) na panelu sterowania lub pilocie, aby zresetować urządzenie.

OSTRZEŻENIE: Podczas użytkowania nie należy dotykać ani zakrywać wlotu i wylotu powietrza.

CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

1. Upewnij się, że urządzenie nie jest gorące.
2. Przed czyszczeniem urządzenia wyciągnij wtyczkę z gniazdka elektrycznego.
3. Utrzymuj otwory wlotowe i wylotowe powietrza w czystości. Nie dopuścić do gromadzenia się kurzu na otworach. Aby wyczyścić filtr powietrza:
Zdejmij kratkę wlotu powietrza, jak pokazano na rysunku (1). Za kratką znajduje się filtr z siatki przeciwkurzowej (6), wyjmij go i spłucz pod czystą bieżącą wodą. Nie używaj żadnych detergentów ani rozpuszczalników do czyszczenia filtra. Pozostaw do całkowitego wyschnięcia na 24-48 godzin przed ponowną instalacją w urządzeniu. Nie próbuj używać mokrego / wilgotnego filtra, ponieważ może to spowodować uszkodzenie urządzenia.
4. Wyczyść obudowę wyłącznie suchą lub wilgotną szmatką.
5. Nie zanurzaj urządzenia w wodzie!

DANE TECHNICZNE

Napięcie: 220-240 V ~ 50 Hz

Moc: 2000 W.

Bateria: 1 x bateria litowa CR2025 (3 V) w zestawie

(HR) HRVATSKI

UVJETI SIGURNOSTI VAŽNE UPUTE O SIGURNOSTI UPOTREBE MOLIMO VAS

PAŽLJIVO PROČITAJTE I ČUVAJTE U BUDUĆOJ REFERENCI

Uvjeti jamstva razlikuju se ako se uređaj koristi u komercijalne svrhe. "

1. Prije uporabe proizvoda pažljivo pročitajte i uvijek se pridržavajte sljedećih uputa.

Proizvođač nije odgovoran za bilo kakvu štetu zbog zlouporebe.

2. Proizvod se smije koristiti samo u zatvorenom. Proizvod nemojte koristiti u bilo koju svrhu koja nije kompatibilna s njegovom primjenom.

3. Primjenjivi napon je 220-240V, ~ 50Hz. Iz sigurnosnih razloga nije prikladno spajati više uređaja na jednu utičnicu.

4. Budite oprezni kada koristite oko djece. Ne dopustite djeci da se igraju s proizvodom. Ne

dopustite djeci ili ljudima koji ne poznaju uređaj da ga koriste bez nadzora.

5. UPOZORENJE: Ovaj uređaj smiju koristiti djeca starija od 8 godina i osobe smanjene fizičke, senzorne ili mentalne sposobnosti ili osobe bez iskustva ili znanja o uređaju, samo pod nadzorom osobe odgovorne za njihovu sigurnost, ili ako su upućeni na sigurno korištenje uređaja i ako su svjesni opasnosti povezanih s njegovim radom. Djeca se ne smiju igrati uređajem. Čišćenje i održavanje uređaja ne smiju provoditi djeca, osim ako su starija od 8 godina i ako se te aktivnosti provode pod nadzorom.

6. Nakon što završite s korištenjem proizvoda, uvijek ne zaboravite nježno izvaditi utikač iz električne utičnice držeći utičnicu rukom. Nikada ne povlačite kabel za napajanje !!!

7. Nikada nemojte stavljati kabel za napajanje, utikač ili cijeli uređaj u vodu. Nikada ne izlažite proizvod atmosferskim uvjetima kao što su izravna sunčeva svjetlost, kiša itd. Nikada ne koristite proizvod u vlažnim uvjetima.

8. Povremeno provjerite stanje kabela za napajanje. Ako je kabel za napajanje oštećen, proizvod treba okrenuti na mjesto profesionalnog servisa radi zamjene kako bi se izbjegle opasne situacije.

9. Nikada nemojte koristiti proizvod s oštećenim kabelom za napajanje ili ako je pao ili oštećen na bilo koji drugi način ili ako ne radi ispravno. Ne pokušavajte sami popraviti oštećeni proizvod jer to može dovesti do strujnog udara. Uvijek okrenite oštećeni uređaj na mjesto profesionalnog servisa kako biste ga popravili. Sve popravke mogu obaviti samo ovlašteni servisni stručnjaci. Popravak koji je pogrešno izveden može uzrokovati opasne situacije za korisnika.

10. Nikada nemojte stavljati proizvod na ili blizu vrućih ili toplih površina ili kuhinjskih uređaja poput električne pećnice ili plinskog plamenika.

11. Nikada nemojte koristiti proizvod blizu zapaljivih tvari.

12. Ne dopustite da kabel visi preko ruba pulta ili da dodiruje vruće površine.

13. Nikada nemojte ostavljati proizvod priključen na izvor napajanja bez nadzora. Čak i kad je uporaba nakratko prekinuta, isključite je s mreže i isključite napajanje.

14. Kako bi se osigurala dodatna zaštita, preporuča se instalirati uređaj za zaostalu struju (RCD) u krug napajanja, s nazivnom zaostalom strujom ne većom od 30 mA. U tom se slučaju obratite profesionalnom električaru.

 15. Nikada ne upotrebljavajte ovaj uređaj blizu vode, npr.: pod tušem, u kadi, ili iznad sudopera ispunjenog vodom.

16. Ako nakon upotrebe uređaja upotrebljavate u kupaonici, izvucite utikač iz utičnice, jer blizina vode predstavlja rizik, čak i ako je uređaj isključen.

17. Ne dopustite da se uređaj ili adapter napajaju. Ako uređaj padne u vodu, odmah izvucite utikač ili adapter za napajanje iz utičnice. Ako se uređaj napaja, ne stavljajte ruke u vodu. Prije ponovne uporabe neka uređaj provjeri kvalificirani električar.

18. Ne dodirujte uređaj ili adapter za napajanje mokrim rukama.

19. Postavite grijač ventilatora samo na ravnu, stabilnu površinu

20. Uvijek isključite grijač ventilatora i podesite točkić termostata na minimum prije uklanjanja utikač iz utičnice.

21. Nikada ne koristite grijač ventilatora u sobama s visokom vlagom - kupaonici, tuš kabini,

plivanju

bazeni itd. Vlaga može uzrokovati kratki spoj i utjecati na oštećenje uređaja.

22. Radno grijanje ventilatora mora biti stalno pod nadzorom i na vidiku. Ako ti naruštate sobu s grijачem ventilatora, uvijek isključite grijач ventilatora. Ako je grijач ventilatora

ako se ne koristi, utikač mora biti uklonjen iz utičnice.

23. Ne spajajte grijач ventilatora, na primjer, na uređaj za automatsko uključivanje uređaj za kontrolu temperature ili vremenski prekidač.

24. Zapaljivi materijali, na primjer namještaj, posteljina, papir, odjeća, zavjese trebaju držite se najmanje jedan metar od grijачa ventilatora.

25. Ne pokrivajte uređaj niti stavlajte na njega predmete dok radi. Nemojte koristiti uređaj za sušenje odjeće.

26. Kabel za napajanje ne smije se postavljati iznad grijacha ventilatora i ne smije dodirivati ili

postavite blizu vrućih površina grijacha ventilatora. Ne stavlajte grijач ventilatora izravno ispod utičnica.

27. Grijache površine mogu se zagrijati na temperaturu od 60 ° C ili više. Grijach ventilatora treba biti na mjestu kojem djeca i životinje nemaju pristup.

28. Uredaj nije predviđen za ugradnju ili upotrebu u vozilima.

29. Neki dijelovi uređaja mogu biti vrući ili uzrokovati iskre. Nemojte koristiti grijach ventilatora

mesta na kojima se koriste ili skladište benzin, boje ili drugi zapaljivi materijali.

30. Ne koristite ovaj grijach u neposrednoj blizini kade, tuša ili bazena

31. Ne koristite ovaj grijach ako je pao

32. Ne upotrebljavajte ako postoje vidljivi znakovi oštećenja grijalice

33. Upotrijebite grijach na ravnoj i stabilnoj površini ili ga pričvrstite na zid, ako to predviđa proizvođač

UPOZORENJE: Ne koristite ovaj grijach u malim sobama u kojima postoje ljudi koji ih ne mogu sami ostaviti, osim ako nije osiguran stalni nadzor.

UPOZORENJE: Da biste smanjili opasnost od požara, držite tekstil, zavjese ili druge zapaljive materijale najmanje 1 m od izlaza zraka iz grijacha.

OPIS PROIZVODA: KERAMIČKI Grijach ventilatora s daljinskim upravljačem (slike 1 i 2)

1. Upravljačka ploča

2. Digitalni zaslon

3. Izlaz za toplinu

4. Baza

5. Prekidač napajanja

6. Mreža za dovod zraka s mrežnim filterom za prašinu

7. Prekidač za prebacivanje (nalazi se na bazi)

8. Daljinski upravljač:

A. Gumb za uključivanje

B. Gumb za nisku / visoku toplinsku snagu

C. Gumb za osciliranje

KORISTITI

PODEŠAVANJE TEMPERATURE SOBE: Pritisom na tipke (E ili F) povećat ćete ili smanjiti željenu sobnu temperaturu. Nakon podešavanja željene temperature, grijач se u uređaju uključuje ili isključuje kako bi se održala željena sobna temperatura. Uredaj omogućuje podešavanje temperature od 10-35 Celzijevih stupnjeva. Kada je sobna temperatura niža za 4 °C od ustaljene temperature uređaja, uređaj se automatski počinje zagrijavati na visokoj snazi. Tada kada se sobna temperatura spusti za 2 °C, uređaj se automatski počinje zagrijavati na nižoj snazi. Ako sobna temperatura dosegne zadalu razinu temperature, grijanje se zaustavlja, ventilator trajno radi sve dok sobna temperatura ne padne na 2 than od zadate temperature, a jedinica se automatski vraća na grijanje manje snage.

TIMER: Pritisom na tipku (D) podešava se tajmer od 1 sata do 8 sati. Nakon postavljenog vremena uređaj će se isključiti.

OSCILACIJA: Pritisom na tipku (C) postavit ćete uređaj da uključuje bazu (4) s lijeva na desno, ukupno 45 stupnjeva.

LOW HEAT / HIGH HEAT: Pritisom na tipku (B) prebacivat ćete se između razina snage:

- Niska toplina = 1000W
- Velika toplina = 2000W

PREKIDAČ SNAGE (5): Pritisnite ga za uključivanje uređaja, a zatim pritisnite ponovno za isključivanje uređaja iz napajanja.

GUMB ZA NAPAJANJE (A): Pritisom na njega uključiti ćete ili isključiti uređaj iz stanja mirovanja.

Daljinsko upravljanje (8) je isto kao ručno upravljanje tipkama na upravljačkoj ploči.

Da biste koristili uređaj s isporučenim daljinskim upravljačem (8), uklonite mali pretinac za baterije smješten na dnu daljinskog upravljača. Da biste uklonili odjeljak za baterije, jednostavno stisnite mali jezičak i povucite. Umetnute 1 x CR2025 (3V) litijevu bateriju u malu pukotinu kao što je prikazano (slika 3).

VAŽNO: Simbol + na umetnutoj bateriji trebao bi biti okrenut prema gore. Čvrsto zatvorite odjeljak za baterije da biste započeli s upotrebom daljinskog upravljača (8).

ZAŠTITA SIGURNOSTI

1. **ZAŠTITA OD PREGREVA** Ovaj uređaj je zaštićen zaštitom od pregrijavanja koja automatski isključuje uređaj u slučaju pregrijavanja, npr. zbog potpune ili djelomične zapreke rešetki (6). U tom slučaju isključite uređaj iz utičnice, pričekajte oko 30 minuta da se ohladi i uklonite predmet koji ometa rešetke. Zatim ga ponovo uključite kako je gore opisano. Uredaj bi trebao normalno raditi. Ako se problem nastavi javlji, kontaktirajte ovlaštenu službu za korisnike.
2. **ZAŠTITA OD PREKIDA VRATA** Ovaj je uređaj zaštićen sigurnosnim prekidačem koji automatski isključuje uređaj kad padne ili je pod prevelikim kutom u odnosu na vodoravnu smjeru. To pomaže u sprječavanju nesreća, a uređaj će se vratiti u stanje pripravnosti kada se vrati uspravno, pritisnite tipke (A) na upravljačkoj ploči ili daljinskom upravljaču za resetiranje uređaja.

ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE

1. Provjerite je li uređaj vruć.
2. Prije čišćenja uređaja izvadite utikač iz električne utičnice.
3. Ulagni i izlagni otvore za zrak održavajte čistima. Ne dopustite da se prašina skuplja na otvorima. Za čišćenje zračnog filtra: Uklonite rešetku za dovod zraka kako je prikazano na slici (1). Iza rešetke nalazi se mrežasti filter za prašinu (6), uklonite ga i isperite pod čistom tekućom vodom. Za čišćenje filtra nemajte koristiti deterdžente ili otpalja. Ostavite da se potpuno osuši 24-48 sati prije ponovne instalacije u uređaj. Ne pokušavajte koristiti mokri / vlažni filter jer to može oštetiti uređaj.
4. Očistite kućište samo suhom ili vlažnom krpom.
5. Ne uranljajte uređaj u vodu!

TEHNIČKI PODACI

Napon: 220-240V ~ 50Hz

Snaga: 2000W

Baterija: uključena 1 x CR2025 (3V) litijeva baterija

 Vodimo brigu o prirodnom okolišu. Kartonsku ambalažu molimo prenijeti na otpadni papir. Polietilen (PE) vreće bacati u kontejner za plastiku. Istrošena oprema treba biti premještena na prikladno mjesto za pohranu, jer sadrže u uređaju opasne tvari mogu predstavljati opasnost za okoliš. Električni uređaj mora biti predat u takvom stanju da se smanji mogućnost njegove ponovne upotrebe. Ako vaš uređaj ima baterije, treba njih ukloniti i predati na mjesto za pohranu odvojeno.

(AR) عربى

شروط السلامة تعليمات مهمة حول سلامة الاستخدام يرجى القراءة بعناية والاحتفاظ بها للرجوع إليها في المستقبل.
". تختلف شروط الضمان إذا تم استخدام الجهاز لأغراض تجارية
قبل استخدام المنتج، يرجى القراءة بعناية والامتثال دائمًا للإرشادات التالية. الشركة المصنعة ليست-
مسؤولة عن أي أضرار ناتجة عن أي سوء استخدام.

المنتج يستخدم فقط في الداخل. لا تستخدم المنتج لأي غرض لا يتوافق مع تطبيقه.
الجهد المطبق هو 220-240 فولت ، ~ 50 هرتز. لأسباب تتعلق بالسلامة ، ليس من المناسب توصيل 3

أجهزة متعددة بأخذ طاقة واحد

يرجى تخفيض الحرارة عند الاستخدام حول الأطفال. لا تدع الأطفال يلعبون بالمنتج. لا تدع الأطفال أو الأشخاص الذين لا يعرفون الجهاز لاستخدامه دون إشراف.

تحذير: يمكن استخدام هذا الجهاز من قبل الأطفال الذين تزيد أعمارهم عن 8 سنوات والأشخاص الذين 5-
يعانون من ضعف القدرات البدنية أو الحسية أو العقلية ، أو الأشخاص الذين ليس لديهم خبرة أو معرفة

بالجهاز ، فقط تحت إشراف شخص مسؤول عن سلامتهم ، أو إذا تم إرشادهم بشأن استخدام الآمن للجهاز
وكانوا على دراية بالمخاطر المرتبطة بتشغيله. يجب لا يلعب الأطفال بالجهاز. لا ينبغي أن يقوم الأطفال
بتتنظيف الجهاز وصيانته ، إلا إذا كان عمرهم أكبر من 8 سنوات ويتم تنفيذ هذه الأنشطة تحت إشراف

بعد الانتهاء من استخدام المنتج ، تذكر دائمًا إزالة القابس برفق من مأخذ التيار الكهربائي الذي يمسك 6.
!!! المنفذ بيديك. لا تسحب كابل الطاقة أبداً

لا تضع كابل الطاقة أو القابس أو الجهاز بأكمله في الماء أبداً. لا تعرّض المنتج أبداً للظروف الجوية مثل 7-
ضوء الشمس المباشر أو المطر وما إلى ذلك. لا تستخدم المنتج أبداً في الظروف الرطبة

احفص حالة كبل الطاقة بشكل دوري. في حالة تلف كبل الطاقة ، يجب تحويل المنتج إلى موقع خدمة 8
احترافي لاستبداله لتجنب المواقف الخطيرة

لا تستخدم المنتج أبداً مع كبل طاقة تالف أو في حالة سقوطه أو تلفه بأي طريقة أخرى أو إذا كان لا 9-
يعلم بشكل صحيح. لا تحاول إصلاح المنتج المعيب بنفسك لأنك قد يؤدي إلى حدوث صدمة كهربائية. قم

دائماً بتحويل الجهاز التالفة إلى موقع خدمة احترافي لإصلاحه. لا يمكن إجراء جميع الإصلاحات إلا
بواسطة متخصصي الخدمة المعتمدين. قد يتسبب الإصلاح الذي تم بشكل غير صحيح في حدوث موافر
خطرة للمستخدم

لا تضع المنتج على أو بالقرب من الأسطح الساخنة أو الدافئة أو أدوات المطبخ مثل الفرن الكهربائي أو 10-
الموقد الغازي

لا تستخدم المنتج بالقرب من المواد القابلة للاحتراق. 11.

لا تدع السلك يتلقي على حافة العداد أو تلمس الأسطح الساخنة. 12.

لا ترك المنتج متصلة بمصدر الطاقة أبداً دون إشراف. حتى عند انقطاع الاستخدام لفترة قصيرة ، قم 13.

بإيقاف تشغيله من الشبكة ، وافصل الطاقة

في دائرة الطاقة ، مع تصنيف (RCD) من أجل توفير حماية إضافية ، يوصى بتنبيه جهاز بقليا التيار 14.
التيار المتبقى لا يزيد عن 30 ملي أمبير. اتصل بالكهربائي المحترف في هذا الشأن

، لا تستخدم هذا الجهاز أبداً بالقرب من الماء ، على سبيل المثال: تحت الدش ، في حوض الاستحمام 15.
أو أعلى بالوعة مملوئة بالماء

في حالة استخدام الجهاز في الحمام بعد 16.

الاستخدام ، قم بإزالة قابس الطاقة من المقبس ، لأن القرب من الماء يمثل خطراً ، حتى إذا تم إيقاف تشغيل
الجهاز.

لا تسمح للجهاز أو محول الطاقة للبلل. إذا سقط الجهاز في الماء ، فقم على الفور بإزالة قابس الطاقة أو 17.
محول الطاقة من المقبس. إذا كان الجهاز يعمل بالطاقة ، فلا تضع يديك في الماء. افحص الجهاز بواسطة
كهربائي مؤهل قبل استخدامه مرة أخرى

لا تلمس الجهاز أو محول الطاقة ويداك مبتلةان. 18.

ضع سخان المروحة على سطح مستو ثابت فقط 19.

قم دائمًا بإيقاف تشغيل سخان المروحة وضبط قرص منظم الحرارة على الحد الأدنى قبل الإزالة. 20.

قابس الطاقة من المقبس

لا تستخدم سخان المروحة في غرف الرطوبة العالية - الحمام ، غرفة الاستحمام ، السباحة. 21.

قد تتسرب الرطوبة في حدوث قصر في الدائرة الكهربائية وتؤدي إلى إتلاف الجهاز

سخان مروحة التشغيل يجب أن يكون تحت المراقبة وفي مرمى البصر طوال الوقت. إذا أنت 22. يغادرون الغرفة مع مدفأة المروحة ، قم دائمًا بإيقاف تشغيل سخان المروحة. إذا كان سخان المروحة غير مستخدم ، يجب إزالة قابس الطاقة من مأخذ الطاقة.

لا تقم بتوصيل سخان المروحة بجهاز التحويل الآوتوماتيكي ، على سبيل المثال. 23. جهاز التحكم في درجة الحرارة أو مفتاح ال الوقت

المواد القابلة للاشتعال ، مثل الأثاث وأغطية الأسرة والورق والملابس والستائر - 24. يجب الاحتفاظ بها على بعد متراً واحد على الأقل من سخان المروحة

لا تغطي الجهاز أو وضع عليه أي أشياء أثناء تشغيله. لا تستخدم 25. جهاز لتجفيف الملابس

لا ينبغي وضع سلك الطاقة فوق سخان المروحة ، ولا يجب أن تلمس أو 26. توضع بالقرب من الأسطح الساخنة لسخان المروحة. لا تضع مدفأة المروحة تحتها مباشرة

منفذ الطاقة

يمكن تسخين أسطح التسخين إلى درجة حرارة 60 درجة مئوية أو أعلى. سخان المروحة. 27. يجب أن يكون في مكان لا يستطيع الأطفال والحيوانات الوصول إليه

الجهاز غير مخصص للتركيب أو الاستخدام في المركبات. 28.

يمكن أن تكون بعض الأجزاء داخل الجهاز ساخنة أو تسبب شرراً. لا تستخدم سخان المروحة في 29. الداخل

الأماكن التي يتم فيها استخدام أو تخزين البنزين أو الدهانات أو غيرها من المواد القابلة للاشتعال

لا تستخدم هذا السخان في المنطقة المجاورة مباشرة لوحض الاستحمام أو الدش أو المسبح. 30. لا تستخدم هذا السخان إذا سقط.

لا تستخدمه إذا كانت هناك علامات مرئية لتلف السخان. 32.

استخدم السخان على سطح مستو وثابت أو قم بثبيته على الحائط ، إذا نصت الشركة المصنعة على ذلك. 33.

تحذير: لا تستخدم هذه المدفأة في الغرف الصغيرة حيث يوجد أشخاص غير قادرين على تركها بأنفسهم ، ما لم يتم ضمان الإشراف المستمر

تحذير: لتقليل مخاطر نشوب حريق ، احتفظ بالمنسوجات أو الستائر أو غيرها من المواد القابلة للاشتعال على بعد متراً واحد على الأقل من مخرج هواء السخان

وصف المنتج: سخان سيراميك بمروحة مع تحكم عن بعد (الصورة 1 و 2)

لوحة التحكم 1.

عرض الرقمي 2.

مخرج المراقة 3.

قاعدة 4.

مفتاح الطاقة 5.

شبكة مدخل الهواء مع مرشح شبكة الغبار. 6.

قباب التبديل (الموجود في القاعدة) 7.

جهاز التحكم عن بعد 8.

زر الطاقة A.

ب. زر الطاقة الحرارية المنخفضة / العالية

زر التبديل C.

زر المؤقت D.

E. تعديل درجة حرارة الغرفة + / - أزرار F.

استعمال

إلى زيادة أو خفض درجة حرارة الغرفة المطلوبة. بعد ضبط درجة حرارة الغرفة ، سيتم (F) أو (E) ضبط درجة حرارة الغرفة المطلوبة ، بينما الضغط على الأزرار تشغيل السخان في الجهاز أو إيقاف تشغيله للحفاظ على درجة حرارة الغرفة المطلوبة. يتيح الجهاز ضبط درجة الحرارة من 10 إلى 35 درجة مئوية. عندما

تنخفض درجة حرارة الغرفة بمقدار 4 درجات مئوية عن درجة الحرارة المستقرة للوحدة ، يبدأ الجهاز في التسخين على طاقة عالية تلقائياً. ثم عندما تنخفض درجة حرارة الغرفة بمقدار 2 ، يبدأ الجهاز في التسخين على طاقة أقل تلقائياً. إذا وصلت درجة حرارة الغرفة إلى مستوى درجة حرارة الإعداد ، يتم إيقاف التسخين

وتعمل المروحة بشكل دائم حتى تختفي درجة حرارة الغرفة عن درجة حرارة الإعداد بمقدار 2 إلى ضبط الموقت من ساعة واحدة إلى 8 ساعات. بعد الوقت المحدد ، سيتم إيقاف تشغيل الجهاز (D) يؤدي الضغط على الزر: **TIMER** إلى ضبط الجهاز على تشغيل القاعدة(4) من اليسار إلى اليمين ، تمامًا 45 درجة (C) التبديل: يؤدي الضغط على الزر **LOW HEAT / HIGH HEAT:** إلى التبديل بين مستويات الطاقة (B) يؤدي الضغط على الزر **HIGH HEAT:** حرارة منخفضة = 1000 وات • حرارة عالية = 2000 وات •

متناوح الطاقة (5): الضغط عليه لتشغيل الجهاز والضغط عليه مرة أخرى لإيقاف تشغيل الجهاز من الإمداد **ز.ر الطاقة (A):** سيدوي الضغط عليه إلى تشغيل أو إيقاف تشغيل الجهاز من وضع الاستعداد

تشغيل جهاز التحكم عن بعد (8) هو نفس التشغيل اليدوي للأزرار الموجودة على لوحة التحكم

لاستخدام الجهاز مع وحدة التحكم عن بعد (8) المرفقة ، قم ب拔掉 حجرة البطارية المصغرة الموجودة في قاعدة جهاز التحكم عن بعد لازالة حجرة البطارية ، ما في الشق الصغير كما هو موضح (الصورة 3) (فولت 3 CR2025) عليك سوي الضغط على اللسان الصغير والسحب. أدخل بطارية ليثيوم (8) هام: يجب أن يكون الرمز + الموجود على البطارية المدخلة متوجهًا لأعلى. أغلق حجرة البطارية بإحكام لبدء استخدام جهاز التحكم عن بعد

حماية السلامة

حماية من الحرارة الزائدة هذا الجهاز محمي بحماية من الحرارة الزائدة التي تتعلق الجهاز تلقائيًا في حالة ارتفاع درجة الحرارة ، على سبيل المثال بسبب الانسداد الكلي أو الجذري للشبكات (6). في هذه الحالة ، أفصل الجهاز ، وانتظر حوالي 30 دقيقة حتى يبرد وإزالة الجسم الذي يعيق الشبكات. ثم أعد تشغيله كما هو موضح أعلاه. يجب أن يعمل الجهاز بشكل طبيعي. إذا استمرت المشكلة ، يرجى الاتصال بخدمة العملاء المعتمدة. حماية التأمين الزائد هذا الجهاز محمي بفتح آمان يقوم بإيقاف تشغيل الجهاز تلقائيًا عندما يسقط الجهاز ، أو يكون بزاوية مفرطة من الأفق. يساعد ذلك في الموجودة على لوحة التحكم أو جهاز التحكم (A) من وقوع الحوادث ، وسيعود الجهاز إلى وضع الاستعداد عند وضعه في وضع مستقيم ، اضغط على الأزرار عن بعد لإعادة ضبط الجهاز

التقطيف والصيانة

تأكد من أن الجهاز ليس ساخنًا 1.

قبل تنظيف الجهاز ، قم ب拔掉 القابس من المقابس الكهربائي 2.

الحافظ على فتحات مدخل ومخرج الهواء نظيفة. لا تسمح بالأتربة بالتجمع على الفتحات. انتظف مرشح الهواء 3.

قم ب拔掉 شبكة مدخل الهواء كما هو موضح في الصورة (1). يوجد خلف الشبكة مرشح شبكة الغبار (6) ، يرجى إزالته وتنظيفه تحت الماء الجاري التنظيف. لا تستخدم أي منظفات أو منتجات لتنظيف الفلتر. اتركه ليجف تماماً لمدة 48-24 ساعة قبل إعادة التثبيت بالجهاز. لا تحاول استخدام مرشح رطب / رطب لأن ذلك قد يؤدي إلى تلف الجهاز

نظف الهيكل باستخدام قطعة قماش جافة أو رطبة فقط 4.

لا تغمز الجهاز في الماء 5.

معلومات تقنية

الجهد: 220-240 فولت ~ 50 هرتز

القدرة: ٢٠٠٠ واط

بطارية ليثيوم مضمنة (فولت 3) CR2025 × البطارية: 1

يرجى نقل عبوات الورق المقوى إلى نفايات الورق. أسكب أكياس البولي إيثيلين في الحاوية البلاستيكية
يجب إعادة الجهاز البالي إلى نقطة تغزير مناسبة لأنه خطير في الجهاز
قد تشكل المكونات تهديدًا للبيئة. يجب تسليم الجهاز الكهربائي للحد
فعليك إخراجها وإعطائها إلى النقطة المخزنة بشكل منفصل ، إعادة استخدامها واستخدامها. إذا كان هناك بطاريات في الجهاز



(BG) БЪЛГАРСКИ

УСЛОВИЯ ЗА БЕЗОПАСНОСТ ВАЖНИ ИНСТРУКЦИИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ НА ИЗПОЛЗВАНЕ, МОЛЯ, ПРОЧЕТЕТЕ ВНИМАТЕЛНО И ПАЗЕТЕ ЗА БЪДЕЩА РЕФЕРЕНЦИЯ

Гаранционните условия са различни, ако устройството се използва с търговска цел. "

- Преди да използвате продукта, моля, прочетете внимателно и винаги спазвайте следните инструкции. Производителят не носи отговорност за щети, причинени от злоупотреба.
- Продуктът трябва да се използва само на закрито. Не използвайте продукта за цели, които не са съвместими с приложението му.
- Приложимото напрежение е 220-240V, ~ 50Hz. От съображения за безопасност не е подходящо да свързвате множество устройства към един контакт.
- Моля, бъдете внимателни, когато използвате около деца. Не позволявайте на децата да си играят с продукта. Не позволявайте на деца или хора, които не познават

устройството, да го използват без надзор.

5. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Това устройство може да се използва от деца над 8-годишна възраст и лица с намалени физически, сензорни или умствени способности или лица без опит или познания за устройството, само под наблюдението на лице, отговорно за тяхната безопасност, или ако са били инструктирани за безопасното използване на устройството и са наясно с опасностите, свързани с работата му. Децата не трябва да играят с устройството. Почистването и поддръжката на устройството не трябва да се извършват от деца, освен ако не са на възраст над 8 години и тези дейности се извършват под наблюдение.

6. След като приключите с продукта, винаги не забравяйте внимателно да извадите щепсела от контакта, който държи контакта с ръка. Никога не дърпайте захранващия кабел !!!

7. Никога не поставяйте захранващия кабел, щепсела или цялото устройство във водата. Никога не излагайте продукта на атмосферни условия като пряка слънчева светлина или дъжд и др. Никога не използвайте продукта във влажни условия.

8. Периодично проверявайте състоянието на захранващия кабел. Ако захранващият кабел е повреден, продуктът трябва да бъде обърнат на място за професионално обслужване, което да бъде заменено, за да се избегнат опасни ситуации.

9. Никога не използвайте продукта с повреден захранващ кабел или ако той е изпуснат или повреден по друг начин или ако не работи правилно. Не се опитвайте сами да поправяте дефектиралия продукт, защото това може да доведе до токов удар. Винаги обръщайте повреденото устройство на място за професионално обслужване, за да го поправите. Всички ремонти могат да се извършват само от оторизирани сервизни специалисти. Ремонтът, който е извършен неправилно, може да доведе до опасни ситуации за потребителя.

10. Никога не поставяйте продукта върху или близо до горещите или топли повърхности или кухненските уреди като електрическата фурна или газовата горелка.

11. Никога не използвайте продукта близо до горими вещества.

12. Не позволявайте кабелът да виси над ръба на плита или да докосва горещи повърхности.

13. Никога не оставяйте продукта свързан към източника на захранване без надзор. Дори когато употребата е прекъсната за кратко, изключете я от мрежата и изключете захранването.

14. За да се осигури допълнителна защита, се препоръчва да се монтира устройство за остатъчен ток (RCD) в силовата верига с номинален остатъчен ток не повече от 30 mA. По този въпрос се свържете с професионален електротехник.

15. Никога не използвайте това устройство близо до вода, напр.: под душ, във вана, или над мивка, пълна с вода.

 16. Ако използвате устройството в банята след употреба, извадете щепсела от контакта, тъй като близостта на водата представлява риск, дори ако устройството е изключено.

17. Не позволявайте на устройството или захранващия адаптер да се намокри. Ако

устройството падне във вода, незабавно извадете щепсела или захранващия адаптер от контакта. Ако устройството се захранва, не пъхайте ръце във водата. Нека устройството бъде проверено от квалифициран електротехник, преди да го използвате отново.

18. Не докосвайте устройството или захранващия адаптер с мокри ръце.
19. Поставете нагревателя на вентилатора само на равна, стабилна повърхност
20. Винаги изключвайте нагревателя на вентилатора и поставете регулатора на термостата на минимум, преди да го отстраните щепсела от контакта.
21. Никога не използвайте нагревателя на вентилатора в помещения с висока влажност - баня, душ кабина, плуване басейни и др. Влажността може да причини късо съединение и да повреди устройството.
22. Работният нагревател на вентилатора трябва да бъде непрекъснато под наблюдение и в полезрението. Ако ти излизате от стаята с нагревател на вентилатора, винаги изключвайте нагревателя на вентилатора. Ако нагревателят на вентилатора е не се използва, щепселят трябва да бъде изведен от контакта.
23. Не свързвайте нагревателя на вентилатора например към автоматичното превключващо устройство за контрол на температурата или превключвател за време.
24. Запалими материали, например мебели, спално бельо, хартия, дрехи, завеси трябва да се държат на поне един метър от нагревателя на вентилатора.
25. Не покривайте устройството и не поставяйте никакви предмети върху него, докато работи. Не използвайте устройство за сушене на дрехи.
26. Захранващият кабел не трябва да се поставя над нагревателя на вентилатора и не трябва да докосва или да се поставят близо до горещи повърхности на нагревателя на вентилатора. Не поставяйте нагревателя на вентилатора директно под него контакта.
27. Нагревателните повърхности могат да се затоплят до температура от 60 ° С или по-висока. Нагревателят на вентилатора трябва да е на място, до което децата и животните нямат достъп.
28. Устройството не е предназначено за инсталлиране или използване в превозни средства.
29. Някои части в устройството могат да се нагорещят или да предизвикат искри. Не използвайте нагревателя на вентилатора в места, където се използват или съхраняват бензин, бои или други запалими материали.
30. Не използвайте този нагревател в непосредствена близост до вана, душ или плувен басейн
31. Не използвайте този нагревател, ако е паднал

32. Не използвайте, ако има видими признаци на повреда на нагревателя

33. Използвайте нагревателя на равна и стабилна повърхност или го прикрепете към стената, ако това е предвидено от производителя

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Не използвайте този нагревател в малки помещения, където има хора, които не могат да ги напуснат сами, освен ако не е осигурен постоянен надзор.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: За да намалите риска от пожар, дръжте текстил, завеси или други запалими материали на разстояние поне 1 м от изхода на въздуха на нагревателя.

ОПИСАНИЕ НА ПРОДУКТА: КЕРАМИЧЕН ВЕНТИЛАТОР С ДИСТАНЦИОННО УПРАВЛЕНИЕ (снимка 1 и 2)

1. Контролен панел
2. Цифров дисплей
3. Топлоотвод
4. Основа
5. Превключвател на захранването
6. Решетка за входящ въздух с мрежест филтър
7. Превключвател за преобръщане (намира се на основата)
8. Дистанционно управление:
 - A. Бутон за захранване
 - B. Бутон за ниска / висока мощност на топлина
 - C. Бутон за трептене
 - D. Бутон на таймера
 - E., F. Регулиране на стайната температура + / - бутони

ИЗПОЛЗВАЙТЕ

РЕГУЛИРАНЕ НА СТАЙНАТА ТЕМПЕРАТУРА: Натискането на бутона (E или F) ще увеличи или намали желаната стайната температура. След задаване на желаната температура нагревателят в устройството ще се включи или изключи, за да поддържа желаната стайната температура. Устройството дава възможност за настройка на температурата от 10-35 градуса по Целзий. Когато стайната температура е по-ниска с 4 °C от установената температура на устройството, устройството започва да се загрява автоматично с висока мощност. След това, когато стайната температура се понижи с 2 °C, устройството започва автоматично да загрява с по-ниска мощност. Ако стайната температура достигне зададеното ниво на температурата, отоплението спира, вентилаторът работи постоянно, докато стайната температура по-ниска от зададената температура с 2 °C, устройството автоматично се връща към отопление с по-ниска мощност.

ТАЙМЕР: Натискането на бутона (D) ще настрои таймера от стъпки от 1 час до 8 часа. След зададеното време устройството ще се изключи.

ОСКИЛИРАНЕ: Натискането на бутона (C) ще настрои устройството да включва основата (4) отляво надясно, напълно 45 градуса.

LOW HEAT / HIGH HEAT: Натискането на бутона (B) ще превключва между нивата на мощност:

- Ниска топлина = 1000W
- Висока топлина = 2000W

POWER SWITCH (5): Натиснете го, за да включите устройството и го натиснете отново, за да изключите устройството от захранване.

БУТОН ЗА МОЩНОСТ (A): Натискането му ще включи или изключи устройството от режим на готовност.

Управлението на дистанционното управление (8) е същото като ръчното управление на бутоните на контролния панел. За да използвате устройството с предоставеното дистанционно управление (8), извадете малкото отделение за батерии, разположено в основата на дистанционното управление. За да извадите отделението за батерията, просто стиснете малкия език и дръпнете. Поставете 1 x CR2025 (3V) литиева батерия в малката процеп, както е показано (снимка 3).

ВАЖНО: Символът + на поставената батерия трябва да е обрънат нагоре. Затворете здраво отделението за батерията, за да започнете да използвате дистанционното управление (8).

ЗАЩИТА ЗА БЕЗОПАСНОСТ

1. **ЗАЩИТА НА ПЕРЕГРЕВ** Това устройство е защитено със защита от прегряване, която автоматично изключва устройството в случай на прегряване, напр. поради пълното или частично запушване на решетките (6). В този случай изключете уреда от контакта, изчакайте около 30 минути, за да се охлади и отстранете предмета, който пречи на решетките. След това го включете отново, както е описано по-горе. Устройството трябва да работи нормално. Ако проблемът продължава, моля свържете се с оторизиран сервис за клиенти.
2. **ЗАЩИТА ОТ НАГОРЕ** Това устройство е защитено с предпазен превключвател, който автоматично изключва устройството,

когато устройството падне или е под прекомерен ъгъл от хоризонталата. Това помага да се предотвратят инциденти и устройството ще се върне в режим на готовност, когато бъде поставено обратно в изправено положение, натиснете бутоните (A) на контролния панел или дистанционното управление, за да нулирате устройството.

ПОЧИСТВАНЕ И ПОДДРЪЖКА

1. Уверете се, че устройството не е горещо.
2. Преди почистване на устройството извадете щепсела от електрическия контакт.
3. Поддържайте отворите за вход и изход на въздуха чисти. Не позволявайте прахът да се събира по отворите. За почистване на въздушния филтър:
Отстранете решетката за входящ въздух, както е показано на снимката (1). Зад решетката е разположен мрежест филтър за прах (6), извадете го и изплакнете под чиста течаща вода. Не използвайте дeterгенти или разтворители за почистване на филтъра.
Оставете да изсъхне напълно за 24-48 часа, преди да инсталирате отново в устройството. Не се опитвайте да използвате мокър / влажен филтър, тъй като това може да повреди устройството.
4. Почистете корпуса, като използвате само суха или влажна кърпа.
5. Не потапяйте устройството във вода!

ТЕХНИЧЕСКИ ДАННИ

Напрежение: 220-240V ~ 50Hz

Мощност: 2000W

Батерия: Включена 1 x CR2025 (3V) литиева батерия



Моля, прехвърлете картонените опаковки в отпадъчна хартия. Изсипете полиетиленовите торбички (PE) в пластмасовия контейнер. Износеното устройство трябва да се върне в съответното място за съхранение, тъй като е опасно в устройството съставките могат да представляват заплаха за околната среда. Електрическото устройство трябва да бъде предадено докрай повторното му използване и използване. Ако в устройството има батерии, трябва да извадите и да дадете на точката, съхранявана отделно.



Electric Kettle
AD 02



Espresso Machine
AD 4404



Standing Fan
AD 7305



Sandwich maker
AD 3015



Diet Kitech Scale
AD 3133



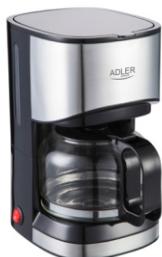
Oil Heater
AD 7808



Hair Clipper
AD 2823



Hair Clipper
AD 2825



Dripp Coffee Maker
AD 4407



Kettle
AD 1286



Hair Dryer
AD 2252



Hair Clipper
AD 2832



Hair Shaver
AD 2932



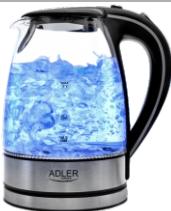
Kitchen Scale
AD 8121



Nut Cookie Maker
AD 3039



Blender
AD 4076



Electric Kettle
AD 1225



Electric heating pad
AD 7415



Desktop fan
AD 7303



Waffle Maker
AD 3036



Mini washing machine with
spinning function
AD 8051



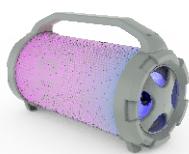
Desk fan 15 cm with
clip
AD 7317



Quartz Heater
AD 7709



Food dryer
AD 6654



Bluetooth Speaker
AD 1169



Water Kettle 1,0L
AD 1283



Steam Iron
AD 5032



Electric Oven With HOB
AD 6020



Bending steam mop
AD 7038



Tower Fan
AD 7319



Fan Heater
AD 7717



Air Conditioner
AD 7916